



64611  
1891

QUARANTE-QUATRIÈME ANNÉE - N° 13040 - 4,50 F Fondateur : Hubert Beuve-Méry Directeur : André Fontaine

JEUDI 1<sup>er</sup> JANVIER 1987

## Un nouveau test pour l'Europe

Une « méthode à la Rambo » : M. Nkr qui qualifie ainsi la décision du président Reagan d'imposer des droits de douane de 200 % sur certains fromages, vins et alcools en provenance d'Europe. Selon le ministre du commerce extérieur, la CEE ripostera « œil pour œil, dent pour dent ».

Au-delà des rododromes, le contentieux commercial entre l'Europe et les Etats-Unis atteint un nouveau sommet et la solidarité des Douze est mise à rude épreuve. Le conflit est lié à l'élargissement de la CEE à l'Espagne et au Portugal : Washington veut être dédommagé du « manque à exporter », en céréales notamment, qui en résulte. Les deux nouveaux membres doivent s'approvisionner de préférence en Europe, alors que les Etats-Unis étaient devenus leur fournisseur traditionnel, en particulier de maïs.

Les Douze, après avoir fait valoir que les inconvénients rencontrés par les exportateurs américains du fait de la politique agricole commune (PAC) seraient compensés par des avantages dans le domaine industriel, ont signé le 2 juillet un accord intérimaire valable jusqu'au 31 décembre aux termes duquel les Etats-Unis pouvaient exporter vers la CEE 1,4 million de tonnes de maïs, de sorgho et de produits de substitution des céréales. Outre les intérêts directs des producteurs européens, cet accord manifeste l'un des principes essentiels qui fondent la PAC : la préférence communautaire. Bien que les commissaires européens s'en défendent, les Etats-Unis sont parvenus à créer l'exception sur laquelle les règles futures d'une PAC en voie de révision pourront se fonder.

Exception d'autant plus mal venue que dans le même temps débute les négociations commerciales multilatérales dans le cadre du GATT, où la PAC fait figure d'accusée.

Soucieux de parvenir à un accord, la Commission a fait une nouvelle concession en admettant qu'il pouvait y avoir décalage dans le temps entre les effets négatifs et les retombées positives de l'élargissement pour les Etats-Unis. D'où une position en clair-obscur, à la fois de fermeté et d'ouverture, qui se manifestait surtout par un article de calendrier, à savoir le report d'un mois de la date-butoir des négociations.

Les Etats-Unis ont refusé ce délai et prétendent de nouvelles menaces, tout en précisant qu'elles entreraient en vigueur... dans un mois.

C'est que de part et d'autre de l'Atlantique on mesure le danger qu'il y aurait à passer des intentions aux actes. Les barrières au commerce international sont préjudiciables aux fragiles économies alimentaires des deux blocs. Certes, comme le répète M. Guillaume à l'arrêt, « le producteur n'a pas intérêt à tuer son client » [la CEE achète plus de produits agricoles aux Etats-Unis que ceux-ci ne lui en achètent]. Il n'en reste pas moins que le vendeur est unique et que les acheteurs sont douze, avec des intérêts pas toujours convergents. Enfin, les conclusions de la réunion préparatoire du GATT à Punta-del-Este le prouvent, le commerce agro-alimentaire n'est pas un dossier isolé. Avec les questions des échanges industriels, des services de la monnaie et de la défense, Washington dispose d'autres moyens de pression et les Douze d'autres sujets de division.

(Lire nos informations page 18.)

## Une revendication de l'Organisation des opprimés sur terre

### Trois otages juifs libanais ont été assassinés à Beyrouth

L'Organisation des opprimés sur terre a indiqué, le mardi 30 décembre, avoir « exécuté » trois otages juifs libanais. Dans un communiqué elle affirme « avoir exécuté la sentence de Dieu » à l'encontre de « trois espions des services de renseignement israéliens, Youssef Yehouda Benesti, Elie Srour et Henri Men ».

Trop souvent oubliés dans le décompte des otages, neuf juifs libanais ont été enlevés à Beyrouth, la plupart entre mars et mai 1985. Il s'agit de MM. Isaac Sassoun, soixante-cinq ans, président du conseil supérieur de la communauté, enlevé le 31 mars, du docteur Elie Hallak, cinquante ans, vice-président du conseil (30 mars), du professeur Isaac Tarrab, soixante-dix ans (juillet), de MM. Elie Srour (30 mars), Haïm Cohen, trente-neuf ans (30 mars), Salim Jamous, secrétaire de la communauté, disparu depuis août 1984, Yehuda, Youssef et Ibrahim Benesti (avril 1985). Tous ces enlèvements sont restés longtemps mystérieux, n'ayant pas alors été revendiqués.

L'Organisation des opprimés sur terre, s'est fait connaître pour la première fois le 17 novembre 1985, en proposant la libération de quatre otages juifs contre celle de trois cents détenus de la prison de Khyam, lieu de détention situé dans la zone de sécurité établie par Israël au Liban sud. Cette

FRANÇOISE CHIPAUX.

(Lire la suite page 3.)

## Les conflits à la SNCF, à la RATP et à EDF

### Le gouvernement et les syndicats campent sur leurs positions

Au terme d'une réunion interministérielle, on indiquait, le mercredi 31 décembre, à l'hôtel Matignon que le gouvernement refuse toute concession de nature à remettre en cause sa politique salariale. Les syndicats de la SNCF pour leur part exigent toujours le retrait du projet de grille des salaires.



Alors que le trafic ferroviaire était toujours réduit à 30 %, les ministres ont étudié un renforcement des moyens de transport de substitution. En aucun cas, dit-on à Matignon, les négociations engagées mardi ne doivent conduire à une réduction de la durée du travail.

De même, la mission confiée à M. Lavondès sur le projet de nouvelle grille des rémunérations, qui est simplement « suspendu », ne

doit pas aboutir à une augmentation de la masse salariale.

Les sept organisations syndicales de la SNCF ont demandé au médiateur de les recevoir ensemble, mais celui-ci s'y refuse.

Le franc a continué à glisser vis-à-vis du deutschemark, qui a atteint, mercredi, un cours record de 3,3130 F.

(Lire nos informations pages 15, 16 et 20.)

## 1986 en France et dans le monde

### Fiévreuse année...

par ANDRÉ FONTAINE

Hexagonaux et fiers de l'être, les Français ont d'autant plus tendance à retenir de 1986 les grands événements survenus dans leur pays que l'accès de fièvre qui frappe les transports publics, fait suite à l'agitation scolaire et universitaire, a transformé l'habituelle trêve des confiseurs en concours de tracas pour les usagers, les plus faibles et les plus démunis étant, comme il est d'usage en pareille circonstance, ceux qui en souffrent le plus. Ces mêmes Français ne sauraient pour autant oublier que jamais, sans doute, l'interdépendance planétaire et ses turbulences n'ont davantage affecté leur sort.

Tchernobyl ; l'annihilation, au-dessus de l'Antarctique, de la couche d'ozone qui nous protège des radiations solaires ; la pollution, entre autres, du Rhin ; l'expansion vertigineuse du SIDA en Afrique ; des travaux sur les mutations génétiques qui amènent certains chercheurs à s'arrêter effrayés ; l'acharnement des hommes à inventer, chaque jour, des machines qui vont mettre d'autres hommes au chômage sans qu'on sache de quoi ils vivront ; les mouvements erratiques du dollar et des cours du

pétrole ; l'endettement écrasant non plus seulement du tiers-monde, mais aussi des Etats-Unis ; le soudain déclin du Reaganisme ; le nouveau visage que sont en train de se donner, chacune à sa très différente manière, l'URSS et la Chine ; le développement des fanatismes, nationaux ou idéologiques parfois, mais beaucoup plus souvent religieux et tribaux, à un point tel que nul pays ne peut se dire totalement à l'abri de la « libanisation », nul homme public, d'Olof Palme à Georges Besse, à l'abri des tumeurs ; comment les courageux qui, sur les bords de la Seine, se disputent ce que le langage courant continue de baptiser le pouvoir ne sentiraient-ils pas à quel point ce pouvoir est limité ?

A la vérité, ou bien les forces sur lesquelles ils s'appuient s'ajoutent, et c'est tant mieux pour la France, ou bien elles conduisent à des affrontements dont, quelle qu'en soit l'issue, personne, en fin de compte, ne sortira indemne. On dirait de l'échec du projet Devaquet de réforme des Universités qu'il en constitue le meilleur

exemple. Si la mort de Malik Ousseïne n'en avait brutalement bouleversé la portée, les bonnes intentions ont moins manqué que l'aptitude à dialoguer, et l'université, dans son ensemble, n'a pas fini d'en payer le prix. Et c'est une faible consolation que de remarquer, avec François Lottard, qu'entre ceux qui se croient au stade Charley et ceux qui se croient à l'Arc de triomphe la classe politique a montré une égale incapacité à comprendre de quoi il s'agissait et à en tirer la leçon.

Il ne suffit pas de mener le bon combat contre l'inflation, de rendre aux entreprises une liberté dont elles avaient bien besoin et de tirer un joli profit de la vente de Saint-Gobain au public. Il faut aider la jeunesse à se forger une ambition collective qui arrache ceux qui sont les moins bien préparés, par leur intelligence, leur santé, leur naissance, à affronter l'avenir, à la hauteur de l'exécution et à toutes les tentations — drogue, clochardisation, délinquance — qu'elle suscite.

Le mot du Phédon de Platon, qui s'applique si bien à la coexis-

tence Est-Ouest : « Dieu n'arrive pas à réconcilier les deux ennemis, il les attache par leurs extrémités », caractérise tout autant la cohabitation de François Mitterrand, président de la République, s'il lui en chante, jusqu'au printemps 1988, et de Jacques Chirac, premier ministre par la grâce des élections de ce printemps-ci. Caractère, méthodes, vision de la société, tout les voue à se combattre. La méfiance, de part et d'autre, est aussi vive qu'est forte la tentation de marquer, au besoin par des enfantillages, le maximum de terrain. Mais la Constitution est là, qu'ils sont au moins d'accord pour respecter et qui leur fait obligation absolue de coopérer pour les affaires étrangères et pour la défense. A quoi s'ajoute qu'ils ont l'un et l'autre assez de patriotisme et de sens des responsabilités pour comprendre que laisser les médicres querelles de la politique intérieure tirer parti des divergences qui ne peuvent pas ne pas exister sur ces domaines vitaux serait, pour le pays, proprement suicidaire.

(Lire la suite page 4.)

## Nouvelles manifestations à Pékin

### Le ras-le-bol des étudiants chinois

Les autorités chinoises ont haussé le ton, le mercredi 31 décembre, en accusant Taw-tan d'avoir orchestré l'agitation étudiante et en menaçant de « châtier sévèrement » les étudiants qui « oseraient » manifester, le jour de l'an, sur la place Tiananmen de Pékin.

PÉKIN de notre correspondant

Mardi soir, 30 décembre, sur le campus de Beida, principale université de Pékin, il fait quatorze degrés sous zéro et le vent est glacial. Cela n'empêche pas des centaines d'étudiants de s'agglutiner devant des panneaux où sont collés, par dizaines, des dazibao (affiches en gros caractères) hâtivement rédigés par des étudiants anonymes sur du papier d'ordinateur, dans un style fleuri et parfois cinglant. Devant chacun, un étudiant déclame le texte que d'autres enregistrèrent sur minicassettes, qui passeront de main en main et seront envoyées dans d'autres universités. Aujourd'hui, le magnétophone a remplacé le crayon et le papier devant ce nouveau « mur de la démocratie ».

Chacun sait que, dès que tous seront couchés, des équipes de nettoyage viendront déchirer ces dazibao. Le *Quotidien de Pékin* de lundi a rappelé que, non seulement ils n'ont pas protégés par la loi, mais que chaque citoyen avait le droit et même le devoir de les arracher. Cette interdiction n'a pas arrêté les étudiants de Beida, venus tard dans la vague de manifestations qui déferle sur la Chine depuis trois semaines, mais qui n'en sont pas moins déterminés comme l'a montré la sortie, lundi, avant l'aube, des étudiants de l'Ecole normale supérieure de Pékin. Ils se moquent de ces interdictions et les brocardent même dans de nouveaux dazibao. Aux officiels qui dénoncent une filiation entre les manifestants d'aujourd'hui et ceux de la Révolution culturelle — suprême insulte à ces étudiants bien sages — ils rétorquent : « Qui était le véritable responsable de la Révolution culturelle ? Les dazibao, les étudiants ? »

PATRICE DE BEER.

(Lire la suite page 4.)

PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER : Algérie, 3 DA ; Maroc, 4,20 dir. ; Tunisie, 625 m. ; Allemagne, 1,50 DM ; Autriche, 17 sch. ; Belgique, 30 fr. ; Canada, 1,75 \$ ; Côte-d'Ivoire, 315 F CFA ; Danemark, 9 kr. ; Espagne, 120 pes. ; G.-B., 86 p. ; Grèce, 120 dr. ; Irlande, 96 p. ; Italie, 1.700 L. ; Libye, 0,400 DL ; Luxembourg, 30 f. ; Norvège, 10 kr. ; Pays-Bas, 3 g. ; Portugal, 110 esc. ; Sénégal, 325 F CFA ; Suède, 11 cr. ; Suisse, 1,50 S. ; USA, 1,25 \$ ; USA (West Coast), 1,50 \$.

150

# Débats

## Polémique constitutionnelle

*Il y a beaucoup de chapelles chez les constitutionnalistes. On le voit aujourd'hui à l'occasion d'une interprétation de l'article 10 qui pourrait devenir tout à fait d'actualité si M. Mitterrand souhaitait provoquer une nouvelle délibération sur la loi qui a permis de sauver en extrême le texte sur l'aménagement du temps de travail. Maurice Duverger et François Goguel s'opposent sur la manière de comprendre ce fameux article 10.*

## La troisième manche

*Par son refus, Jacques Chirac n'aurait pas intérêt à mettre en vedette l'hégémonie qu'il exerce sur des Assemblées réduites au silence.*

En refusant de signer l'ordonnance sur l'aménagement du temps de travail des salariés, le président de la République a remporté la première manche dans ce nouveau match de la cohabitation. Le premier ministre a-t-il gagné la seconde en reprenant le texte sous forme d'amendement à un projet de loi en discussion devant le Parlement ? La partie n'est pas finie puisque les socialistes vont saisir le Conseil constitutionnel des irrégularités d'une procédure qui réduit la délibération des assemblées à une caricature et empêche l'opposition d'exercer son propre droit d'amendement.

Le chef de l'Etat pourrait aussi engager directement une troisième manche en demandant une nouvelle délibération aux termes de l'article 10 de la Constitution, comme on l'avait suggéré pour éviter qu'un usage abusif de l'article 49-3 ne transforme l'Assemblée nationale en simple chambre d'enregistrement. Mais le premier ministre ne pourrait-il pas priver le président de cette arme, en refusant le contreseing prescrit par l'article 19 ?

Politiquement, Jacques Chirac n'aurait pas intérêt à mettre en vedette, par un tel refus, l'hégémonie qu'il exerce sur des Assemblées réduites au silence comme elles ne l'ont jamais été. Les Français s'apprécient pas que le législateur soit ainsi empêché de remplir correctement ses fonctions. Le président recueillera une large approbation en demandant une seconde lecture d'un projet adopté après des débats tronqués. Le premier ministre ne serait guère compris s'il paralysait alors cette initiative en brandissant l'article 19, comme il paralyse le Parlement par le couperet de l'article 49-3 ou par l'astuce employée le 20 décembre.

par MAURICE DUVERGER

Il connaît trop bien le Palais Bourbon pour ignorer d'ailleurs qu'un débat dans le cadre précis d'une nouvelle délibération lui offrirait le moyen de laisser les députés discuter à loisir sans risque pour le gouvernement. Hors de ce cadre, le recours au 49-3 avant que l'opposition ait pu s'exprimer a pour but de parer aux dangers que la question préalable fait peser sur un projet contesté par une partie de la majorité : que trois députés de l'UDF s'abstiennent dans le vote sur elle et le texte serait jeté aux oubliettes.

Le caractère général de la formule le rend applicable à tous les pouvoirs publics, et pas seulement au Parlement : sinon, la Constitution l'aurait dit. En conséquence, le contreseing est obligatoire pour l'alinéa 2 comme pour l'alinéa 1<sup>er</sup>. En le refusant, le premier ministre empêcherait une deuxième discussion de la loi, mais retarderait indéfiniment une promulgation dont le délai est interrompu par la demande présidentielle de nouvelle délibération.

Bien qu'elle paraisse évidente, cette conclusion n'est pas acceptée par tous les juristes.

### Un débat plus aigre

Interdisant la question préalable, l'article 10-2 permettrait à Jacques Chirac d'atténuer un peu l'image autoritaire qu'il a prise en traitant le Parlement à la hussarde.

D'autant qu'un refus de contreseing le décret de renvoi aux Assemblées ouvrirait un débat juridique encore plus aigre que celui soulevé par le refus de signer les ordonnances. En règle générale, le premier ministre est libre d'accorder son contreseing, comme le président d'accorder sa signature. Mais cette règle générale est écartée quand la Constitution le prescrit de façon claire. Tel est le cas de l'article 10. Le contreseing ne peut pas être refusé pour la promulgation des lois, que l'alinéa 1<sup>er</sup> impose dans les quinze jours au chef du gouvernement comme au chef de l'Etat. Toutefois, celui-ci peut prolonger le délai en demandant une seconde lecture dont l'alinéa 2 précise : « Cette nouvelle délibération ne peut être refusée ».

## Sur un contreseing...

*Le premier ministre n'a pas l'obligation d'approuver la demande par le président de la République d'une nouvelle délibération d'une loi*

La Constitution fait elle-même obligation au premier ministre d'apposer son contreseing sur un acte par lequel le président de la République entendrait demander aux Chambres la nouvelle délibération d'une loi adoptée par celles-ci ? Maurice Duverger le croit, parce que la dernière phrase du 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 10 dispose : « cette nouvelle délibération ne peut être refusée ».

Si je ne partage pas cette opinion, c'est d'abord parce que, à mon sens, si les rédacteurs de la Constitution avaient voulu que la nouvelle délibération pût résulter d'une décision du seul président, ils auraient mentionné l'article 10, 2<sup>e</sup> alinéa, à l'article 19 ; celui qui, après avoir posé la règle de principe de la nécessité du contreseing, énumère (sans y inclure l'article 10-2) les articles de la Constitution relatifs aux actes présidentiels auxquels cette règle ne s'applique pas.

Mais c'est aussi parce que le texte même du 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 10 ne paraît exclure l'interprétation que Maurice Duverger donne de la dernière phrase de cet alinéa : pour que la nouvelle délibération pût être refusée, il faudrait d'abord qu'elle eût été demandée, et cela dans une forme

par FRANÇOIS GOGUEL (\*) régulière, c'est-à-dire par un acte du président revêtu du contreseing du premier ministre. Et cette nouvelle délibération ne pourrait être refusée que par ceux des pouvoirs publics qui ont qualité pour y procéder. L'interdiction de ce refus ne peut donc pas concerner le premier ministre, mais seulement l'Assemblée nationale et le Sénat ; ce sont ceux-ci, et ceux-ci seulement, qui sont visés par la dernière phrase du 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 10.

### Pas assimilable à un refus

La non-approbation par le premier ministre de son contreseing sur un acte présidentiel tendant à demander une nouvelle délibération ne serait, en somme, aucunement assimilable à un refus de l'une des Chambres (ou par l'une et l'autre) de procéder à une nouvelle délibération qui leur aurait été régulièrement demandée par le président, avec le contreseing du premier ministre.

(\*) Ancien membre du Conseil constitutionnel.

C'est d'ailleurs à mon avis ce qui résulte l'un des considérants de la décision du 23 août 1985 du Conseil constitutionnel, concernant la loi sur l'évolution de la Nouvelle-Calédonie : «... l'exercice de la prérogative conférée au président de la République par le 2<sup>e</sup> alinéa de l'article 10 précité n'est soumise à aucune condition autre que celles résultant de cet article et, en ce qui concerne le contreseing, de l'article 19 de la Constitution ». Si le contreseing du premier ministre conditionne l'exercice de sa prérogative par le président, c'est qu'il ne présente aucun caractère obligatoire.

Il en va donc du contreseing du premier ministre comme de la signature du président : le seul cas dans lequel il doit obligatoirement être donné est celui de la promulgation d'une loi dans les quinze jours de la transmission au gouvernement de la loi définitivement adoptée. En toute autre hypothèse, le premier ministre n'a pas plus l'obligation juridique de donner son contreseing que le président de la République ne l'a d'apposer sa signature sur une ordonnance ou un décret délibéré en conseil des ministres.

## COURRIER DES LECTEURS

### Le dévouement à ses limites

(...) Je suis « médecin-chef » attaché à la maison d'arrêt de Cahors depuis environ deux ans. J'ai postulé volontairement à ce poste. Je dois assurer une vacation hebdomadaire pendant laquelle je vois tous les entrants, les malades en cours, les détenus placés au « milieu », les grévistes de la faim. Pour ce faire, je suis payé 419 francs par mois. Concrètement, je vois environ trente détenus chaque mercredi, en deux heures ou deux heures et demie. De plus, je suis appelé par le chef d'établissement chaque fois que nécessaire. Pour cela, je suis honoré sur la base de tarif de consultation (75 francs) et, cette année, faite de crédit je ne suis pas payé de ces actes depuis le mois de février.

La maison d'arrêt de Cahors, prévue pour environ trente-cinq places, abrite régulièrement plus de cinquante détenus, hommes, plus quelques femmes dans un quartier séparé. Ses bâtiments sont vétustes (du quatorzième siècle) et les cellules collectives (six à douze personnes) (...). L'atmosphère est un local de 5 mètres carrés, meublé d'un fauteuil dentaire, d'une armoire métallique, d'un meuble à filocher non fermé à clé, d'un bureau. Il n'y a pas de lit d'examen (...).

Je voudrais apporter mon témoignage pour dire que l'on existe, que l'on travaille dans des conditions épouvantables, que le drogue (avec ou sans SIDA) de base, c'est nous qui le voyons. Pour 400 francs par mois et sept mois de retard de paiement ! Le dévouement a ses limites...

Dr RICHARD MILLOT (Cahors).

### Clandel à Notre-Dame

Il y aurait tout un livre à écrire sur les rapports particuliers de Clandel avec Notre-Dame de Paris. On sait que c'est là, aux vespres de Noël 1886, que son cœur fut touché et qu'il crut. L'Eglise de Paris et la Société Paul Clandel ont pensé que le centenaire de cet événement spirituel devait être commémoré, et c'est pourquoi le 21 décembre les vespres dominicales lui furent consacrées à Notre-Dame (...). Le clou de la cérémonie a été sans aucun doute l'hommage du cardinal Lustiger, dans laquelle il était rendu, sous les voiles de Notre-Dame, par l'archevêque de Paris, un hommage grave à Arthur Rimbaud, parce qu'il a été le moyen dont Dieu s'est servi, en cette même année 1886, où Clandel avait lu les *Illuminations* et *Une saison en Enfer*, pour conduire le poète de dix-huit ans au coup de grâce du jour de Noël.

Nous apprenons, quelque temps après, que le pape Jean-Paul II avait évoqué la conversion de Clandel le même jour, dans la bénédiction qu'il donne chaque dimanche du Vatican à la place Saint-Pierre. Ainsi l'événement du 25 décembre 1886 est-il devenu à Paris et à Rome, le même jour, un événement d'Eglise. La chose méritait d'être notée avant que ne s'achève cette année 1986.

JACQUES MADAULE.

### Une tracasserie onéreuse

Une disposition de la loi de finances n'a fait l'objet d'aucune annulation - ni même d'atténuation - lors de la dernière réforme fiscale, et qui me semble pourtant être en contradiction avec la tendance générale actuelle : « Allez les entreprises... L'article 111-e du code général des impôts classe parmi les dépenses « somptuaires » des entreprises l'amortissement des voitures particulières qui leur appartiennent pour la fraction de prix excédant 50 000 F - voiture neuve - et 35 000 F - voiture d'occasion.

A ce titre, on réintègre, pour le calcul de l'impôt sur les sociétés, la partie d'amortissement normal - correspondant à la durée de vie escomptée du véhicule - qui dépasse ce même amortissement calculé sur les fatidiques 30 000 F ou 35 000 F.

Ces mêmes voitures, lorsqu'elles sont affectées à un membre du personnel, sont par ailleurs considérées comme un avantage en nature pour leur utilisateur, d'où imposition à l'impôt sur le revenu par celui-ci.

Erfui, l'administration fiscale applique maintenant une disposition de l'article en question qui prévoit que la partie d'amortissement réintégrée pour payer l'impôt sur le bénéfice des sociétés doit être considérée, en période bénéficiaire, comme un revenu distribué à l'utilisateur.

L'Etat a également prévu que les sommes correspondant à ces revenus considérés comme distribués à l'ouvrier pas droit à l'avoir fiscal, et il a déjà perlevé 10 500 F par an de taxe sur les voitures particulières, propriétés des sociétés.

Donc, pour être à l'abri de toutes ces « tracasseries onéreuses », un PDG devrait, comme ses cadres, ne disposer que d'une 2 CV ou d'une RS, de préférence sans banque-rotte - afin de récupérer la TVA - pour véhiculer ses clients, si importants - et si nombreux - soient-ils. On peut aussi éviter de réaliser des bénéfices (avenir de l'entreprise assuré !..).

N'y a-t-il pas quelque chose à revoir ?

MAX PERLES, chef d'entreprise (Lézennes).

### La compétence prime l'âge

(...) Alors que l'on reste jeune de plus en plus vieux, on serait vieux de plus en plus jeune dans les entreprises. C'est-à-dire au moment où la plupart se trouvent au summum de leur capacité intellectuelle. (...) Il y a là une perversion de l'esprit contre laquelle il faut lutter, car elle entraîne un gaspillage du potentiel humain de la nation, et provoque, par le jeu de coupures des mesures d'éviction collective, une perte de la mémoire industrielle des entreprises.

Il ne s'agit pas de protéger telle classe d'âge, mais de donner la pri-

manté dans l'entreprise à la compétence, quel que soit l'âge, ou le sexe, de celui, ou de celle, qui la possède.

(...) Confrontés à la préoccupation du devenir professionnel d'un nombre accru de leurs anciens élèves, dix-neuf associations de grandes écoles (Groupe des associations d'anciens élèves de grandes écoles, 108, boulevard Malesherbes, 75017 Paris) ont créé un groupe d'étude chargé d'essayer de mieux comprendre les motifs complexes du rejet par des entreprises d'hommes

- et de femmes - expérimentés et compétents. Elles réfléchissent ensemble à des solutions et cherchent à sensibiliser tous ceux qui ont à connaître du problème de l'emploi. Elles incitent aussi leurs membres à s'adapter, tout au long de leur carrière, aux évolutions techniques et économiques de ce monde dont la seule constante est le changement.

GEORGES MATHEY, animateur du groupe des associations d'anciens élèves de grandes écoles.

## « PAYSANS A VENIR », de Jacques Chonchol

### Surplus agricoles et disette

DANS Paysans à venir, Jacques Chonchol nous trace la première belle synthèse de l'ensemble des sociétés rurales du tiers-monde, sous-titre de son livre. Entreprises redoutables que d'étudier d'une manière aussi approfondie les paysans des « trois continents ». La Chine s'en tire enfin, après tant d'erreurs, mais aussi d'efforts surhumains. C'est le seul pays communiste où les paysans ont fait reculer le parti, qui a dû accepter la décollectivisation et repartir sur la base d'exploitations agricoles familiales et de marché libre. On dit l'Inde autosuffisante parce qu'elle n'importe plus et a de grosses réserves en stock. C'est faux, puisque la majorité des ruraux, les sans-terres ou quasi sans-terres (en proportion croissante) ne mangent pas toujours à leur faim.

Au Maghreb, règne le paternalisme politique ; et l'Etat subventionne les salaires de masses urbaines, pour éviter les troubles. « Il est plus facile, nous dit Chonchol, de recourir aux importations que d'organiser l'économie agricole nationale. » L'Algérie mange grâce à ses recettes de pétrole - et celle-ci va bientôt manquer, tandis que sa démographie ne recule guère. Ces mêmes recettes du pétrole ont permis à l'Indonésie d'accroître sa production agricole et de renoncer aux importations massives de riz...

En Afrique subsaharienne, Chonchol nous montre le recul parallèle et des céréales vivrières (dont les rendements baissent) et de l'arachide, tandis que s'effondre le prix du coton, résultat de l'augmentation de la production chinoise.

En Amérique latine (Jacques Chonchol est chilien, de père français) la population était rurale à 70% en 1930 ; à 34% en 1960, et on la prévoit à 24% en l'an 2000. Bien des paysans sans terre sont des urbains de résidence, mais des agriculteurs par leur travail. Ce qui les force à vendre chaque matin leur force de travail dans les salbes blêmes, sur de véritables marchés aux esclaves. Il y a un appauvrissement relatif et absolu de la pay-

sonnerie de ce continent qui recèle pourtant le plus de potentialités agricoles inexploitées et où la faim est un scandale politique. La réforme agraire s'y impose.

Au Mexique, les forces politiques alliées des latifundiaires et de la bourgeoisie urbaine n'ont pas cessé, depuis 1917, de saboter la réforme agraire, de favoriser l'agriculture privée capitaliste. Mais celle-ci n'a pas réussi à nourrir correctement une population trop vite croissante.

### L'explosion démographique

Si nous sommes bien d'accord avec la conclusion de Jacques Chonchol : « Destruction rapide des paysanneries, élévation village-campagnes, augmentation du chômage, du sous-emploi et de la pauvreté rurale », nous restons un peu sur notre faim quant à deux autres redoutables menaces : en Afrique, Lloyd Timberlake a déjà souligné la banqueroute de l'environnement ; et l'al pi, hélas, l'observer à des degrés divers, dans les trois continents, est l'augmentation de la population. Plus grave encore, et dominant l'avenir de la planète, est l'explosion démographique qui va bientôt devenir insoutenable, en Inde comme en Afrique, nous rappelle les publications du Worldwatch Institute de Washington.

Il faut être naïf et ignorant pour croire, comme le font d'autres auteurs, que le problème de demain sera plus celui des surplus agricoles que des disettes. Certes, les surplus agricoles sont là, mais les disettes aussi ; y compris dans l'Asie du Sud, où la démographie reste menaçante.

Ce livre de Chonchol nous paraît finalement le meilleur antidote contre certaines publications de l'Association Libérée sans frontières (Association de Médecins sans frontières) de valeur fort inégale.

RENÉ DUAMONT.  
\* Paysans à venir, Editions La Découverte, 296 p., 125 F.

## Le Monde

7, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09  
Télé: MONDIPAR 65872 F  
Télécopieur: (1) 45-23-66-81  
Tél.: (1) 42-47-97-27

Edité par la S.A.R.L. Le Monde

Gérant : André Fontaine, directeur de la publication

Anciens directeurs : Ehabert Beuve-Méry (1944-1969), Jacques Fauret (1969-1982), André Laurens (1982-1985)

Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.

Capital social : 620 000 F

Principaux associés de la société : Société civile « Les Rédacteurs du Monde », Société anonyme des lecteurs du Monde, Le Monde-Entreprises, MM. André Fontaine, gérant, et Ehabert Beuve-Méry, fondateurs.

Administrateur général : Bernard Woutet.

Rédacteur en chef : Daniel Verne.

Corédacteur en chef : Claude Salas.

---

ABONNEMENTS  
BP 507 09  
75422 PARIS CEDEX 09  
Tél.: (1) 42-47-98-72

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE  
354 F 672 F 954 F 1 200 F

TOUS PAYS ETRANGERS  
PAR VOTE NORMALE  
687 F 1 337 F 1 952 F 2 530 F

ETRANGER (par mandat postal)

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG  
PAIS-BAS  
399 F 762 F 1 089 F 1 380 F

IL - SUISSE TUNISIE  
594 F 972 F 1 404 F 1 800 F

Par voie aérienne : tarif sur demande.

Changements d'adresse définitifs ou provisionnels : nos abonnés sont invités à formuler leur demande deux semaines avant leur départ. Joindre la dernière bande d'envoi à toute correspondance.

Veuillez avoir l'obligeance d'écrire tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

---

Le Monde

TELEMATIQUE  
Composé: 36-15 - Tappe: LEMONDE

Imprimé par Le Monde, 7, rue des Italiens, PARIS-2

Reproduction interdite de tous articles sans accord avec l'administration

Commission paritaire des journaux et publications, n° 57 437  
ISSN: 0395-2037

---

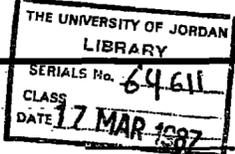
Le Monde

PUBLICITE

5, rue de Montmorency, 75007 PARIS  
Tél.: (1) 45-55-91-82 ou 45-55-91-71  
Télex: MONDPUB 206 136 F

Le Monde USPS 788-910 is published daily, except Sundays for \$ 400 per year by Le Monde s/o Speedpost, 45-48 39 th street, L.I.C., N.Y. 11104. Second class postage paid at New-York, N.Y. postmaster: send address changes to Le Monde s/o Speedpost, U.S.A., P.O. Box 48-39 39 th street, L.I.C., N.Y. 11104.

سكان من الأصل



## Les développements de la guerre au Tchad

### M. Mitterrand réaffirme que la France ne s'engagera pas militairement au nord du 16<sup>e</sup> parallèle

Dans un message en date du 24 décembre, adressé au président Hissène Habré, M. François Mitterrand réaffirme que la France ne s'engagera pas militairement au nord du 16<sup>e</sup> parallèle, tout en renforçant son aide logistique au gouvernement de N'Djamena. Ce message remis, vendredi 26 décembre, au chef de l'Etat tchadien par M. Jean-Christophe Mitterrand, conseiller à l'Elysée pour les affaires africaines, souligne que la France « n'a pas reculé et ne recouvrera jamais la partition du Tchad ».

M. Mitterrand rappelle que la France a contribué à la sauvegarde d'une grande partie du territoire tchadien, qu'elle continuera à le faire, exprimant en outre l'espoir

que cet « effort important, qui sera poursuivi sans relâche, permettra de contenir et de repousser l'agresseur du Tchad ».

Cette décision d'accroître l'aide militaire française au Tchad a été l'objet de l'entretien entre MM. Mitterrand, Chirac et Girard, ministre de la défense, qui a eu lieu, lundi matin 29 décembre, à l'Elysée.

Cette aide, selon une source autorisée citée par l'AFP, s'est aussitôt concrétisée par de nouvelles livraisons de munitions, de vivres, de carburant et de pièces de rechange aux forces gouvernementales tchadiennes. « Cette assistance renforcée répond en tous points à la demande du président Hissène

Habré à qui la France a décidé d'accorder une aide logistique maximum au sud du 16<sup>e</sup> parallèle », précise cette même source.

La mise au point du chef de l'Etat français, dont M. Mitterrand a personnellement informé par téléphone plusieurs chefs d'Etat africains, ainsi que l'annonce d'un renforcement de l'aide au gouvernement de N'Djamena, interviennent au moment où celui-ci a subi un revers important dans la bataille de Zouar, par les troupes libyennes.

A Washington, le porte-parole du département d'Etat, Mr Oakley, a confirmé mardi que les forces libyennes avaient lancé une nouvelle offensive contre les localités tenues par les partisans de M. Goukouni Oueddei dans le Tibesti, ajoutant : « Les informations que nous avons à notre disposition semblent indiquer que les forces loyales au gouvernement [tchadien] ont été chassées de certaines de leurs positions par une poussée de feu libyenne très supérieure ». N'Djamena, le président Hissène Habré a une nouvelle fois accusé Tripoli de tenter d'exterminer toute forme de vie dans le nord du Tchad, qualifiant la situation de « dramatique ».

### POINT DE VUE

#### Le geste et la parole

PUISQUE la situation au Tchad se dégrade et que les Tchadiens du Nord succombent sous les coups de l'armée de Kadhaï, nous nous croyons autorisés à poser quelques questions sur une politique étrangère qui ne semble guère passionner les Français.

Nous ne comprenons pas bien pourquoi les troupes françaises de l'opération « Epervier » ne peuvent, ou sont empêchées, de protéger les populations civiles. N'ont-elles pas les moyens d'agir, notamment une riposte graduée et prudente qui montrerait au moins la volonté de la France de s'opposer à l'expansion libyenne sur un territoire allié ? Pour être efficaces, nos armées ont-elles besoin, sur de si longues distances, du matériel et de l'appui américains ? Préfère-t-on laisser, certes sans joie, Kadhaï assiéger les Tchadiens et se saisir de la moitié nord du pays plutôt que de s'appuyer sur la

logistique américaine ? Attend-on que le sort des armes désigne opportunément les priorités politiques ?

Par un curieux racisme des urgences, des modes et des indignations, le sentiment de l'intolérable qui s'impose, face à l'Afrique du Sud chez les uns, devant la situation en Afghanistan pour les autres, est-il caduc dès lors que des Tchadiens sont en danger ?

Hier, des fractions rivales tchadiennes brouillaient la scène et menaçaient l'ensemble, que nous devons à nous-mêmes à dénoncer : la conquête du Tchad par Kadhaï.

Aujourd'hui, comme d'habitude, les fractions tchadiennes se sont réconciliées devant l'ennemi traditionnel. Un pays — la Libye — agresse et envahit le territoire d'un autre — le Tchad. Que faisons-nous ? Rien, ou presque rien, ou bien nous le ferons trop tard pour les victimes.

Fays-Largeau 1984 : 2 000 morts tchadiens.

Zouar, Wour, Bardai 1986 : combien de victimes tchadiennes sous les canons, les chars et l'aviation des mêmes envahisseurs libyens ?

En 1984, nous avions affirmé qu'à nos yeux les victimes avaient toutes le même cœur, de peau. Nous pensions que notre démocratie n'était pas si fragile que, à l'occasion, elle pouvait se montrer ferme et porter secours à ses amis. On nous avait qualifiés de « va-t-en-guerre ».

Puisque les Tchadiens continuent d'effronter des périls extrêmes, les sous-signés persistent et aggravent leurs cas.

Nous ne sommes pas des « boute-feu », nous ne souhaitons, en aucun cas, que notre pays déclare la guerre à la Libye. Mais nous ne pouvons nous satisfaire de la barrière fictive de 19<sup>e</sup> parallèle, notion géographique qui ne protège pas nos amis de la mitraille. Il faut rester fermes.

Médecins connaissant le terrain et les protagonistes depuis quinze ans, nous ne nous contentons plus seulement d'être volontaires pour soigner ; nous souhaitons que nos malades soient prodigués des soins.

Intellectuels, nous souhaitons que la France joigne le geste à la parole.

Jean-Paul ESCANDE  
André GLUCKSMANN  
Bernard KOUCHNER  
Jacques LEBAS  
Yves MONTAUD.

### CENTRAFRIQUE : Le procès de Bokassa

#### La mort lente à la prison de Ngaragba

Bangui (AFP). — Les conditions de vie des détenus politiques de la prison de Ngaragba ont été décrites longuement par les témoins entendus, mardi 30 décembre, lors de la onzième audience du procès de Jean-Bedel Bokassa.

Plusieurs de ces témoins, eux-mêmes anciens détenus de la maison d'arrêt de la capitale, étaient interrogés sur les circonstances de la mort de dix officiers et sous-officiers, arrêtés en 1973 à la suite d'une tentative de coup d'Etat et considérés comme « les prisonniers du président ».

Salon M. Polycarpe Gbaguidi, lui-même détenu « sans jugement pendant dix ans, cinq mois et deux jours », ces prisonniers « avaient les mains et les pieds enchaînés au sol dans leur cellule ; la plupart ne recevaient aucune nourriture et finissaient par mourir de faim et de soif ». Ceux qui survivaient à ce régime étaient « gardés en cage dans leur cellule et on ne les voyait jamais ».

Le témoin a encore précisé que certains des officiers ont été étranglés à l'aide de chaînes et achetés à coups de marteau. Les véhicules utilisés pour le trans-

port des corps des détenus assassinés ne regagnaient Ngaragba que le matin suivant et « étaient lavés à grande eau afin d'en faire disparaître le sang ».

Cependant, comme au cours des précédentes audiences, aucun témoin n'a pu apporter de précision sur l'origine des ordres qui entraîneraient l'organisation d'un tel régime carcéral. Jean-Bedel Bokassa a donc pu à nouveau rejeter toute responsabilité et attribuer ces atrocités à un mauvais fonctionnement de la maison d'arrêt de Bangui. « Je ne peux que constater que, devant cette situation dévastatrice, l'administration pénitentiaire a agi sans regard pour la protection des prisonniers », affirme l'ex-empereur.

Par ailleurs, M. Louis Aizoule, ancien ministre de l'intérieur de Jean-Bedel Bokassa, appelé à la barre par le procureur général, a indiqué que lui-même était « gardé en cage » et qu'il n'avait pas accès aux cellules « Chaque Centrafricain sait bien que, à l'époque de Bokassa, tous les pouvoirs étaient démissionnaires et que toutes les décisions étaient inspirées par le chef de l'Etat », a-t-il conclu.

### Quatre expulsions de N'Djamena

#### Journalistes indésirables

N'DJAMENA  
de notre envoyé spécial

Rien, dans le spectacle du 29 décembre, l'aéroport de la capitale, ne trahit une quelconque effervescence militaire. Rien ne laisse deviner que les Forces armées nationales tchadiennes (FANT), à l'heure, dans le nord du pays, en plein massif du Tibesti, sont confrontées à une situation critique. L'hermetisme, ce vent du désert, nous tous les détails du passage dans un cocon ouaté. C'est à peine si, en bordure du goudron de la piste, on distingue de lourds camions et quelques dizaines de militaires occupés à agrandir le ruban d'asphalte : N'Djamena pourra désormais recevoir des avions gros porteurs type Boeing-747. Il est 8 heures, lorsque quatre Jaguar, suivis de deux Mirage et d'un avion de transport Transal décolent, dans un nuage de sable. Mission de routine, probablement.

Dans une salle de l'aéroport, trois journalistes français — Marie-France Osenda, de l'Agence France-Presse, François Heuter, du Figaro, et l'envoyé spécial du Monde sont enfermés depuis la veille au soir et gardés par plusieurs soldats. A leur arrivée, lundi soir, les autorités ont estimé que les visas délivrés la veille à Dakar dans le cadre de la libération des otages français n'étaient pas « conformes ». Passeports et billets d'avion sont donc été confisqués et l'ordre nous est donné de prendre un vol en instance pour Jeddah (Arabie saoudite). Refus, moments de tension, puis, dans la nuit, fouille extrêmement minutieuse de tous les bagages.

Le lendemain, la décision est mise à exécution : expulsion à bord d'un avion en partance pour Nîmèges. Dès le lundi matin, les journalistes déjà présents à N'Dje-

mena se sont vu signifier la même décision : tous les correspondants de presse doivent quitter le territoire. Steven Smith, envoyé spécial de l'agence Reuters et de Radio-France internationale, qui avait été dûment accrédité auprès des autorités, est également expulsé, mais le correspondant de l'AFP, Bernard Apfeldorfer, à qui a pourtant été intimé le même ordre, semble bénéficier d'un sursis.

#### « Secrets militaires »

A l'évidence, cette décision, qui émane de la présidence tchadienne, est directement liée à la situation militaire dans le Nord et non à un problème de visa. Le directeur de la sûreté nationale tchadienne indiquera à l'envoyé spécial de Reuters : « Cette mesure est globale. La présence des journalistes à N'Djamena est jugée inopportune en ce moment. Cette décision a été prise compte tenu de la situation militaire actuelle ». Zouar, l'une des trois localités du nord-ouest du Tibesti, avec Wour et Bardai, où résistent jusqu'à présent les Forces armées populaires (FAP) fidèles à M. Goukouni Oueddei, est « tombée » lundi aux mains des troupes libyennes, alors que, quarante-huit heures plus tôt, les renforts, partis le 15 décembre de N'Djamena, avaient enfin fait leur jonction, dans le Tibesti, avec les maquisards des FAP. La chute de Zouar, nous disait-il y a quelques jours, à Paris, le porte-parole des FAP, M. Ahmed Kallan, risque fort de déterminer toute la « bataille du Tibesti ».

Nul ne sait encore dans quelle mesure la colonne des FANT — environ un millier d'hommes et plusieurs centaines de véhicules — a été concernée par ces derniers combats et si elle a subi

des pertes. Selon les autorités tchadiennes, ces renforts sont arrivés à Enner-Miski, une localité proche de Yabbi-Bou, soit très à l'est de la zone des affrontements (Zouar et Bardai), mais cette information reste sujette à caution.

C'est, selon toute vraisemblance, le revers subi par les forces du président Hissène Habré qui est à l'origine de la décision d'expulser les correspondants de presse de N'Djamena. Les autorités tchadiennes ont en effet été ulcérées de lire dans la presse française des informations concernant leurs mouvements de troupes vers le Nord. Malgré l'instauration de la censure — effective depuis vendredi dernier — la présence des journalistes, oncles estimés, risquent, par la divulgation de « secrets militaires », de mettre en danger leurs propres forces. Les communiqués de Radio-Tchad depuis quelques jours montrent, en outre, que le gouvernement tchadien est de plus en plus amer en ce qui concerne la faiblesse de l'aide apportée au Tchad par les « pays amis » — la France et les Etats-Unis.

Les vivres, le carburant et les munitions parachutés par l'armée française dans la nuit du 16 au 17 décembre ont été « consommés » depuis longtemps par les FAP.

Ce refus d'autoriser l'entrée de journalistes à la presse internationale — approuvé, semble-t-il, par le gouvernement français, qui, à l'inverse de Washington, n'a pas protesté contre les mesures imposées aux journalistes — apparaît en tout cas comme un artifice peu efficace pour masquer la réalité de la situation militaire dans le nord du Tchad.

LAURENT ZECCHINI.

## Proche-Orient

### Trois otages juifs libanais assassinés à Beyrouth

(Suite de la première page.)

Le 1<sup>er</sup> février, l'Organisation des opprimés sur terre annonçait l'assassinat d'Elie Hallak, le « médecin des pauvres », dont le corps n'a jamais été retrouvé. Puis le silence retombait sur ces otages.

Dans son nouveau communiqué, l'Organisation des opprimés sur terre affirme qu'elle ne « rendra les corps » des nouveaux suppliciés qu'à condition que « Israël mette un terme à ses exactions au Liban sud, se retire de la zone de sécurité qu'il a établie dans cette région et libère tous les prisonniers détenus à Khyam. Si ces conditions ne sont pas réalisées, nous exécuterons les autres espions israéliens que nous détenons », conclut le communiqué.

La petite communauté juive du Liban, encore forte de six mille personnes au lendemain de la guerre de six jours compte maintenant moins d'une centaine de membres.

Après la vague d'enlèvements de mars 1985, la plupart avaient fui à Beyrouth-Est, en zone chrétienne. Le sort des otages juifs demeure particulièrement incertain et l'on connaît peu de chose sur cette organisation dont les revendications concernent uniquement la politique israélienne ; aucun élément nouveau n'est intervenu à cet égard qui expliquerait les trois derniers assassinats.

L'Organisation de la justice révolutionnaire (OJR), qui a libéré le 24 décembre dernier Anrel Cornéas, mais qui décline toujours Jean-Louis Normandin, a affirmé de son côté que « les déclarations mensongères de M. Chirac, qui attribue un rôle positif à M<sup>me</sup> Aminé Gemayel [le président libanais] et à Yasser Arafat dans la libération d'Anrel Cornéas, risquent de compliquer l'affaire des otages ». Dans un communiqué manuscrit et difficile à authentifier, parvenu à une agence de presse étrangère à Beyrouth, l'OJR a violemment critiqué les remerciements exprimés par le premier ministre au gouver-

nement libanais et à des « responsables palestiniens » pour cette libération.

L'OJR dénonce la « fausse attribution d'un rôle positif à des personnes comme Yasser Arafat et Aminé Gemayel. (...) Chirac sait parfaitement qu'il a obtenu la libération des otages français. D'ailleurs nous avons bien précisé que cette libération [d'Anrel Cornéas] est intervenue grâce à la médiation de l'Iran, de la Syrie et dans une moindre mesure de l'Algérie ».

#### Bombardements sur les camps palestiniens

L'OJR conclut que les « déclarations mensongères de M. Chirac lui font perdre le crédit qu'a acquis son gouvernement et risquent d'avoir des effets négatifs sur l'affaire des otages français ».

Lors du retour d'Anrel Cornéas, à Paris, dans une courte allocution à Orly, M. Chirac avait remercié, dans l'ordre, l'Algérie, les responsables palestiniens, la Syrie et le Liban, dont le rôle s'est d'ailleurs, semble-t-il, limité au transfert, par un hélicoptère de l'armée libanaise du collaborateur d'Antenne 2 de Beyrouth à Larnaca.

Il ne fait pas de doute que, malgré les messages de remerciements de M. Chirac au président Assad, la Syrie qui a tenté jusqu'au bout de faire passer Anrel Cornéas par Damas, ne peut qu'être ulcérée des conditions de cette libération. En remerciant officiellement les Palestiniens, dont l'Algérie a aussi tenu à souligner le rôle, M. Chirac consacrait le retour politique au Liban de l'OJR, retour qui se fait au dépend de la Syrie. L'Iran, oublié des remerciements, a pu aussi se rappeler au bon souvenir de groupes qui dépendent toujours plus ou moins de lui. Ce communiqué de l'OJR semble en tout cas montrer que les luttes d'influence sur les preneurs d'otages se multiplient compliquant encore la

situation à un moment où la lutte entre Palestiniens et milice chiite Amal, principale alliée de Damas, continue.

Les bombardements se sont en effet poursuivis mardi sur les camps palestiniens de Beyrouth, faisant deux morts, selon des sources palestiniennes, en dépit du cessez-le-feu unilatéral décrété par le chef du mouvement chiite Amal, M. Nabih Berri.

Dans la région de Tripoli (au nord du pays), les forces syriennes ont arrêté mardi une dizaine de fondamentalistes musulmans au cours des opérations de ratissage qu'elles mènent depuis deux semaines dans ce secteur. Les personnes arrêtées seraient des partisans de Chikh Minkara, un des dirigeants du mouvement de l'unification islamique (MUI), organisation fondamentaliste sunnite de la région de Tripoli.

Selon les correspondants sur place, les soldats syriens ont

cependant relâché une grande partie des personnes qu'ils avaient appréhendées la semaine dernière au cours de rafles massives dans les villages au nord de Tripoli. L'ampleur des actions entreprises par la Syrie dans une région qu'elle contrôle pourtant depuis longtemps est une nouvelle preuve des difficultés qu'elle éprouve au Liban.

FRANÇOISE CHIFFAUD.

● LA GUERRE DU GOLFE : L'Irak dément avoir perdu des dizaines de milliers d'hommes. — L'Irak a démenti mardi 30 décembre les affirmations israéliennes selon lesquelles des dizaines de milliers de soldats irakiens auraient été tués ou blessés lors de l'offensive lancée par Téhéran la semaine dernière sur l'estuaire du Chert-el-Arab. Karmel Kharrat, du bureau d'information militaire, a assuré que moins de six mille irakiens ont participé à l'assaut. « Nous avons choisi quelques petites unités opérationnelles », a-t-il dit. — (Reuters.)

## Le Monde

### SUR MICROFILMS

Le Monde est un journal de référence, et vous le conservez peut-être depuis des années.

Mais savez-vous que non seulement tous les exemplaires du Monde depuis 1944 sont à présent disponibles sur microfilms, mais aussi Le Monde Diplomatique et Le Monde de l'Education ?

Le microfilm possède de réels avantages que les archives classiques n'ont pas : encombrement réduit, manipulation aisée, produit propre et peu fragile.

En cas de perte ou de dommage, il peut être facilement remplacé.

Pour tous renseignements complémentaires, contactez



Directeur Commercial  
RESEARCH PUBLICATIONS  
P.O. Box 45, Reading RG1 8HF Angleterre  
Tel: 0734-583247 Telex: 8488336 NADL G

Handwritten signature or stamp at the bottom of the page.

Asie

CHINE

Nouvelles manifestations à Pékin

(Suite de la première page.)

Une affiche retourne à son avantage les « quatre principes fondamentaux » sur lesquels le parti fonde son pouvoir : direction du parti, socialisme, dictature de la démocratie populaire et pensée de Mao Zedong.

démocratie est un droit. Et à ceux qui affirment que la « démocratie bourgeoise occidentale » n'est pas une vraie démocratie, ils répondent qu'il en est de même en Chine, et qu'aux Etats-Unis, la liberté de la presse existe...

Calmes, s'exprimant clairement, recherchant le contact avec les journalistes étrangers, ils disent représenter une moitié des étudiants de Pékin. Ils insistent sur leur volonté de développer « Démocratie et liberté ».

bol et ressentent fortement le conflit de générations. Ils tolèrent mal la langue de bois du parti, même si celui-ci est prêt à certaines réformes allant dans le sens de la libéralisation.



Des manifestations « compréhensibles »

Dans une conférence de presse, le vice-ministre de la commission d'Etat pour l'éducation, M. He Dongchang, a reconnu que, même si ce n'était pas bien de manifester dans les circonstances présentes, il était possible de le faire dans des « circonstances spéciales ».

Une répression modérée

Jusqu'à présent, les principaux dirigeants chinois se sont abstenus de prendre position publiquement. Un sérieux débat a cependant eu lieu au sein de la direction du parti.

THAILANDE : la fin d'un espoir

Le camp de réfugiés cambodgiens de Khao-I-Dang ferme ses portes

L'un des camps de réfugiés les plus connus de Thaïlande, celui de Khao-I-Dang, qui a accueilli jusqu'à cent quarante mille Cambodgiens à la fin, va être progressivement fermé.

devenir des « personnes déplacées », ce qui est déjà le cas du quart de million de civils khmères installés, sur la frontière cambodgienne, dans des camps qui se résument soit du prince Sihanouk, soit du roi Norodom Sihanouk.

« Voilà déjà onze ans que la Thaïlande supporte le poids des réfugiés », a déclaré M. Prasong Soonsiri, principal responsable thaïlandais, pour expliquer cette décision.

1986 en France et dans le monde

(Suite de la première page.)

Les Français le sentent bien qui, tout en partageant probablement au fond de leur cœur le scepticisme au sujet des possibilités de ladite cohabitation, ont montré dans tous les sondages qu'ils lui étaient extrêmement attachés.

d'un commun accord, repousser la requête américaine de survol du territoire français pour aller bombarder Tripoli et Benghazi ; pousser à l'adoption, par le Parlement, d'un « acte unique européen ».

Il est vrai que l'année avait mal commencé pour l'Amérique, avec la tragédie de Challenger, coup de masse porté à l'optimisme naturel d'une nation qui croyait avoir trouvé dans l'espace la « nouvelle frontière ».

Le horizon économique s'alourdisait en fait et à mesure que se creusait le déficit du budget et celui du commerce extérieur. On n'aurait pas à y croire, mais le pays s'endettaît, et s'endettaît lourdement.

Il est vrai que l'année avait mal commencé pour l'Amérique, avec la tragédie de Challenger, coup de masse porté à l'optimisme naturel d'une nation qui croyait avoir trouvé dans l'espace la « nouvelle frontière ».

retour d'exil de Sakharov, on avait appris la mort au Goulag du dissident Martchenko. Comment pourtant ne pas noter, alors que l'horizon paraît chargé de tant de menaces, que personne, décidément, n'auroit réussi à faire disparaître du cœur de l'homme l'aspiration à la liberté ?

MEIANT - Le fait français dans le monde LA FRANCE 3<sup>e</sup> SUPERPUISSANCE Les Anglo-Saxons, les Russes et nous. Influence de la France dans le monde : culture, diplomatie, économie, sciences et arts. 206 pages, 90 F.

On pourrait citer bien d'autres exemples, pour la plupart de moindre portée. Mais il y a surtout la lutte contre le terrorisme auquel la France a payé, au cours de l'année 1986, un tribut particulièrement lourd.

Le premier ministre en était à se faire traiter de couard par de vertueux censeurs américains lorsque s'est produit, à Washington, le coup de théâtre qui, du jour au lendemain, l'a déclassé : c'est là, et non pas à Paris, il a bien fallu le reconnaître, que le roi était nu.

Adieu Rambo... Le premier ministre en était à se faire traiter de couard par de vertueux censeurs américains lorsque s'est produit, à Washington, le coup de théâtre qui, du jour au lendemain, l'a déclassé : c'est là, et non pas à Paris, il a bien fallu le reconnaître, que le roi était nu.

DU NOUVEAU à l'Est ?

C'est naturellement ce moment que Gorbatchev choisit pour amener les plus sceptiques à se demander si quelque chose n'est pas, enfin, en train de bouger en URSS. Il ne s'est pas contenté, en effet, de sourire à tout bout de champ. De multiplier les concessions en matière de contrôle des armements. De retirer quelques régiments d'Afghanistan.

Liberté à l'Est ? Quelle sorte de liberté ? Celle-ci s'est consolidée dans la majorité des pays d'Amérique latine, Argentine, Brésil et Uruguay en tête. Haiti s'est débarrassé du sinistre Bébé Doc, et le non moins sinistre Marcos a dû céder la place, aux Philippines, à la veuve de celui qu'il avait fait assassiner.

La liberté à l'Ouest

Quelle sorte de liberté ? Celle-ci s'est consolidée dans la majorité des pays d'Amérique latine, Argentine, Brésil et Uruguay en tête. Haiti s'est débarrassé du sinistre Bébé Doc, et le non moins sinistre Marcos a dû céder la place, aux Philippines, à la veuve de celui qu'il avait fait assassiner.

صكنا من الأصل



Sachez apprécier et consommer avec modération.

FCAI

# Ce soir, venez avec une star!

A minuit, découpez  
et passez la tête.

Glen Turner Privilege.  
21 ans d'âge.



## Europe

### URSS

# L'IDS est un programme « destructif et inutile » mais « il ne faut pas le surestimer »

estime André Sakharov

André Sakharov a accordé, lundi 29 décembre, au correspondant à Moscou de l'Agence France-Presse, Milica Dragovic, un entretien au cours duquel il a précisé ses pensées sur diverses questions abordées lors de précédentes déclarations.

S'agissant de l'initiative de défense stratégique — ou « guerre des étoiles », — il a notamment déclaré : « Je pense que l'IDS est avant tout un système défensif qui, bien entendu, est partie intégrante d'un système stratégique global. Mais il ne faudrait pas croire que l'IDS soit tout à fait défensive. D'ailleurs, le traité ABM de 1972 a été signé parce qu'on s'était rendu compte que la défense antimissile peut rompre l'équilibre stratégique, de même que les systèmes offensifs. Je pense néanmoins que les projets concrets qui sont étudiés à l'heure actuelle montrent qu'il s'agit d'une arme défensive. Cela ne veut pas dire qu'à l'avenir des projets offensifs n'apparaîtront pas (...). »

Pour l'heure, il n'y a pas lieu de s'inquiéter de l'IDS. Rien n'indique que l'on puisse créer des armes spatiales de frappe espace-sol plus efficaces que les fusées balistiques sol-sol existantes. Si la question se pose, il faut être très sceptique à l'égard de l'IDS, et c'est un programme qui ne me plaît pas. Il est destructif et inutile, il n'apporte rien à l'humanité pour son salut. Mais il ne faut pas surestimer son danger.

« Je ne pense pas que l'IDS soit un moyen de défense efficace contre les fusées nucléaires. Je pense qu'une telle défense peut toujours être battue en brèche par l'adversaire grâce à des moyens offensifs. Mais les travaux sur l'IDS sont déjà en cours dans de nombreux pays, notamment aux États-Unis et en URSS. »

« Il est important, ajoute l'académicien, de se mettre d'accord pour

l'ampleur des travaux sur l'IDS ne soit pas sujet de division. Il ne faut pas poser d'ultimatum et considérer l'IDS comme un obstacle à la solution des autres problèmes de désarmement (...). Le concept du paquet rigide (où qu'il soit par les Soviétiques à Reykjavik) n'est pas correct, il compromet les chances de parvenir à un accord. »

À propos des essais nucléaires : André Sakharov rappelle qu'il a en, au début des années 60, des « discussions très vives » à ce sujet avec Nikita Khrouchtchev. « J'ai été dit-il, l'un des initiateurs de la signature du traité du 5 août 1963 entre l'URSS, la Grande-Bretagne et les États-Unis interdisant les tests sous-marins, dans l'atmosphère et dans l'espace. J'ai toujours milité pour l'interdiction des essais nucléaires mais une prohibition biologique secondaire qu'ils entraînent. »

### Tchernobyl

André Sakharov poursuit : « Aujourd'hui, nous sommes confrontés au même problème des effets biologiques, après la catastrophe de Tchernobyl (...). Je ne sais pas comment cela a pu se produire, car je ne possède pas de données scientifiques. Mais il est certain que la catastrophe est le résultat d'un grand nombre d'erreurs et que ce type de centrale (RBMK) n'est pas des plus fiables, je dirais même qu'il n'est pas fiable du tout (...). Beaucoup de gens seront affectés par les retombées radioactives. Il ne faut pas encore malheureusement que des effets biologiques existent qu'ils soient atteints d'un cancer ou que des enfants naissent avec des altérations génétiques. Je maintiens que l'énergie nucléaire est nécessaire à l'humanité, mais il faut trouver des solutions qui réduisent à 100 % le problème de sécurité. »

André Sakharov juge le climat politique actuel en URSS « très

contradictoire ». « Il y a, dit-il, une évolution vers davantage de transparence, ce qui a toujours fait défaut. (...) Mais il faut aussi des actes concrets. L'attitude du pouvoir à l'égard des prisonniers de conscience sera à cet égard significatif. (...) Ce sont des gens persécutés pour leurs opinions et leurs actes liés à leurs opinions, qui ne recourent pas à la violence et n'inclinent pas à la violence. (...) Il importe de séparer ce problème de la politique, afin de ne pas tolérer la violence à laquelle pourraient être tentés de recourir divers groupes. »

### « Pas d'interview la corde au cou »

« L'Occident, dit encore l'académicien, est intéressé à ce que l'URSS opère un tournant vers l'ouverture et amnistie tous les prisonniers politiques. Une société ouverte est plus sûre pour ses voisins. C'est aussi la meilleure voie vers la paix. Le respect des droits de l'homme est la tâche suprême que l'Occident doit s'assigner dans ses rapports avec les pays socialistes, l'URSS en particulier. La fermeture doit y être présente. Mais il ne m'appartient pas de dire quels moyens doivent être utilisés. Je n'ai pas le droit, par exemple, d'appeler à un boycottage économique. »

Interrogé, enfin, sur ses contacts avec les autorités, André Sakharov répond : « Je n'ai eu aucun contact avec le pouvoir depuis mon retour à Moscou et je n'en attends pas. Il y a deux mois, l'hebdomadaire Temps nouveaux m'a demandé d'écrire un article sur les essais nucléaires. Je n'ai même pas répondu. Un mois plus tard, la Gazette littéraire m'a demandé une interview. J'ai répondu par télégramme que je n'accorderais pas d'interview avec une corde au cou. »

### TCHÉCOSLOVAQUIE

## Un tribunal ordonne la libération de plusieurs membres de la section de jazz

Vienne (Reuter). — Un tribunal de Prague a ordonné, le mardi 30 décembre, la libération de deux membres de la section de jazz tchécoslovaque, Vlastimil Drda et Cestmír Hnat, détenus depuis septembre, et a demandé à l'accusation de réviser les chefs d'accusation retenus contre les musiciens, a déclaré à l'agence Reuter l'avocat de la section, M. Josef Frusa. Le parquet ayant fait appel contre la décision de la cour, Vlastimil Drda et Cestmír Hnat resteront cependant en détention jusqu'à ce qu'une juridiction supérieure examine la demande d'appel.

La même cour avait ordonné deux jours plus tôt la libération de deux autres membres de la section, Milos Drda et Josef Skalnik, vice-président de la section. On ignore le sort de trois autres musiciens du groupe toujours en détention, Karel Šíp, Vladimír Kouřil et Tomas Krivanek.

De Prague, par téléphone, M. Frusa a précisé que la cour s'était réunie à huis clos, procédure utilisée lorsque le juge président du tribunal estime que les prévenus font défaut ou qu'il y a en un vice de procédure dans l'affaire traitée.

Les sept membres dirigeants de la section de jazz de l'Union des musiciens ont été arrêtés en septembre dernier, et accusés de mener des activités commerciales illégales et de publier des ouvrages en vue d'en tirer des bénéfices financiers. (Voir notamment le Monde du 28 novembre.)

### YOUGOSLAVIE

## Interdiction d'un livre sur la seconde guerre mondiale

Belgrade (AFP). — Un livre qui contredit la position officielle des autorités yougoslaves sur l'attitude du mouvement royaliste pendant la seconde guerre mondiale a été interdit, lundi 29 décembre, par le tribunal de Belgrade.

La partie contestée de l'ouvrage de l'historien Veselin Djuricic, intitulé *Les Alliés et le Drame de guerre yougoslave*, est celle dans laquelle l'auteur traite des rapports entre le parti de Tito et le mouvement « Tchetchnik » (les forces royalistes du général Draza Mihailovic), qu'il présente comme un mouvement « patriotique serbe antifasciste, et non un parti de traités et de collaborateurs », comme l'écrivit l'historien.

La première édition du livre, parue sous les auspices de l'Institut de balkanologie de l'académie des sciences et des arts, était sortie il y a dix-huit mois, et un deuxième tirage avait eu lieu quelques mois plus tard.

« Le parti de demain ne sera plus le même qu'hier », avait dit M. Janos Berecz, secrétaire du comité central, devant la presse, fin novembre. Il avait bien précisé qu'il entendait par là une division plus efficace du travail entre le parti et le gouvernement, et un retrait partiel du premier de certains secteurs, notamment de l'économie. A la lumière du vent de réformes qui souffle sur l'Union soviétique, un certain optimisme semble justifié aux yeux des responsables hongrois, qui voient s'élargir leur marge de manœuvre.

WAL-TRAUD BARYLL

### ITALIE

## Le gouvernement adopte des mesures visant à réformer le fonctionnement de la justice

ROME de notre correspondant

Le conseil des ministres italiens a adopté, lundi 29 décembre, un ensemble de mesures réformant le mode de fonctionnement de la justice. Ce dispositif, qui s'ajoute au nouveau code des prisons et prépare la réforme du système pénitentiaire, attribue des pouvoirs d'exception à la police pour la lutte contre le terrorisme, — répond au souci d'éviter trois référendums sur la justice qui étaient envisagés pour le printemps, si le législateur ne modifiait pas d'ici là les textes incriminés. Ces référendums sont proposés par une alliance de courants assez inhabituelle, regroupant socialistes et libéraux, deux des cinq formations au pouvoir, ainsi que le Parti radical, dans l'opposition.

L'un des trois référendums proposés vise l'abrogation de trois articles du code de procédure civile datant d'octobre 1940, c'est-à-dire de l'époque du fascisme, instituant « certaines limitations » à la responsabilité de magistrats ayant condamné à tort un accusé. Ces limitations enlevaient tout sens à la

## Amériques

### ÉTATS-UNIS

## Nouvelles révélations sur le rôle d'Israël dans le scandale de l'Irangate

Nouvelles révélations dans l'affaire que les Américains désignent aujourd'hui indifféremment sous le nom d'Irangate ou d'Iran-cam, par référence à deux précedents scandaleux, ceux du Watergate et de l'Abscam, ou « combine arabe ». N'en avait pas moins montré en 1980 la facilité avec laquelle certains parlementaires américains pouvaient succomber à la tentation des pots-de-vin.

Selon des sources émanant du Congrès et du département de la justice à Washington, l'idée de détourner vers les « contras » nicaraguayens une partie des fonds provenant des ventes secrètes d'armes américaines à l'Iran aurait été souflee au gouvernement de M. Reagan par un haut responsable israélien. C'est en tout cas ce qu'aurait affirmé le lieutenant-colonel Oliver North, limogé du Conseil national de sécurité fin novembre, à l'attorney général Meese au cours d'une conversation entre les deux hommes, le 23 novembre. M. Meese aurait fait état de cette conversation lors d'une récente audition à huis clos devant le Congrès.

La personnalité israélienne mentionnée par le lieutenant-colonel North devant le ministre de la justice serait M. David Kimche, alors directeur général du ministère des affaires étrangères de Jérusalem. L'affaire aurait été débattue au cours d'un rendez-vous, entre MM. North et Kimche, il y a environ un an.

### « Un fiéffé menteur »

Si les propos tenus au lieutenant-colonel North par M. Meese étaient confirmés, cela signifierait que les Israéliens ont joué dans cette complexe affaire un rôle plus important qu'on ne l'imaginait jusqu'à présent. Interrogé par le *New York Times*, M. Kimche, qui a abandonné ses fonctions officielles en octobre, a répondu à ce sujet : « Tout cela est ridicule, a-t-il dit. Si c'est ce qu'Oliver North a bien dit, alors c'est un fiéffé menteur. »

An lendemain de l'éclatement du scandale, le 25 novembre dernier, le gouvernement israélien avait publié un communiqué dans lequel il exprimait sa « surprise » qu'apparemment des ventes d'armes secrètes à l'Iran ait été détournée vers les « contras ». « Si une telle transaction a eu lieu, Israël n'a rien à voir avec elle et le gouvernement d'Israël n'est en aucun cas complice », ajoutait le communiqué.

Mentionné depuis le début de cette affaire, le rôle de M. David

Kimche avait été limité jusqu'à présent à la partie iranienne de l'affaire. Dans un article publié mardi 30 décembre, le *Wall Street Journal* indiquait à ce sujet qu'il aurait participé à une rencontre qui se serait tenue à Hambourg à la mi-avril 1985 et qui aurait réuni plusieurs responsables américains, notamment MM. McFarlane, ancien conseiller de M. Reagan pour les questions de sécurité nationale, et North, M. Ahmad Kargarlu, vice-ministre de la sécurité iranien, des marchands d'armes iraniens et l'homme d'affaires saoudien M. Adnan Khashoggi. Selon le journal, ce serait au cours de ce rendez-vous que le projet des ventes d'armes américaines à Téhéran aurait pris corps.

Toujours d'après le *Wall Street Journal*, qui se réfère à des sources arabes, M. Khashoggi aurait reçu avec deux autres associés une commission de 10 millions de dollars pour son rôle dans cette opération.

M. L.

## Pas de vœux « croisés » Moscou-Washington

Le président Reagan présente ses vœux de Nouvel An aux Soviétiques, mais M. Gorbatchev ne fera pas de même à l'égard des Américains. Et le message du chef de la Maison Blanche, au lieu d'avoir les honneurs de la télévision d'URSS, comme l'année précédente, ne sera retransmis que par la chaîne de radio officielle américaine, la Voice of America. Encore espère-t-on, à Washington, que « Moscou ne s'ingère pas dans la diffusion de ce programme », comme a joliment dit le porte-parole de la présidence, M. Larry Speakes, à propos d'un éventuel brouillage de l'émission.

Pour le 1<sup>er</sup> janvier 1986, M. Reagan avait pu s'adresser sur le petit écran, aux Soviétiques, et M. Gorbatchev aux Américains. Mais il n'en a pas de même pour le 1<sup>er</sup> janvier 1987 : le Kremlin vient d'opposer une fin de non-recevoir à la proposition américaine tendant à renouveler l'expérience. « Pour quoi devrions-nous souhaiter des émissaires », a-t-il répondu à l'égard des Américains. « C'est loin d'être favorable à une telle initiative ? », a demandé, à Moscou, M. Gerasimov, porte-parole du ministère des affaires étrangères. Domingo, a-t-on répondu à Washington : 1986 avait tout de même été marquée par « un effort et des résultats significatifs » dans ce domaine. — (AFP.)

## A TRAVERS LE MONDE

### RFA

Près de 300 touristes polonais restent en Allemagne de l'Ouest

Deux cent quatre-vingt sept touristes Polonais de trois bateaux de croisière sont restés en Allemagne fédérale au cours des vacances de Noël au lieu de rentrer dans leur pays, ont annoncé mardi 30 décembre les autorités ouest-allemandes. Les trois bateaux de croisières — le *Lancet*, la *Pomerania* et le *Wladimir* — avaient tous fait relâche à Travemünde, une ville côtière située juste au nord de Lübeck, entre le 23 et le 28 décembre, selon M. Weinert. Ces navires avaient en tout environ 600 passagers au moment de leur arrivée. — (AP.)

créé pour poursuivre les activités et assurer l'emploi. Les deux firmes n'avaient aucune activité de raffinage, et leurs opérations respectives avaient environ 0,22 % du chiffre d'affaires consolidé d'Exxon dans le monde en 1985, chiffre qui était de 93,2 milliards de francs cette année-là.

« Cette décision a été adoptée après une prise en compte attentive des intérêts de nos employés en Afrique du Sud et de ceux des actionnaires du groupe », a indiqué le président d'Exxon, M. Lawrence Rohlf. « La désintégration de l'économie sud-africaine et les contraintes internes et externes sur le climat des affaires ont un impact sur nos activités et notre potentiel de croissance », indique un communiqué de la firme.

### Soudan

Recrudescence des combats dans le sud

Les combats semblent s'être intensifiés ces derniers jours entre les rebelles du sud du Soudan et les forces gouvernementales. Selon un récent communiqué du mouvement rebelle, l'Armée populaire de libération du Soudan (APLS), que dirige M. John Garang, une centaine de militaires gouvernementaux ont été tués au cours de nouvelles attaques. A Khartoum, un porte-parole officiel a annoncé, lundi 29 décembre, que l'armée avait été contrainte d'achever « vingt-cinq rebelles blessés et capturés dans le sud du pays parce qu'elle n'avait pas les moyens de les évacuer sur des hôpitaux. Ces vingt-cinq combattants de l'APLS, selon le porte-parole, avaient été blessés lors de combats le long du Nil blanc. — (Reuters.)

### République sud-africaine

### Le groupe américain Exxon se retire du pays

New-York (AP). — Exxon, premier groupe pétrolier mondial, a annoncé mardi 30 décembre qu'il avait vendu ses intérêts en Afrique du Sud, laissant à d'autres grandes entreprises américaines qui se sont retirées ces derniers mois.

Le groupe a précisé que les deux petites sociétés qu'il possédait en Afrique du Sud, Esso South Africa et Exxon Chemical, employaient au total 200 personnes environ, avaient été vendues à un groupe indépendant

### VIENNE de notre correspondant

Le remplacement de plusieurs hauts responsables de l'économie hongroise au gouvernement et au parti par de jeunes technocrates a été annoncé mardi 30 décembre, à Budapest. Il confirme la ferme résolution de l'équipe que dirige M. Janos Kadar, secrétaire général du PC, de mener à bien la réforme économique en cours.

M. Istvan Hetenyi, ministre des finances depuis 1980, âgé de soixante et un ans, a été remplacé par M. Peter Medgyessy, quarante-quatre ans, économiste de formation, qui était son adjoint depuis 1982. L'important office national du plan passe des mains de M. Lajos Faluvégi, soixante-deux ans, qui prend sa retraite — à celles de M. László Maróthy, quarante-neuf ans, membre du bureau politique depuis 1975 et vice-premier ministre. Cet ingénieur agricole est l'un des collaborateurs les plus proches de M. Kadar parmi la jeune génération. M. Frigyes Berecz, ingénieur technicien, qui avait géré avec succès une des plus grandes entreprises de télécommunication, a été nommé vice-premier ministre à la place de M. Faluvégi. Au sein du parti, M. Miklos Nemeth, un économiste de trente-huit ans, a été chargé du département de politique économique du comité central.

Ce rajeunissement des cadres économiques doit permettre une « réforme de la réforme » soutenue par de nombreux experts qui ont mis en garde contre les demi-mesures ayant trop souvent caractérisé la politique engagée depuis 1968. La relance de la réforme semble faire l'unanimité à la direction du parti, longtemps divisée sur les méthodes.

### De mauvais résultats en 1986

1986 a été pourtant la deuxième année consécutive marquée par une nette dégradation des résultats économiques. Aucun des objectifs fixés n'a été atteint. Le revenu national a augmenté de 3 % au lieu de 7,5 %, la balance commerciale avec l'Ouest accuse un déficit estimé à quelque

### AIMS AUX ENFANTS PALESTINIENS

L'Association médicale franco-palestinienne propose le parrainage d'enfants en Liban et en Cisjordanie. Pour tous renseignements : s'adresser au siège de l'AMFP, 14, rue de Nanterre, 75015 Paris (tel. : 45-30-12-08, le mardi après 18 h ou le mercredi de 10 h à 16 h).

سكزانت الأصل

ENVIRONNEMENT

Une publication de l'INSEE sur les comptes du patrimoine naturel

Le grand registre de la faune et de la flore

L'INSEE vient de publier les comptes du patrimoine naturel...

Curieux document : en cinq cent cinquante pages, on en apprend plus sur les difficultés qu'il y a à comptabiliser notre « capital nature »...

Quelques chiffres, pourtant, parlent d'eux-mêmes. Ainsi, sous la plume de M. Paul Cornière, secrétaire général honoraire de la commission, on apprend que les extractions de sables et graviers...

Si l'on rappelle que, dans le même temps, le rendement moyen de blé à l'hectare est passé de 18 à 50 quin-

taux, et le rendement moyen du maïs de 12 à 52 hectares, on comprend que le « milieu naturel » a été sérieusement sollicité...

Embarras de la forêt

Un bon point, cependant, dans ce tableau inquiétant du prélèvement de la ressource naturelle: la forêt française qui, il y a un siècle, n'occupait plus que 8 millions d'hectares...

Ce bilan optimiste de M. Pierre Bazire, responsable de l'inventaire forestier national, est toutefois bousculé par l'étude de M<sup>me</sup> Edith Archambault...

surproduction considérable et un effondrement des cours - du pin des Landes, en raison de l'arrivée à maturité des grands reboisements...

Les comptes de Perrault

Tel n'est pas le cas de la faune sauvage, plutôt stationnaire. Depuis le début du siècle, on compte neuf espèces de vertébrés supplémentaires en France...

(1) Institut national de la statistique et des études économiques. Décembre 1986, 150 F, sous la direction de Jean-Louis Weber.

MÉDECINE

Selon une étude américaine

L'interféron freine l'évolution de la sclérose en plaques

Une équipe médicale américaine publie dans le dernier numéro du Lancet (daté 20-27 décembre) les résultats de l'utilisation d'un type d'interféron chez des malades atteints de sclérose en plaques...

Ces quelques exemples suffisent à prouver que, en matière d'environnement et de patrimoine naturel, nos meilleurs économistes s'ignorent...

ROGER CANS.

(1) Institut national de la statistique et des études économiques. Décembre 1986, 150 F, sous la direction de Jean-Louis Weber.

tique de ces résultats permet aux auteurs de l'étude de conclure - tout en tenant compte du caractère évolutif - à l'effet bénéfique des injections d'interféron...

« Nous tenons à souligner le fait que notre protocole de traitement n'est peut-être pas le meilleur », concluent les auteurs de cette étude...

JEAN-YVES NAU.

(1) On connaît une quinzaine de types d'interféron (groupés en interférons alpha, bêta et gamma)...

JUSTICE

A la prison de Bayonne

Transfert de sept détenus liés au terrorisme basque

Sept détenus « liés au terrorisme basque », dont quatre membres présumés d'ETA-militaire qui purgent de peines de prison à la maison...

Parmi les prisonniers transférés figurent quatre membres présumés d'ETA-militaire: Lesa Michelena « Txikiardi », considéré comme l'un des chefs de l'organisation indépendantiste...

Les quatre hommes avaient été condamnés, collectivement, le 13 mars dernier à cinq ans de réclusion par le tribunal de Bayonne pour « association de malfaiteurs »...

Condamnation d'un chauffard

« Vous êtes un tueur »

Un automobiliste âgé de vingt-quatre ans, M. Daniel Ségué, qui, conduisant sa voiture avec 2,04 grammes d'alcool dans le sang...

Devant le tribunal correctionnel de Nantes, le procureur de la République a lancé au conducteur : « Vous êtes un tueur »...

Le cour d'appel de Nancy rejette la demande de mise en liberté de Jean-Marie Villemain. La chambre d'accusation de la cour d'appel de Nancy, a rejeté, le mardi 30 décembre, une demande de mise en liberté de Jean-Marie Villemain...

SPORTS

En attendant la Coupe du monde de football en 1990

500 milliards de lires pour les stades italiens

ROME de notre correspondant

Un financement de 620 milliards de lires (2,9 milliards de francs) a été décidé lundi 29 décembre en conseil des ministres pour le sport...

La décision du gouvernement a agréablement surpris le président du Comité national olympique italien (CONI), M. Franco Carraro...

Le gouvernement n'est pas en mesure d'indiquer comment serait répartie les crédits entre les deux stades habités pour accueillir la Coupe du monde en 1990...

de Cagliari ont des parkings d'une capacité suffisante. Le plus grand, le San Paolo, de Naples n'en a aucun...

Dans la plupart des stades, les descentes par transports publics sont mal organisées. Les places numérotées sont en nombre infime. Sans parler des buvettes et des toilettes, pratiquement inexistantes...

A Bari, le site est déjà retenu et le feu vert attendu pour le 16 janvier. Coût du projet : 109 milliards de lires. Il sera de 70 milliards à Turin pour un stade de 68 000 places...

TERRORISME

Un livre de Peter Maas

« Client Kadhafi »

An départ, Edwin P. Wilson n'est qu'un tout petit agent de la CIA, le principal service d'espionnage américain. Nous sommes en 1955: Wilson est affecté au bureau de la sécurité...

Car Wilson serait un homme d'affaires irréprochable s'il n'était un affairiste pathologique; un simple retraité de la CIA - en tout bien tout honneur - s'il n'était devenu un meurtre de la pire espèce. Or cet homme accablé à plaisir toutes les bases de l'espionnage et de la torture...

Fort de son entourage, de ses relations interlopes nouées durant ses années de « service », de ses amitiés à l'étrouffé avec certains postes de la CIA, Wilson parvient en effet à monter un réseau de complexités suffisamment large pour lui permettre d'exporter les matériels de guerre les plus « sensibles » vers le « centre du terrorisme mondial »...

plus récentes techniques de manipulation clandestine des explosifs. Le mérite de Peter Maas est de nous faire revivre toutes les péripéties des mauvais coups de Wilson et de mettre en évidence la légèreté, quand ce n'est pas la cupidité, de certains de ses « protecteurs » au sein de la CIA. Son défaut est sûrement de ne nous épargner aucun des mini-rebondissements de l'enquête du « petit juge », E. Lawrence Barcelona, substitut du procureur du district de Columbia, qui est finalement raison de cet ancien espion dévoyé.

Poursuivi par la justice américaine et par Interpol, l'ancien agent de la CIA est la faiblesse de quitter son repaire en Libye, en 1983, appliqué par un contrat - faux et micrométrique - en Amérique du Sud. Les tribunaux américains le condamnent alors à cinquante-deux ans d'emprisonnement, soit, par le jeu des remises de peine, en environ dix-sept ans ferme. Son complice Frank Terpil, lui aussi ancien de la CIA, a pour l'instant plus de chance. Il court le Proche-Orient, bénéficiant d'ouilles protéctions, traitant malgré tout derrière lui quelques incoupatibles et un mandat d'arrêt international qui sont autant de bryantines casseroles.

LAURENT GREILSAMER. « Client Kadhafi. Edwin P. Wilson: de la CIA au trafic d'armes internationales. Peter Maas. Hachette, 349 p., 98 F.

RELIGIONS

Le mort du cardinal Pietro Parente. Ancien secrétaire de la Congrégation pour la doctrine de la foi, le cardinal Pietro Parente est décédé le lundi 29 décembre, à l'âge de quatre-vingt-cinq ans. Né en 1891 dans les Pouilles, il avait été créé cardinal par Paul VI en 1967. Ce décès ramène à la composition du Sacré Collège, dont ont neuf électeurs du pape (âgés de moins de quatre-vingts ans) en cas de conclave.

Forces de l'ordre et manifestations

« L'amalgame fait autour des CRS »

M. Jean-Pierre Maljean, secrétaire général du Syndicat national indépendant et professionnel des Compagnies républicaines de sécurité (syndicat majoritaire chez les CRS), nous a adressé la lettre suivante: « Au travers des événements qui ont entouré les manifestations d'étudiants, notre organisation a pris position. Position qui consiste à rechercher pourquoi et comment en est-on arrivé à ce que la violence s'est installée aux lycées et dans le quartier Latin...

Les médias, que nous voulons indépendants et objectifs, ont transmis à l'opinion publique une vision à chaud des faits qui placent en première ligne les forces de maintien de l'ordre. Les forces de l'ordre, et en particulier les fonctionnaires des CRS, ont eu à déplorer de nombreux blessés dont une dizaine assez sérieusement. Nous connaissons la réponse, c'est votre métier; nous, nous

TENNIS

Les Français passent à l'orage

Véritable championnat du monde des jeunes, le tournoi de l'Orange Bowl de Miami (Floride) a à nouveau souri aux couleurs françaises. Alexia Dechaume, seize ans, a remporté, le lundi 29 décembre, l'épreuve réservée aux cadettes en battant en finale l'Américaine Leanne Spades (6-2, 6-4). Cette victoire n'est qu'une confirmation du talent de la jeune joueuse de Châteauroux, battue en finale de ce même tournoi. L'an dernier, par sa compatriote Sybilie Nion-Chateau et qui, en 1984, avait été finaliste du championnat du monde minimes contre une autre Française, Emmeline Derly.

En double masculin, l'épreuve réservée aux joueurs de seize ans a été remportée mardi par les Français Guillaume Raoux-Frédéric Fontang, victorieux en finale des Américains Jim Courier-Marc Knowles (6-4, 2-6, 6-3).

Le Monde sur minitel TeleMarket SPÉCIAL FÊTES achetez chez vous, hors de la cohue. 36.15 TAPEZ LEMONDE



# Communication

### Vainqueur de la compétition sur le satellite britannique

## Granada s'intéresse de près au marché audiovisuel français

En soufflant au nez de M. Rupert Murdoch et du milliardaire australien Alan Bond, la concession du satellite de télévision directe britannique, Granada prend une place prépondérante dans l'audiovisuel d'outre-Manche. Mais derrière cette station de télévision fort rentable se cache un groupe puissant qui s'intéresse de près au marché français. Déjà actionnaire de Canal Plus, Granada cherche à obtenir 20 % de TF1.

La légende veut que, en rêvant devant Granada au cours de vacances espagnoles, lord Sydney Bernstein ait choisi le nom de son entreprise. Cinquante ans plus tard, le groupe pèse un peu plus de 8 milliards de francs et affiche un bénéfice de 900 millions pour 1986. Entre la télévision privée, le satellite et la location d'équipements électroniques, Granada occupe une position clé sur l'échiquier audiovisuel.

C'est dans le cinéma que Granada a fait ses premiers pas en 1974, en créant un des plus importants réseaux de salles britanniques. L'effacement de leur fréquentation outre-Manche à partir des années 60, n'a pas empêché Sir Bernstein qui a reconstruit ses salles en clubs de «Bingo», le grand jeu national britannique, en y associant des restaurants libres-services. Du Bingo, il passe aux stations-service, aux relais routiers puis aux parcs d'attractions. Un secteur en pleine croissance qui représente désormais 19 % du chiffre d'affaires du groupe.

Mais Granada n'a pas abandonné le spectacle. Dès 1956, le groupe obtient la première concession de

télévision privée dans la région de Manchester, une concession toujours renouvelée depuis. La région est riche en annonceurs et le système britannique accorde aux compagnies privées le monopole de la publicité. Grâce à ses profits (180 millions de francs cette année sur un chiffre d'affaires de 1,9 milliard), Granada TV ne tarde pas à devenir l'un des quatre piliers du réseau ITV. Elle produit outre ses trois cent trente heures par an pour le programme régional, plus de huit cents heures annuelles pour les soirées nationales de la chaîne privée. Parmi elles, le célèbre feuilleton «Coronation Street», qui dure depuis 1960, et la série «Les joyeux de la couronne», qui ont fait le tour du monde.

### Une riposte diversifiée

Mais Granada ne s'endort pas sur ses lauriers. Le gouvernement de M<sup>me</sup> Thatcher songe à introduire la publicité sur satellite, comme Sky Channel de M. Rupert Murdoch, tentant de conquérir le marché. Granada riposte en prenant une participation dans Music Box, puis dans Super-Channel, deux chaînes diffusées par les satellites légers à destination des réseaux câblés. Mais lord Bernstein croit davantage à l'avenir des satellites lourds capables d'être reçus sur des antennes individuelles. La compétition ouverte par l'IBA est rude, mais Granada l'emporte il y a quinze jours sur ses quatre concurrents avec le consortium British Satellite Broadcasting. Avec ses quatre partenaires (Virgin, Anglia, l'éditeur Pearson et Amstrad), le groupe va investir, en trois ans, 5 milliards de francs pour la construction de satel-

lite et le lancement des programmes : une chaîne généraliste, un programme thématique consacré à l'information, une chaîne payante de cinéma couplée avec un programme pour enfants.

Granada relance aussi l'activité de la plus importante de ses filiales. Plus de la moitié du chiffre d'affaires et des bénéfices du groupe sont réalisés par la vente et la location de téléviseurs et de magnétoscopes. Un marché dont la croissance commence à s'émousser et que la vente et la location d'antennes paraboliques pourraient dynamiser.

Après s'être implantés aux États-Unis, le groupe vient de racheter en France NASA, un réseau de revendeurs d'équipements électroniques, bien placé pour commercialiser les antennes du satellite français TDF 1. Granada est en négociation avec Havas, qui songe à prendre une participation importante dans la société d'exploitation de TDF 1 et pourrait s'intéresser aussi au consortium BSB en Grande-Bretagne. Entre les deux sociétés, les rapports sont au beau fixe : Granada n'est-il pas actionnaire de Canal-Plus ? Une participation qui lui permet d'étudier de près la commercialisation d'une chaîne payante pour son satellite.

Les ambitions françaises de Granada se s'arrêtent pas là. Le groupe veut participer à l'aventure des chaînes privées françaises. Son choix se porte pas sur la «5», pourtant bridée par Havas, mais sur TF1 dont 20% du capital peuvent être cédés à des intérêts étrangers. Les dirigeants de Granada sont en contact avec tous les candidats à la reprise. Seule condition : être le seul partenaire étranger dans le montage financier.

JEAN-FRANÇOIS LACAN.

# Culture

### Les réactions après la disparition d'Andrei Tarkovski

## Les Soviétiques n'ont pas été informés de la mort du cinéaste

Le cinéaste russe Andreï Tarkovski, mort dans la nuit du 28 au 29 décembre, sera inhumé, le lundi 5 janvier, au cimetière orthodoxe de Sainte-Geneviève-des-Bois, à l'issue de ses obsèques, qui auront lieu à la cathédrale Saint-Alexandre-Nevski, rue Dara, dans le huitième arrondissement de Paris.

MOSCOU de notre correspondant

Bien que l'heure soit en principe à la «transparence», les Soviétiques ignoraient toujours mardi 30 décembre que Tarkovski était mort. Seul le service en langue anglaise de l'agence Tass, destiné aux abonnés étrangers, a fait état de la disparition du cinéaste, en quatre lignes laconiques diffusées lundi soir : «Le

cinéaste soviétique Andreï Tarkovski est mort la nuit dernière à l'âge de cinquante-quatre ans, au terme d'une longue et grave maladie. Ses films "l'Enfance d'Ivan, Andreï Roubliev, Solaris, le Miroir, Stalker et d'autres lui ont valu une renommée mondiale.»

Tass n'a ainsi cité que les œuvres que Tarkovski avait tournées en Union soviétique, avant de choisir de rester en Occident en 1984. Le service en russe de l'agence officielle soviétique est resté muet sur la nouvelle, de même que la télévision et la presse écrite.

Au siège de l'Union des cinéastes, on était cependant au courant de la mort de Tarkovski dès lundi, et le premier secrétaire de l'Union, Elem Klimov, qui a aussi connu en son temps des déboires avec les autorités soviétiques avant d'accéder à la reconnaissance officielle, n'a pas

taridé à regretter la disparition de ce «cinéaste de talent» en réponse aux questions des correspondants occidentaux. Il est vrai qu'il s'exprimait, à-t-il précisé, à titre personnel. «Il est triste qu'il n'ait pas passé ses dernières années parmi nous, car je pense qu'un artiste ne se révèle vraiment qu'au sein de son peuple, en se nourrissant de ses idées, de ses problèmes», a-t-il ajouté.

Paradoxalement, la mort d'Andreï Tarkovski est traitée comme un sujet tabou alors que, pour la première fois cette année, le public moscovite a pu découvrir l'ensemble de ses films réalisés en URSS. Ces cinq films ont été projetés à partir de la mi-octobre, et l'«Enfance d'Ivan» — en fait le seul avec Solaris à n'avoir jamais connu de problèmes avec la censure — est encore à l'affiche ces jours-ci à Moscou.

Une rumeur sur la mort de Tarkovski circulait depuis quelques semaines dans les milieux intellectuels soviétiques à Moscou, qui le savaient gravement malade et qui auraient vu son retour en URSS d'un très bon œil. Les autorités soviétiques lui auraient offert de rentrer, dit-on ici. Elem Klimov lui-même avait pris la peine d'affirmer sur les ondes de Radio-Moscou, il y a deux mois, qu'il serait heureux de voir Tarkovski à nouveau travailler dans son pays. (Intrim.)

### Mort de l'écrivain portugais Joaquim Namorado

Le poète portugais Joaquim Namorado, soixante-deux ans, est mort le lundi 29 décembre à Coimbra (centre du Portugal) des suites d'une longue maladie.

Son œuvre satirique et polémique a fait de lui un des poètes les plus représentatifs de la première génération néo-réaliste portugaise, en compagnie d'autres écrivains de premier plan comme Carlos de Oliveira, Fernando Namora et Manuel da Fonseca.

Opposant à régime de Salazar, il a été poursuivi par la police politique et s'est vu interdire l'enseignement en faculté jusqu'en 1974, date du renversement du régime salazariste.

Ses principaux livres sont *Aviso a Navegação, Incomodidade et Poesia necessaria*. Il n'a pas été traduit en français.

### Une lettre de Otar Iosseliani

Cela peut paraître étrange, mais il existe dans mon pays un critère très important pour les artistes : l'honnêteté. C'est ainsi qu'un homme ou une femme des gens honnêtes comme Akhmatova, Mandelstam, Boulgakov, Bella Akhmadoulina, Boulat Okoudjaja, Vladimir Visotski, Andreï Tarkovski appartenait à cette catégorie. Les écrivains, les compositeurs, les acteurs étaient responsables et conscients de leur responsabilité dans son dialogue avec le cinéaste.

ses oeuvres, Tarkovski était un vieux Russe. Nous avons perdu un grand ami, Je voulais tout simplement donner ces quelques renseignements sur mon ami Tarkovski, pour ceux qui aiment son art, cet art cinématographique qui risque de disparaître. Le monde que Tarkovski a fixé sur la pellicule est unique. Ce fut peut-être le premier cinéaste à exiger du spectateur tant de concentration et de responsabilité dans son dialogue avec le cinéaste.

OTAR IOSSELIANI.

(Cinéaste géorgien, auteur de *Il était un marin chanteur et Pastorale* notamment, a reçu en 1984 le prix spécial du jury au Festival de Venise pour son film *Les Favoris de la lune*.)

### En France

FRANÇOIS LÉOTARD : une blessure au cœur. — «Je ressens la mort d'Andreï Tarkovski comme une blessure au cœur», a déclaré M. François Léotard, ministre de la culture et de la communication. Tarkovski, tout au long de son œuvre, n'a cessé d'explorer le destin et l'âme humaine, la seule question qui vaille d'être posée. Pour lui, la création ne pouvait qu'être individuelle, la culture qu'une liberté. Au-delà de sa mort, ses films restent pour nous une permanence insuperable.»

JACK LANG : son dernier film a illustré le cinéma français. — M. Jack Lang s'est dit «bouleversé» par la disparition du cinéaste. «Je suis heureux que, grâce à M. François Léotard, il ait obtenu le moyen matériel de réaliser son film *Nostalgie*, un admirable chef-d'œuvre qui a illustré avec éclat le cinéma français au Festival de Cannes», a poursuivi l'ancien ministre socialiste de la culture, qui a également souligné que le président de la République avait eu l'obligeance de M. Gorbatchev la venue en France du fils d'Andreï Tarkovski.

# Le Carnet du Monde

### Naissances

Solange de FREMINVILLE, Nicolas MALIVÉ, ses enfants, Julien et Yasmine, ont la joie d'annoncer la naissance de

Colleen Malivé, le 20 décembre 1986. 29, rue Guy-Moquet, 92240 Malakoff.

Christèle et Alain JULLIEN ont la joie d'annoncer l'arrivée en notre monde de

Coralie, le 28 décembre 1986. 26, chemin des Bourgognes, 95000 Cergy.

Neiges de diamant — M. et M<sup>me</sup> Jean CORNEAU ont eu la joie de célébrer leurs noces de diamant, à Paris, le 28 décembre 1986. Pour ce sixième anniversaire, ils étaient entourés de leurs enfants et petits-enfants.

### Décès

— Argenteuil. M<sup>me</sup> Paul Bernard, M. et M<sup>me</sup> Daniel Bernard et leur famille, ont la douleur de faire part du décès de

M. Paul BERNARD, ancien secrétaire général adjoint de la mairie d'Argenteuil, leur époux, père, grand-père et parent.

### Communications diverses

survint le 28 décembre 1986, à l'âge de soixante-six ans, à Argenteuil.

Les obsèques auront lieu le vendredi 2 janvier 1987, à 11 heures, en la basilique Saint-Denis d'Argenteuil, place Jean-Berthelin, où l'on se réunira.

La famille ne recevra pas de condoléances. Un registre sera tenu à disposition. L'inhumation se fera au cimetière du centre dans la sépulture de famille. 8, avenue Gabriel-Péri, 95100 Argenteuil.

— Montpellier, Paris, Gargas. M<sup>me</sup> Emilie Cassagnou, M<sup>me</sup> Marie Cassagnou, M. et M<sup>me</sup> Gilbert Chasseraud et leurs enfants, M<sup>me</sup> Anne-Marie Cassagnou, M. et M<sup>me</sup> Jacques Colombarier et leurs enfants, M. et M<sup>me</sup> Jean-Michel Braun et leur fils, M<sup>me</sup> Kurla Christiane, sa filleule, ont la douleur de faire part du décès de

M. Emilie CASSAGNOU, président honoraire à la cour d'appel de Montpellier, survint le 22 décembre 1986, dans sa soixante-troisième année.

Les obsèques ont eu lieu le 24 décembre, dans la plus stricte intimité.

— Nous apprenons le décès de M. Maurice LEGRAS, président d'honneur du Syndicat national des fruitiers de l'Est, survint à Paris, le 29 décembre 1986, à l'âge de soixante-trois ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le lundi 5 janvier 1987, à 10 h 30, en l'église de la Madeleine. 4, boulevard Maletherbes, 75008 Paris.

### Soutenances de thèses

— A l'occasion de quatre-vingt-troisième anniversaire de la naissance de Pierre Mendès France, conférence à l'Institut Pierre-Mendès-France de M<sup>me</sup> Françoise Gaspard, député de l'Eure-et-Loire : «L'anticipisme de Pierre Mendès France», le mardi 13 janvier 1987, à 18 h 30 précises. Institut Pierre-Mendès-France, 52, rue du Cardinal-Lemoine, à Paris-5<sup>e</sup>. Tél. : 46-33-10-30.

— Pensée juive et modernité. Rosenzweig, Benjamin, Scholem, aspects d'une configuration. Les 14-15 février 1987 (du samedi 18 heures à dimanche 16 h 30), avec Stéphane Moss, professeur à l'université de Jérusalem, et Guy Fautoussier, philosophe. Au centre Thomas-More, 14, Touraine. BP 105, 69210 L'Arbreton.

— Université Paris-IV, samedi 10 janvier, à 14 h 30, amphithéâtre Guizot, M<sup>me</sup> Cécile Coustin : «Jean-Louis Forain et la guerre de 1914-1918.»

— Université Paris-IV, samedi 10 janvier, à 14 heures, salle Bourjais, M<sup>me</sup> Mary Wood, M<sup>me</sup> Cameron + James Bridie et le théâtre écossais.»

**CARNET DU MONDE**

Les vœux passent très tôt

LE JOUR MÊME  
à 10 h sous pavillon avant 10 h  
au siège du journal,  
7, r. des Saussaies, 75007 Paris Cedex 08.  
Tél. : 47-34-55-52.

ou au MONDE PUBLICITÉ  
la veille avant 18 h  
5, rue Mouton-Rouille, 75007 Paris.  
Tél. : 206 138.  
Réassurances. Tél. : 46-55-61-62.

Tarif de la ligne H.T.  
Toutes rubriques : ..... 69 F  
Abonnés (avec justificatif) : ..... 60 F  
Communications diverses : ..... 72 F  
Insertion minimum 10 lignes (dont 4 lignes de blancs). Les lignes en capitales grasset sont facturées sur la base de deux lignes.

**Le Monde sur minitel**

**L'ACTUALITÉ EN DIRECT**

Grèves : les trains gare par gare.

**36.15 TAPEZ LEMONDE**

**Le Monde ANNONCE**

REPRODUCTION INTERDITE

**L'IMMOBILIER**

appartements ventes

5<sup>e</sup> arrondissement

Pris JARDIN DES PLANTES

STUDETTE bloques de 4

Minéral

30 000 offres

Paris-province

28.15 Tapest

LEMONDE puis FNAIM

appartements achats

Recherche 1 à 3 pièces Paris

pièces 5<sup>e</sup>, 6<sup>e</sup>, 7<sup>e</sup>, 12<sup>e</sup>, 14<sup>e</sup>, 15<sup>e</sup>, 16<sup>e</sup> ainsi qu'en banlieue.

PAR COMPTANT dans toutes

48-78-20-67 même le soir.

propriétés

Côte d'Azur 15 km Cannes

parc, viticulture, esp. aut.

avec 2 800 m<sup>2</sup> et piscine.

Antipolis et golf de Valbonne

250 000 F. T. 93-43-03-23.

propositions diverses

Pour connaître les emplois

offerts par la fonction publique

dans toute la France à tous les

France et export. Agence de

France CARIBES

CIEN. B.P. 400-09 PARIS

(tous jours de 9h à 18h)

Employeurs et responsables de

collectivités de la région de

Toulon et des autres départe-

ments. France et export. Agence de

50 ans et plus, disponibles,

prêt à vous aider pour vos

opérations d'exportation. Ecrite

à M. Toulet (MALE, central).

2, allée des Gédéons.

78124 Marol-lez-Liège.

**L'AGENDA**

**Enseignement**

**L'ANGLAIS EN ANGLETERRE**

POURQUOI ACCEPTER LES

CONTRAINTE IMPOSÉES PAR

UNE FAMILLE ANGLAISE?

Vous pouvez dépenser MOINS pour

suivre des cours et loger en pension

complète dans notre HÔTEL de

réputation internationale!

Ecrire à: REGENCY SCHOOL OF ENGLISH

Paragate-on-Sea, Kent, England. Tel: 843 591212

ou: Mme. Boulton, 4 rue de la Persévérance, 95 Eaubonne

Tel: 39 59 28 33 (le soir)

**Moquettes**

A SAISON

**MOQUETTE 100 %**

PURE LAINE

PRIS POSÉS : 99 F/m<sup>2</sup>.

Tel. : 46-56-61-12.

**Restaurants**

Pour le Noël et AN

**LA TAVERNE DE CHINE**

vous propose un menu révélation

pour 350 F

Spécialités

PEKIN - SHANGHAI

SHICHUAN

CADRE LUXUEUX

AMBIANCE AGRÉABLE

46, rue Voltaire

et 71, rue Carnot

92000 LEVALLOIS-PERRET

Téléphone : 47-57-59-58

à 200 m du métro Anvers-Paris.

**Vins**

**VIEUX MILLÉSIMÉS**

GRIS VINS DE BORDEAUX

TOUTES LES ANNÉES DEP. 1989

Pour commandes d'affaires,

commandes, collections,

Cartes de vœux, etc. Écrire à :

FRANCE et ÉTRANGER.

LA MÉDOCARRE, c/o véhicule

33290 Lada-Médoc 65-28-12-94.

**Vacances**

**Tourisme**

**Loisirs**

Au anglais rich, d'urgence

CHATEAU VILLAS et GITES

de haute qualité, ambiance

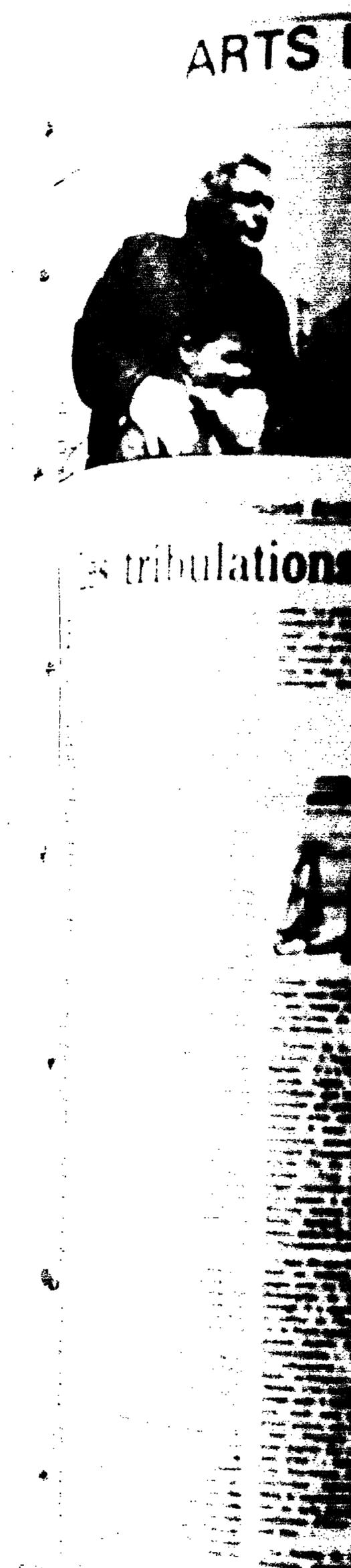
régionale, de préférence avec

placis et couchage confortable

pour 4/15 personnes. Ecrire à

SPV HOLIDAYS LTD, Newport

Road, Oxford (Angleterre).



صكزامت الأهل

ARTS ET SPECTACLES



« Mettre la Chine dans sa peau », c'est le pari fou d'un cinéaste de quarante ans, pour sa première mise en scène.

Jacques Dorfmann tourne « le Palanquin des larmes » à Shanghai

Les tribulations d'un Français en Chine

« POUR cadre de sa toute première mise en scène, le cinéaste français Jacques Dorfmann a choisi Shanghai. Il s'agit de l'adaptation d'un best-seller paru en 1975, le Palanquin des larmes, récit autobiographique d'une Chinoise, Chow Ching Lie, recueilli par Georges Walter. »

Soudain, de l'autre côté des barrières, surgit un géant à la fois chic et débraillé, très agité. Il trépigne, il appelle, très fort : « Venez, venez donc ! » Et c'est en français. Une petite fille marrante, un tout petit garçon blond, enfin, courent vers lui. Il les hisse sur ses épaules, ils rient, il rit. Il les pose à terre. Le silence est revenu. Le géant semble déçu. Lorsqu'une jolie passagère à l'allure adolescente, à son tour se détache et se jette dans ses bras. Elle pleure. Il lui caresse les cheveux. C'est beau comme du Lelouch, un homme et une femme...

Le géant, c'est Jacques Dorfmann, le metteur en scène du Palanquin des larmes, les enfants sont ses enfants, Marine et Anthony. L'adolescente est sa femme, Patricia. Ils ne se sont pas vus depuis cinq mois. Les cinq mois de préparation sur place du Palanquin.

Dans la nuit noire où glissent comme les poissons amblyopes des grands fonds des cohortes de villos éteints, on se dirige vers l'hôtel assez neuf où réside l'équipe. Il se signale par une enseigna maigrelette en néon rouge et bleu qui clignote : « Bar-Restaurant-Dancing ».

Hôtel New Garden : le petit déjeuner « continental » est un cauchemar. Des œufs frits et froids gisent dans une graisse de vidange, les toasts compactés par un grille-pain sadique sont comme des briquettes cramées, mieux vaut renoncer, retourner à sa chambre, où une inondation vient d'être colmatée avec diligence et se confectionner un « Nes-brosse » dont voici la recette : café soluble prudemment importé, plus eau javellisée qu'une thermos géante conserve à peu près chaude, on touille avec le manche de sa brosse à dents faite de caillères, et hop, ça repart.

A la télé, la mire - classique - vient d'être remplacée par le défilé martial de jeunes soldats. Sur fond de soleil levant, ils défilent au son de l'Hymne à la joie, version disco. Ne pourrait-on arrêter le progrès ?

Je viens de lire la « feuille de route » distribuée à l'équipe à son arrivée. Page 6 : « En matière de manœuvres, les Chinois sont très pursains. L'abstinence exotique est fortement recommandée... »

Le cassoulet shanghaien : Patricia, la femme de Jacques Dorfmann, a payé un excédent de bagages considérable au départ de Paris. Elle emportait une cargaison de confits de canard, des boîtes de haricots blancs cuisinés à la graisse d'oie, un saucisson somptueux venu de chez l'Auvergnat de la rue de Lappe, du pain de campagne et du bordeaux, beaucoup de bordeaux.

Elle est accueillie comme Mère Teresa, une forte idiosyncrasie semblant se développer à l'entour de ses raviolis vapeur, depuis cinq mois quotidiennement inévitablement.

tables. Le menu est royal, mais ne manque-t-il pas un peu de fraîcheur ? Je suggère une salade. Et c'est ainsi que je me retrouve dans les cuisines du New Garden en train de râper de longues carottes anémiques devant un cercle de

« olive pimentée... » Leur fils Gaël, dix ans, lui, est en pleine forme. Il s'est mis au kung-fu.

Autour de la table, il y a aussi Zhang Nuanxin, qui a collaboré au scénario, la conseillère chinoise

vice cinématographique des armées. Et encore, bien mouffé dans son blouson de jean, marqué dans le dos « Indiana Jones et le temple maudit », Mickey Moore, soixante-douze ans, réalisateur chargé des scènes d'action.

Ca n'est pas n'importe qui, Mister Moore. Il a débuté à l'âge de quatre ans comme acteur dans des films muets, avec Gloria Swanson et Mary Pickford. Son premier patron, Cecil B. DeMille, l'a appelé, toute sa vie « Baby Moore ». Il a travaillé sur les Dix Commandements, a été directeur de seconde équipe, notamment pour Elvis Presley (« A real gentleman »), et pour Steven Spielberg, dont il dit : « Il donne toujours un peu plus que ce qu'on attend de lui. » Sa déontologie en matière d'effets spéciaux : « N'oublie jamais que ce n'est qu'un film. » Pas de cascades inutilement dangereuses. Pourquoi se retrouve-t-il en Chine à patanger dans la boue, alors que George Lucas l'attend en Nouvelle-Zélande ? « Parce que Jacques Dorfmann ne m'a pas abordé de façon arrogante. Il m'a simplement dit : j'ai besoin d'aide. Alors je suis là. »

Il est là, tous les autres « super pros » sont là, pour épauler et suivre un débutant au bout du monde, au bout de l'utopie. N'est-ce pas joli ?



Chinois hilares. J'y gagne des doigts aussi râpés que les carottes et une bonne réputation : « Les journalistes du Monde ne sont pas bêcheurs. »

Autour de la table, vingt personnes. L'équipe. La belle équipe... Il y a là le coproducteur Claude Léger, sorte de Tintin québécois que les difficultés galvanisent, qui patauge dans les problèmes avec une bonne humeur féroce. Il vient de recevoir une excellente nouvelle, la Loyds a accepté d'assurer la garantie de bonne fin du Palanquin des larmes... Tout content, Claude Léger s'accorde quelques instants pour penser à sa prochaine production, encore une petite chose facile, Agaguk, avec des Esquimaux, dans le Grand Nord... Mais le Palanquin n'est pas loin.

Léger dit que depuis qu'il a élaboré un contrat de cinq cents pages avec les Chinois, sa vie, la philosophie de son métier, ont changé. Il a appris la patience, à se méfier de l'écrit. Il a décidé, lui, le Nord-Américain, de ne plus jamais établir de contrats « à l'américaine ». Qu'il qualifie d'« inhumains », d'« exclusivement techniques ». Le contrat chinois, c'est autre chose. Tout le temps sujet à modification, à révision, mais sans que jamais, au grand jamais, soit prononcé le mot « non ». Exemple : « Pouvez-vous nous fournir des uniformes japonais d'été ? » Réponse : « Nous vous fournissons avec plaisir des uniformes japonais d'hiver. » Mais la capitulation nipponne a eu lieu au mois d'août 1945 ! « Nos uniformes d'hiver sont en excellent état... »

La femme de Claude Léger, Monique, chargée des relations publiques sur le film, pourtant tonique elle aussi, craque légèrement depuis quelques jours, elle a des fantômes de pizzas : « Tu vois, la grande pizza croustillante avec des anchois, et puis l'huile

« Oui, mais c'est violence », marmonne le monteur montréalais Jacques Gagné, avec son accent épais comme une crêpe au sirop d'érable. Ça veut dire que c'est dur. Qu'est-ce qui est dur ? Tout. Mais encore ? Quand les figurants censés mimer le désespoir des soldats japonais à l'instant de la capitulation n'arrêtent pas de se torturer de rire parce que ce sont des ouvriers « empruntés » à une unité de travail et que le cinéma, pour eux, représente une journée de vacances, c'est dur.

Sur les docks, le krach : le minibus qui transporte l'équipe a quitté le New Garden à 5 h 30. Le jour n'est pas levé lorsqu'on traverse le Huang Pu sur le vieux bac grinçant. D'énormes grues frêles, les squelettes des poutres géantes, des feulements de machines, on ne voit rien que des lumières qui vacillent, mais on devine le port, là, partout, tout autour, ça sent le fleuve harassé de bateaux et le travail des hommes. De l'autre côté, les docks, avec leurs curieux casques d'ostier qui font sonner à d'improbables saharis, se pressent le long du mur de brique. On remarque, entre deux pans de ce mur, le guichet grillagé d'une banque désuète. Le mur est vrai, la banque est fausse. Elle est due au talent de la chef décoratrice Xiu Ran Xing.

DANIEL HEYMANN. (Lire la suite page 10.)

Advertisement for 'Comédie Française' featuring plays like 'Le Bourgeois gentilhomme', 'Le Songe d'une nuit d'été', 'La Parisienne et Veuve!', and 'Turcaret'.

Advertisement for 'Comédie Française' with a reservation form and showtimes for 'Le Songe d'une nuit d'été'.

Vertical sidebar containing various notices, including 'Mort de...', 'AGENDA', and 'EN ANGLETERRE'.

Jacques Dorfmann tourne

# Les tribulations

(Suite de la page 9.)  
 Nous sommes en 1946. Le plan de travail du jour annonce qu'on tournera les scènes 127, 128, 129, 130, qu'il faudra prévoir parmi la figuration « deux cents Chinois mécontents ».

L'armée de libération étant aux portes de Shanghai, ils seront, en effet, fort mécontents, lorsque, venus retirer précipitamment leur argent, ils trouveront gûchets clos. Four flüstant, la figuration est pléthorique, tous les ouvriers des docks sont là, agglutinés aux fenêtres des bâtiments, sur les toits, le long des grilles, s'rotant leur thé bouillant dans des petits bocaux. C'est la grande récré.

Peu à peu le « quartier » s'anime : coolies, pousse-pousse, vélo-pousse, belles dames en robes fendues (sur collant de laine, contre le froid). Un des acteurs principaux, Wei Hi, le père de l'héroïne que joue Jian Wen (aussi surnommé John Wayne) bat la sonnette. Soudain, et rapidement, figurante elle aussi, une jeune à voile grise s'encadre dans la trouée, vers le Huang Pu. On est prêt. C'est alors que le fantôme de Pierre Dac prend les commandes. Puisqu'il s'agit d'une scène d'action (les Chinois mécontents), c'est Mickey Moore qui officie. Il lance un ordre en anglais. Pierre Magny, le premier assistant québécois, le traduit en français, l'interprète chinois le transmet au premier assistant chinois qui le communique au deuxième assistant chinois, celui qui a un porte-voix. L'ordre qui a déjà pris de la bouteille arrive enfin aux figurants. Dans quel état ? Le chef des figurants ne le comprend d'ailleurs pas bien. Et transmet son doute au second assistant, qui le passe au premier, qui le repasse à l'interprète, qui le repasse à Pierre Magny, qui le répète sur Mickey Moore, qui glapit en anglais : « Mais je n'ai jamais dit ça ! » On comprendra que ce jour-là, seule la scène 127 aura été « mise en boîte ».

direct Saint-Tropez pour voir son père. Il faut vous dire, son père c'est Robert Dorfmann, Bob le Flambeur, un vrai, un grand producteur, vingt fois gagnant, vingt fois ruiné. Jeux interdits, de René Clément, Touchez pas au grisbi, de Boucher, les Tricheurs, de Carné, portent ses marques.

Et Robert Dorfmann, après lui avoir tapoté la joue, remet son fils en pension au Vésinet. Le jeune Jacques, dix-sept ans, après un crochet par le lycée français de Londres et quelques processus plus muscardines que scolaires, part pour l'Inde dans un ashram pendant un an. Au retour, il se fixe six mois à Rome, fait l'acteur dans quelques westerns spaghetti, revient à Paris et entre chez Pierre Bramberger comme vendeur de courts métrages. Il reçoit enfin de son père un conseil en guise de vaticane : « Ne travaille jamais qu'avec ceux que tu estimes. Et fais en sorte de n'estimer que des gens importants. »

C'est ainsi que, à vingt ans, Jacques Dorfmann devient le produc-

Et vingt ans de production, Jacques Dorfmann aura associé son nom à ceux de Godard (Tout va bien), de Jean YVES (Tout le monde il est beau...), de Jean-Pierre Mocky, Rouffio, Jessua, Jean-Jacques Annaud pour la Guerre du feu.

Formidable, non ? Pas seulement. Il lui a fallu aussi monter des coups pourris avec des rouspès bloqués en Inde par la Twentieth Century Fox, aller prendre un petit déjeuner à Melbourne, dans la seule perspective de signer un film de Philippe Clair, un copain, immortel auteur de De Bab-el-Oued à l'Elysée... Et constater que les Charlots contre Dracula ou C'est dingue mais on y va, de Michel Gérard, ou Bobo Jacco, de Walter Bal, qu'il a également produit, n'ont jamais été candidats à l'oscars.

Et Jacques Dorfmann décide alors de sauter le pas. Tandis qu'il remplit avec conscience sa mission de président d'Unifrance Films, organisme officiel chargé de diffuser le cinéma français à

Monsieur le député-président. Dans la cour des studios de Shanghai, quelques poules picorent. Un camion militaire vient de livrer le pаланquin. Ça fait trois jours qu'on le cherchait pour lui tirer le portrait, à ce fameux pаланquin qui donne son titre au film. Pour l'instant, tout rouge, tout raide, il n'a pas grande allure, on dirait plutôt une cabine téléphonique anglaise désaffectée. Dans les ascenseurs, les liftières tricotent, l'une d'elles a des bigoudis sur la tête. Partout, des pots d'émail blancs, pour que — ainsi le recommandait Charles

compris. Je réponds « que l'honneur qui est fait me touche infiniment et que... et que... ». Les préliminaires sont ici une loi, un sport, un art. Il faut s'y soumettre, s'y entraîner, l'exercer.

J'apprendrai que le premier film chinois s'est tourné ici, à Shanghai, en 1913. Qu'il y a actuellement seize grands studios, dont chacun a son style, que j'aurais employé mille huit cents personnes en permanence, qu'on tourne cent quarante films par an en Chine, que Pékin décide d'en attribuer une quinzaine à Shanghai. « Mais nous arrivons par-

La deuxième année, il obtient des bénéfices. Victoire du jeune homme.

Je remercie poliment M. Chi Xidao. Mon interprète, Yao (il fut celui de M. Giscard d'Estaing, mais il est resté très simple), a fait une thèse sur Flaubert, il est aussi le traducteur du premier album de Lucky Luke qui va sortir à Pékin. Il me parle de films moins conventionnels. Un certain Wu Yi Gong s'apprête à tourner une version « originale » des Tribulations d'un Chinois en Chine, de Jules Verne... Et les cinéastes de la « cinquième génération » (celle des étudiants, qui sont entrés à l'Institut du cinéma de Pékin, en 1978, lorsque celui-ci a rouvert après treize ans d'interdiction) ont abandonné les symphonies héroïques et les chroniques édiées pour une musique plus personnelle et des images plus provocantes.

Certains de leurs films nous parviennent. D'autres pas. Ainsi le Canon noir, de Huang Juan Xin. Le canon en question est une pièce d'un jeu de réflexion qu'un ingénieur oublie au cours d'un voyage. Il télégraphie : « Recherchez canon noir. » Et déclenche aussitôt, dénoncé par l'employé des postes, un engrenage de suspicion, sa mise à l'index par son employeur, une série de catastrophes. La métaphore est claire. S'il est innocentié à la fin du crime d'espionnage, l'ingénieur ne sort pas intact de cette mésaventure. La bureaucratie chinoise actuelle, non plus.

« Alors, la Chine s'ouvre, ou pas ? » : réception chez M. Patrick Boneville, consul général de France à Shanghai. On célèbre le prochain départ de Claude Barichon, le conseiller culturel, jeune coopérant un peu maussade qui a déjà l'air d'attendre son avion pour Paris. La résidence est confortable, cosmique, tout en boiseries sombres, décor idéal pour un Agatha Christie. L'épouse du consul fait les honneurs. Elle confie : « C'est bien, c'est très bien, s'il n'y avait les rats. » Ah ? Il y a des rats ? « Oui, nous avons pris des chats. » On ne sert pas de champagne, mais du Fanta orange et de la quiche lorraine. C'est intime, sympa, provincial.

M. Le représentant adjoint du Crédit lyonnais avoue que les affaires pourraient être meilleures. M. le vice-consul d'Italie explique qu'un de ses amis aurait bien voulu implanter une pizzeria dans la ville, mais qu'il a demandé un pourcentage exorbitant et a dû renoncer. « C'est comme les Japonais. » Quels Japonais ? Il y en a de plus en plus qui viennent ici pour travailler. Ils ont leur village. « On » exige d'eux des loyers incroyables, 200 yuans par jour. Quatre fois ce qu'un ouvrier chinois gagne par mois. Et payé en yens...



Capitulation et défilé des soldats japonais vus par la caméra de Jacques Dorfmann et le pionnier de la décoratrice Xia Ran Xing.

fois à en mettre en chantier jusqu'à vingt. » Cela ne pose-t-il pas de problèmes financiers ? « Quand il y en a, on emprunte de l'argent à la Banque populaire de Chine, et l'on rembourse sur les recettes. » Comme à Hollywood ? M. Chi Xidao sourit et se dit pas non. Combien de Chinois vont-ils chaque année au cinéma ? La réponse tarde. Je m'inquiète, d'autant que le visage de mon hôte s'est à nouveau fermé. Enfin, l'interprète m'annonce : « M. Chi Xidao a du mal à faire la multiplication : il peut vous dire qu'il y a 70 millions de spectateurs par jour » (1). Prix des places : environ 80 centimes...

Les sujets sont-ils imposés aux réalisateurs ? « Sur les vingt films de l'année dernière, onze ont été choisis par les cinéastes eux-mêmes. » Le cinéma, partout, toujours, est le reflet de son temps. Ici aussi, dorénavant ? M. Chi Xidao me fait répondre : « Vous dites reflet, je préfère dire esprit. Oui, certains films chinois sont désormais dans l'esprit du temps. » Un exemple ?

M. Chi Xidao se fait un peu prier, puis me raconte l'Année 1984-1985 dans la ville de T. Il s'agit, précise-t-il, d'un reportage romancé, signé Yang Ying Jing : un jeune homme se présente pour diriger une usine, il veut en changer la gestion, qu'il juge rétrograde. Les conservateurs s'opposent à lui. La première année, il freine les pertes de l'entreprise.

teur de Jean-Pierre Melville pour l'Armée des ombres et le Cercle rouge. Une relation père-fils, ombreuse, originaire, s'établit : « Avant de me fâcher à mort avec lui, j'ai vécu des moments très forts avec Melville. Nous dormions dans des hôtels ; on en changeait tous les soirs pour être ailleurs, nulle part. Notre seul bagage, les engagements des bandes son de films américains. Au Hilton d'Orly, toute une nuit, nous avons écrit. Nous avons gagné ce soir. Il me disait « vous »...

Il y eut d'autres rencontres, hasardeuses, savoureuses, comme il est de règle au cinéma. Ainsi Jacques Dorfmann croise un jour la route de Jean-Pierre Ransman, le prodige magnifique. « Moi, je croyais son père riche, dans les pétroles ; lui, croyait son père un plus haut ; nous avons signé un protocole d'accord sur 2 milliards de centimes. Nous n'avions pas un sou ni l'un ni l'autre. »

Février, de 1983 à 1986, il commande de préparer sa future mise en scène du Pаланquin des larmes. Quatre ans d'efforts avant le premier tour de manivelle, quatorze versions du scénario, des voyages incessants, des palabres interminables... La Chine le fascine à ce point ? Il répond : « Non, je n'aime pas tellement les endroits, j'aime les gens. » Qui le lui rend bien. En attendant, le voilà avec un budget de 35 millions de francs sur ses épaules larges de rugbyman buveur de bière.

Question bière, il n'est pas le seul. Au bar de l'hôtel New-Garden, depuis six mois, tous les soirs, il y a deux ingénieurs allemands. Ils ne mangent jamais, ils boivent tout le temps, de la bière. Trente ou quarante bières par soirée, chacun. Et avec les boîtes vides de Qing dao, ils bâilissent, inlassables, sur le comptoir, une grande muraille de Chine, ou un mur de l'Atlantique, ça dépend du degré de leur mélancolie.

Trenet dans la Caissière du Grand Café — « les chercheurs

Monsieur le député-président Chi Xidao m'attend. Il me reçoit dans une pièce glacée. Au mur, une banderole fanée : « Warm Welcome ». Des divans beiges, obèses, parsemés de petits appartements de dentelle. Du thé vert. Beaucoup à boire. Encore plus à manger.

A l'attaque. « Depuis combien de temps les studios de Shanghai existent-ils ? » Silence. L'interprète a l'air navré. Le président aussi. Enfin, le président parle. Longuement. On traduit. Longuement.

« Dans un esprit de coopération entre nos deux peuples, Monsieur le député-président Chi Xidao compte sur ces entreprises pour que la confiance qui déjà régit les rapports mutuels de nos deux nations trouve une opportunité pour se renforcer. » J'ai

## EXPOSITIONS

### Centre Pompidou

Sauf mardi, de 12 h à 22 h ; samedi, de 10 h à 22 h. Entrée libre le dimanche (42-71-23-33).

HANS POLZEL (1869-1936). CCI (centre d'information). Jusqu'au 5 janvier 1987.

ALBERTO GIACOMETTI, retour à la « figuration ». 1933-47. Salle d'art graphique. Jusqu'au 4 janvier.

ABECEDAIRES. Galerie de la RPI. Jusqu'au 19 janvier.

JAPON DES AVANT-GARDES 1918-1978. Architecture, design, arts appliqués, arts du graphisme et de l'édition, Grand galerie. Jusqu'au 2 mars.

LES ARTS DE LA TABLE. CCL. Espace des Brèves. Jusqu'au 19 janvier.

LES MACHINES SENTIMENTALES. Sculptures américaines. Galerie d'initiation de l'Assier des enfants. Rec-de-chassée. Entrée rue Beauroger. Jusqu'au 12 janvier.

RIEUAU DE SCÈNE DU BALLET « Farnes », réali par Pizzaro (1917). Forum. Jusqu'au 28 janvier.

Musées

BOUCHER. Grand Palais (carré avenue de Général-Eisenhower) (42-60-39-26). Sauf mardi, de 10 h à 20 h, le mercredi jusqu'à 22 h. Jusqu'au 5 janvier 1987.

ESTÈVE. Grand Palais. Galeries nationales (42-56-09-24). (Voir ci-dessous). Jusqu'au 12 janvier.

LA FRANCE ET LA RUSSIE AU SIÈCLE DES LUMIÈRES. Galeries nationales du Grand Palais (Entrée : avenue Winston-Churchill) (42-61-54-10).

Sauf mardi, de 10 h à 20 h ; le mercredi jusqu'à 22 h. Entrée : 25 F ; le samedi 18 F. Jusqu'au 25 février.

LE TROISIÈME GEL DE JACQUES-HENRI LARTIGUE, photographies en relief. Grand Palais, avenue Winston-Churchill. Sauf mardi et mercredi. Tij. de 12 h à 19 h. Jusqu'au 25 mai.

LE TRIOMPHE DES MAIRIES 1870-1914. Gravés républicains à Paris. Petit Palais, Avenue Winston-Churchill (42-64-12-73). Sauf lundi de 10 h à 17 h 40. Entrée : 20 F. Jusqu'au 18 janvier.

LES DOSSIERS DU MUSÉE D'ORSAY. La Vie de Bohème ; l'Opéra ; La Carrière de l'Architecte au XIX<sup>e</sup> siècle ; l'Industrie Textile ; Les Journalistes au XIX<sup>e</sup> siècle ; Tart et Mousera Sacré ; Autour d'une sculpture de Maillol. MUSEE D'ORSAY. 1, rue de Boissière (45-49-11-11). Sauf lundi, de 10 h 30 à 18 h ; le jeudi, soirees jusqu'à 21 h 45 ; le dimanche de 9 h à 18 h. Entrée 21 F.

HOMMAGE A ANDREA DEL SARTO. Musée du Louvre. Salle du pavillon de Flers (entré porte Jourdain) (42-60-39-26). Sauf mardi, de 9 h 45 à 17 h. Entrée : 20 F (gratuit le dimanche). Jusqu'au 26 janvier.

RÉTROSPECTIVE ARP (1886-1966). Jusqu'au 8 février.

ART ET CRÉATION TEXTILE. Jusqu'au 22 février.

MASQUES ET SCULPTURES D'AFRIQUE ET Océanie. Jusqu'au 4 janvier ; MANUEL ALVAREZ REAYO. Photographies 1929-1986 ; LES PHOTOS QUI FAISAIENT L'HIS-

TOIRE. Jusqu'au 12 janvier. LES MACHINES SINGULIÈRES DE PIERRE ANDRES. Le mercredi jusqu'à 20 h. Jusqu'au 26 avril. Musée d'art moderne de la Ville de Paris, 11, avenue du Président-Wilson (47-23-61-27). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 30 ; mercredi jusqu'à 20 h 30. Entrée : 15 F.

RÉTROSPECTIVE ARP (1886-1966). Musée d'art moderne de la Ville de Paris. Jusqu'au 8 février.

LOTHAR BAUMGARTEN, PHILIPPE CAZAL, EICHARD TUILLE. ARC. Musée d'art moderne de la Ville de Paris (voir ci-dessus). Jusqu'au 8 février.

LA STATUE DE LA LIBERTÉ. L'exposition du centenaire. Jusqu'au 1<sup>er</sup> février. L'ARCHE DE NOÉ. Jusqu'au 8 février. DALE CHERULLY. Objets de verre. Jusqu'au 18 janvier. Musée des arts décoratifs, 107, rue de Rivoli (42-60-32-14). Sauf lundi et mardi, de 12 h 30 à 18 h ; dimanche de 11 h à 18 h.

JEAN-MARC ZAORSKI. Jusqu'au 26 janvier. DONIGAN CUMMING. Jusqu'au 2 mars. LES COMMUNS DES MORTELS, photographies de William Klein. Jusqu'au 2 mars. Centre national de la Photographie. Palais de Tokyo, 13, av. du Président Wilson, 15<sup>e</sup>, sauf le mardi de 9 h 45 à 17 h 15.

GIANNI VERSACE : Dialogues de modes. Des photographies autour d'une création. WILLY MAYWALD et LA MODE. Jusqu'au 4 janvier. Palais Galliera. Musée de la mode et du costume, 10, avenue Pierre-1<sup>er</sup>-de-Serbis (47-20-85-46). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 40.

MANUEL CANOVAS. Créateur Textile. Jusqu'au 1<sup>er</sup> mars. Musée des Arts de

la Mode, 109, rue de Rivoli (42-60-32-14). Jusqu'au 1<sup>er</sup> mars.

LES ORS HELLÉNISTIQUES DE TARENTE. Musée Jacquemart-André, 158, boulevard Haussmann (42-89-04-91). Sauf lundi, de 11 h à 18 h. Jusqu'au 13 février.

LA VOIE ROYALE. 9 000 ans d'art au Royaume de Jordanie. Musée du Luxembourg, 19, rue de Valenciennes (43-34-25-25). Sauf lundi, de 11 h à 18 h ; le mardi jusqu'à 22 h. Entrée : 20 F ; Le samedi 15 F. Jusqu'au 25 janvier.

SHOSUZO NEAUTE ET PUBLICITÉS 1872-1966. Musée de la publicité, 18, rue de Paradis (42-46-13-09). Sauf mardi, de 12 h à 18 h. Jusqu'au 12 janvier.

PARIS-TOKYO-NEGAM. Hommage à Joseph Hacking (1896-1941). Musée Guimet, 6, place d'Iéna (47-23-61-45). Sauf le mardi, de 9 h 45 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 45. Jusqu'au 2 mars.

LI SHITOPF, architecte. Jusqu'au 4 janvier. PARIS DES ANNÉES FOLLES. Jusqu'au 4 janvier. Musée Carnavalet, 23, rue de Sévigné (42-72-21-13). Sauf lundi, de 10 h à 17 h 40.

DESSINS DE RODIN. A l'occasion de la présentation du troisième volume de l'inventaire. Musée Rodin, 77, rue de Varenne (47-05-01-34). Jusqu'au 16 mars.

R. X. FRINET (1861-1946). Musée Bourdelle, 16, rue Antoine-Bourdelle (45-48-61-27).

FRANÇOIS DESPAIN et CHRISTIAN GOBELL. Bibliothèque nationale, Galerie Colbert 2, rue Vivienne. Jusqu'au 24 janvier.

ALPHABETS. Musée-Galerie de la SETLA, 12, rue Sarcenot (45-55-91-50).

Sauf dimanche et jours fériés, de 11 h à 18 h. Jusqu'au 21 février.

3<sup>e</sup> SALON DE LA MARINE HOMMAGE A LÉON HOFFNEUR. Musée de la Marine, Palais de Chaillot (45-53-31-70). Jusqu'au 17 février.

AUTOMATES A MUSIQUE DUTU 19<sup>e</sup> siècle (1848 à 1880). Musée de la Musique Mécanique. Monsieur Triquet, Impasse Beethoven (42-71-99-54). Jusqu'au 31 janvier.

VILLAGES ET VILLAGES EN ASIE AU DÉBUT DU SIÈCLE (1913-1926). Musée Kwok On, 41, rue des France-Bourgeois (42-72-99-42). Jusqu'au 16 janvier.

LES ANNÉES PLASTIQUES. Jusqu'au 4 janvier 1987. LA TÊTE A CINQUANTE ANS. Jusqu'au 15 mars. Cité des sciences et de l'industrie, 30, avenue Carnot-Carson (42-78-70-00).

SUR L'EAU... SOUS L'EAU... Inauguration et technique dans la Marine 1688-1738. Archives nationales - Musée de l'histoire de France, 60, rue des France-Bourgeois (42-71-11-30). Sauf mardi, de 14 h à 17 h. Jusqu'au 4 janvier.

AUTOUR DU PSAUTIER DE LA REINE INGEBURGE. Musée national des monuments français. Palais de Chaillot (alle gauche), place du Trocadéro (47-27-35-74). Jusqu'au 4 janvier. Entrée : 15 F.

CRÊCHES ET TRADITIONS DE NOËL. Musée national des arts et traditions populaires, 6, avenue du Mahatma-Gandhi (47-47-49-80). Sauf mardi de 10 h à 17 h 15. Entrée : 11 F (9 F le dimanche, l'exposition seulement). Jusqu'au 16 février.

LA VOIE DES ANCIÈRES. Musée Dapper, 50, avenue Victor-Hugo (45-00-01-50). Sauf dimanche, de 11 h à 19 h. Jusqu'au 7 février.

01-50). Sauf le dimanche, de 11 h à 19 h. Jusqu'au 7 février.

BEAU COMME UN CAMION... JOUETS DES ENFANTS DU GHANA ET DU CONGO. Musée national des arts africains et océaniques, 293, avenue Daumesnil (43-43-14-54). Sauf mardi, de 9 h 45 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 20. Jusqu'au 5 janvier.

AUGUST SANDER. Antiquaire de Falkenberg. Perlim des Arts, 101, rue Rambuteau (42-33-82-50). Jusqu'au 25 janvier.

### Centres culturels

MOBIER MINIATURE-OBJETS DE MAITRESE XVI<sup>e</sup>-XX<sup>e</sup>. Le Louvre des antiquaires, 2, place du Palais-Royal (42-97-00). Jusqu'au 1<sup>er</sup> mars.

KARAKOV. Fondation nationale des arts graphiques et plastiques, 11, rue Beuret (45-63-90-55). Jusqu'au 11 janvier.

ALBERTO GIACOMETTI VU PAR LES PHOTOGRAPHEURS. Centre culturel milan. Salle des Arts, 38, rue des France-Bourgeois (42-71-44-50). Le mardi sa samedi, de 14 h à 19 h ; dimanche de 14 h à 17 h. Jusqu'au 4 janvier.

OULHACI MORAMED. Centre culturel algérien, 171, rue de la Croix-Nivert (45-54-95-31). Sauf dimanche, de 9 h à 18 h. Jusqu'au 31 décembre.

LA VOIE DES ANCIÈRES. En hommage à Claude Lavi-Strauss. Musée Dapper, 50, avenue Victor-Hugo (45-00-01-50). Sauf dimanche, de 11 h à 19 h. Jusqu'au 7 février.



Francis en C

# « le Palanquin des larmes » à Shanghai d'un Français en Chine

Je pose une question mal flévie : « Mais alors, la Chine s'ouvre, ou pas ? » Tout le monde me répond, mais pas la même chose. Dans le brouhaha, je saisis : « Mais si, elle s'ouvre, et comment ! ». « Mais non, elle ne s'ouvrira jamais vraiment. » « Si elle s'ouvre, c'est pour mieux se refermer. » « Elle ne peut pas ne pas s'ouvrir. » Changements de sujet.

De combien d'âmes se compose la colonie française ? M. le consul, appuyé contre une pile de vieux Mondes, soupire : cent vingt environ. On lui dit : « Ça n'est pas mal. » Il l'accorde : « Pas mal, en effet. » Est-il heureux ? Il soupire : « Oui, très heureux. » On le croit, mais le consul, ce petit bout de France qu'on quitte, paraît vraiment petit, tout petit.

En sortant dans le froid qui vient, dans la rue qui bouge tout le temps, d'une foule si dense, si douce, et qui pousse, se pousse, vous pousse, sans violence mais sans répit, on essaye d'imaginer le temps arrogant des concessions. Où le café Renaissance prospérait entre la rue du Père-Robert et l'avenue du Roi-Albert. Décollé. On a peine à imaginer.

Vous avez remarqué tous ces platanes dans les rues de Shanghai ? Bien sûr. Ce sont les Français qui les ont plantés. Et en chinois l'épithète « français » est restée accrochée à ces arbres-là. D'accord...

Si vous ne me croyez pas, allez à Fuxing Park, anciennement parc Français. Vous y découvrirez une stèle à la mémoire du pilote Vallon, le premier à avoir atterri en Chine. Il a voulu épater les habitants de Shanghai, la pauvre, au printemps 1911, à un décollé du champ de courses nord, dans le quartier Jiangwan, et il a crashé son biplan avant d'être arrivé au champ de courses sud.

Le témoin des turpitudes. Que reste-t-il de la Shanghai rapace et dissolue ? Du paradis des aventuriers ? Du sanctuaire des conspirateurs ? Il reste le Peace Hotel, indestructible vaisseau de 30 ans, un bar long comme un réveil de cuisine, juste assez pour rendre à ces années-là leur éloignement réel, leur enfoncement dans le marais des nostalgies inavouables.

Au restaurant du onzième étage, il n'y a plus que des hommes d'affaires australiens. Dans une vitrine Lalique trône, solitaire, une bouteille de valpolicella. Si l'on se rend aux toilettes (cuivre et acajou), il faut demander l'aumône à une jeune fille en uniforme qui débite avec une gracieuse parcimonie un mètre cinquante de papier. Par personne.

A la sortie de l'hôtel, une bouffée des anciennes turpitudes vous saisit. Quelques petits trafiquants, timidés comme des cochons, vous abordent : « Changing money ? Changing money ? » Tel qu'il est dans sa décrépitude alité, le Peace est tellement plus excitant que le Sheraton qui vient d'ouvrir, compact

monolithe lie de vin, où le gérant des restaurants, un Allemand, a fait disposer des attélagés de rames enneigées dans le grand hall et organisé des soirées choucroute. Des passants - ils gagnent pour la plupart l'équivalent de 60 F par mois - coltent leur nez aux grandes baies de la cafétéria. Ils sont d'une dignité imperturbable.

Ce Sheraton n'était pas construit, mais le Peace Hotel, si, lorsque Gene Tierney, Poppy, la prostituée de *The Shanghai Gesture* de Josef von Sternberg, disait : « Ici tout peut arriver. Cette ville semble effroyablement

monolithe lie de vin, où le gérant des restaurants, un Allemand, a fait disposer des attélagés de rames enneigées dans le grand hall et organisé des soirées choucroute. Des passants - ils gagnent pour la plupart l'équivalent de 60 F par mois - coltent leur nez aux grandes baies de la cafétéria. Ils sont d'une dignité imperturbable.

Ce Sheraton n'était pas construit, mais le Peace Hotel, si, lorsque Gene Tierney, Poppy, la prostituée de *The Shanghai Gesture* de Josef von Sternberg, disait : « Ici tout peut arriver. Cette ville semble effroyablement



Jamilière, comme un rêve à demi oublié. Aujourd'hui Shanghai n'apparaît plus comme un rêveur en train de s'éveiller.

M<sup>me</sup> Chow Ching Lie, avenue Foch. Lorsqu'elle s'avance à pas mesurés, blottie dans sa pelisse doublée de vison, on a tout de suite envie de crier : « Cherchez l'erreur ! » Elle avance le long des rues grises, car si les rues ne sont plus uniformément bleues, elles sont grises tout de même. Seuls les enfants y éclatent de toutes les couleurs, petits clowns choyés, verts, indigo, violette, avec des collottes fendues qui leur font des fesses comme des péches.

Chow Ching Lie, l'héroïne du *Palanquin des larmes*, est devenue Julie depuis qu'elle a quitté la Chine, il y a plus de vingt ans. Elle le dit elle-même : « Mes calculs ont changé. » Impériuse et pathétique, dans la grisaille laborieuse des docks de Shanghai, elle vous tend soudain sa carte de visite : « M<sup>me</sup> Chow Ching Lie, avenue Foch, Paris. »

Ce qui lui arrive est proprement insensé. Voir sa propre vie mise en images, voir une petite fille de huit ans, une autre de treize ans, puis une actrice plus âgée (« Nettement plus âgée que moi », précise-t-elle) la représenter, elle, Julie, il y a de quoi friser une légère schizophrénie.

La fiction donc rejoint sa réalité : celle d'une Chinoise née en 1936, mariée de force à treize ans pour échapper à la misère et qui a vécu la guerre sino-japonaise, l'entrée des troupes de Mao Tsé-toung à Shanghai, avant d'habiter Hongkong et de faire fortune à Paris dans l'import-export... La réalité de Julie (celle qu'elle a livrée à Georges Walter pour en faire un livre...) n'est d'ailleurs pas forcément la vérité. Celle-ci étant, on le sait, soumise à des variations saisonnières.

Ainsi les Japonais, aujourd'hui, ont cessé d'être les ennemis jurés des Chinois. Et le récit de leurs

sur la liste des best-sellers. La revanche. « Je n'ai jamais fait de mal à personne, dit Julie, mais je sais sortir mes griffes. » Elle crisse ses petites mains impeccablement manucurées. Fière et un peu terrifiante, elle ajoute : « J'ai vingt personnes à charge, mon fils Paul a fait Cambridge et la Harvard Business School... » Et de Jacques Dorfmann : « Il n'avait pas autant de cheveux blancs en arrivant ici, il essaya de mettre la Chine dans sa peau. »

Georges Walter vient de débiter, avec sa voix de violoncelle et une équipe d'Antenne 2. Son camarade, Christian Hiron, a l'œil vif. Près des docks, il filme toutes ces fenêtres où la lessive permanente palpite au vent. Sur un fil, sagement alternées, pendent des chaussettes noires et des anguilles de même couleur. Il filme sur le « Bund » (le front de fleuve), deux policiers kaki, l'étoile rouge au front, qui se tiennent le bras sous un parapluie fleur...

Il filme Julie, M<sup>me</sup> Chow Ching Lie de l'avenue Foch, riant devant à ses vieux parents, dans

ses déplacements provoquent des émeutes. On la localise, elle tourne un téléfilm, quelque part, en ville.

Une maison bourgeoise, carrée, avec un grand jardin, une tonnelle. Dans le salon, en bas, un piano droit noir, jonchant un réfrigérateur blanc, et un buste de Beethoven en plâtre. Est-ce à un décor de cinéma ? Peut-être pas. Le propriétaire, une dame seule avec son petit-fils ; toute la famille a émigré à Hongkong.

Le tournage, c'est au premier. Ou plutôt le marathon. Deux prises par plan, cinquante plans par jour. On ne traîne pas. Nous sommes dans une chambre de jeune fille des années 50. Formica et acrylique. Ching Yi joue une maman déchirée dans cette série intitulée « Je suis un petit usage dans le ciel », sombre mélo où il est question de mariage forcé (toujours...). A la fin, veuve du mari qu'elle n'aimait pas, la jeune fille voit son premier amour revenir. Trop tard, elle est devenue folle. Chang Xian Ming (« le petit usage ») est une pure beauté de vingt ans. Elle vient de

leur plus que modeste demeure : « Voici mon papa, il est beau, n'est-ce pas ? Il a quatre-vingts ans, on ne dirait jamais. » Gros plan de papa, très beau, en effet, impossible. « Et maman. Elle se plaint toujours qu'elle est malade, mais elle se porte très bien. » Gros plan sur maman. Opaque. Comment dit-on Gédipe, en chinois ?

Julie, après, me dira : « L'acteur qui joue mon papa, je ne peux pas lui dire bonjour. Tu comprends, tout ça, ça raconte mon enfance, alors je redeviens petite, et je n'accepte pas que ce jeune homme que je ne connais pas soit mon papa... » Comment dit-on Freud en chinois ?

« Le trésor de la Chine ». Où puis-je trouver Ching Yi ? C'est elle qui doit interpréter, dans *le Palanquin des larmes*, le rôle de Chow Chin Lie aujourd'hui. Ching Yi est une star, une grande comédienne adorée des Chinois ;

sortir de l'Institut du cinéma de Pékin, elle gagne 90 yuans par mois (180 F) avec les primes... Elle dit de Ching Yi : « Je collectionne ses photos depuis que je suis toute petite, c'est le trésor de la Chine. »

Le trésor de la Chine est une femme sévère et belle. Près de soixante ans, mais un visage au modelé inflexible. Que pense-t-elle du livre de Chow Ching Lie ? Elle ne l'a pas lu. « Mais il met en cause des personnes vivantes, des habitants de Shanghai, il aurait été plus convenable de changer les noms... »

Ching Yi a débuté dans les années 40. En montant dans un spectacle de chansons anti-japonaises. « Oui, c'est ça, de la résistance. » Elle est d'une grande famille de dix enfants, ils ne sont plus que quatre. Elle a joué plus de quarante pièces (y compris du Shakespeare), tourné plus de quarante films. Elle a incarné toutes sortes de femmes... Elle sourit :

« Toutes sortes de révolutionnaires... » Et ses rôles ont suivi la marche du temps sans jamais rejoindre l'actualité.

On théâtre, il lui est arrivé de donner spectacles dans la journée, le public ne voulant pas la laisser partir. Et pendant la révolution culturelle, qu'a-t-elle fait ? Ching Yi, d'abord, ne répond pas. La nuit est tombée dans la chambre, et, tandis que nous parlions, des machinistes ont vidé la pièce, complètement. Plus de lit, plus de coiffeuse. Plus rien que nous, et cette voix dans le noir qui dit : « Pendant la révolution culturelle, il s'est tourné huit films, en tout. Sans mot. Après, on m'a fait des excuses. Mais dix ans avaient passé, et l'âge était venu. »

Les Japonais ont capitalisé. Dans la vaste salle de projection des studios de Shanghai, je suis convoquée à voir dix minutes de « rusées », du *Palanquin des larmes*, des scènes muettes, non encore montées. Celles de la capitulation des Japonais. Rien de touristique, de hollywoodien. Quelque chose de très authentique, de très sincère se dégage. Comme le disait Michel Denzot venu ici faire prendre l'air à son émission « Zenith » (2) : « Au départ, on vient se servir de la Chine, et à l'arrivée, c'est la Chine qui gagne. »

Une légère madrasse embellit encore les images, comme une coquetterie dans l'œil peut embellir un regard. Parfois les figurants fixent un instant la caméra, ce qui est rigoureusement interdit, en principe. Mais ici, le film y puise une densité supplémentaire, une surprenante valeur documentaire.

Maintenant, la ville est rouge. On devait tourner l'entrée de l'armée de libération. Le travail devait se poursuivre toute la nuit. Titre de la scène, sur la feuille de service : « Maintenant, la ville est rouge. » Les autorisations avaient été demandées, accordées. A minuit, sans explication, il a fallu plier bagages. Les techniciens chinois avaient reçu l'ordre : ils ont éteint les projecteurs. Et les trois mille figurants (de l'armée) sont repartis à pas.

Le lendemain matin, les premières manifestations d'étudiants se déroulaient dans les rues de Shanghai. Contagion inimaginable : à Paris, les jeunes demandaient : « Pas moins de démocratie. » Ici, ils réclament : « Plus de démocratie. » C'est si troublant, ce côté de cultures... Parmi les revendications des manifestants : « Que le Canon noir soit projeté à l'étranger. »

L'hiver sera long sur les rives de Huang-Pu. Je forme un vœu en ce début de l'année : que les dieux du cinéma, Boudhida, Deng Xiaoping et les studios de Shanghai protègent le *Palanquin* jusqu'à la fin. Jusqu'à un film...

DANIEL HEYMANN.

(1) J'ai fait la multiplication : cela donne environ 25,5 milliards de spectateurs par an.  
(2) Jusqu'au 2 janvier, tous les soirs à 19 h 15, sur Canal Plus.

## EXPOSITIONS

- FOLIES EN ILE-DE-FRANCE. Triptych de Bagatelle, bois de Boulogne, Neuilly, Paris (16<sup>e</sup>). Jusqu'au 31 décembre.
- LA LIBERTÉ N'EST PAS UNE STATUE. Centre culturel du Musée, 28, boulevard Raspail (45-49-16-36). Jusqu'au 24 janvier.
- CONTES ET LÉGENDES DU BALLET DE L'OPERA DE PARIS. Espace Vendôme, 9, place Vendôme. Jusqu'au 31 décembre.
- TABLEAUX DE FLEURS DES XVII<sup>e</sup>, XVIII<sup>e</sup>, XIX<sup>e</sup> siècles. Galerie tableaux Dresnay, 12, rue Dresnay (47-70-75-78). Jusqu'au 31 décembre.
- CLASSICISME ET RÉALISMES AU PRÉSENT. Galerie Blondel II, 50, rue du Temple (42-71-85-86). Jusqu'au 15 janvier.
- ZOO. LE BESTIAIRE DES SCULPTEURS. Arsenal, 9, avenue Maignon (43-99-16-16). Jusqu'au 3 janvier.
- LES SOURCES JAPONAISES DE L'ART OCCIDENTAL. Galerie Jeanette Ozier, 26, place des Vosges (48-49-38-57). Jusqu'au 28 février.
- CLASSICISME ET RÉALISMES AU PRÉSENT. Galerie Blondel II, 50, rue du Temple (42-71-85-86). Jusqu'au 15 janvier.
- LE « JEU » NE SAIT QUOI... ET LE PRESQUE RIEN. Galerie Ballin, 47, rue de Lappe (47-00-32-10). Jusqu'au 10 janvier.
- 57 MASQUES HIMALAYENS. Galerie Le Tot du Monde, 33, rue Berthe (42-72-74-43). Jusqu'au 30 janvier.
- 108 BRONZES ET DESSINS. Galerie Sculptures, 11, rue Visconti (46-34-13-75). Jusqu'au 24 janvier.
- 1930 CRÉATEURS et quelques autres. Galerie Nickel-Orfèvre, 3, rue Caisin-Colevigne (46-34-32-40). Jusqu'au 17 janvier.
- NICOLE MORELLO. Jusqu'au 3 janvier. Livres et objets ; FRANCESCA TAYLOR. Jusqu'au 10 janvier. Galerie Caroline Carré, 14, rue Guédoign (43-54-87-67).
- LES PEINTURES DE LA RÉALITÉ POÉTIQUE. Galerie du Cherche-Midi, 17, rue Dupin (42-23-74-79).
- VENISE EN EGYPT. Enaux et musées de Jacques Guillard, 36, rue Jacob (42-60-84-33). Jusqu'au 31 janvier.
- RUSSE. Peintures et dessins de 1981 à 1986. Galerie du Roi-de-Sicile, 20, rue du Roi-de-Sicile (40-27-07-27). Jusqu'au 24 janvier.
- ANTONIO CLAVE. Retour du Japon. Galerie Yoshii, 8, avenue Maignon (43-99-73-46). Du 10 décembre au 31 janvier.
- PIERRE COLLIN. Galerie Lacourrière Prefaut, 23, rue Sainte-Croix-de-Bryennac (42-74-02-30). Jusqu'au 17 janvier.
- DENISE ESTEBAN. Galerie Jean Peyrolle, 14, rue de Sérigny (42-77-74-59). Jusqu'au 3 janvier.
- SAM FRANCIS. Œuvres sur toile et sur papier. Galerie Sam Francis, 44, rue Cochin (42-77-32-31). Jusqu'au 15 janvier.
- GNOLL. Galerie Ivy Brachot, 35, rue Guédoign (43-54-22-40). Jusqu'au 31 janvier.
- YANNIS KOTTIS. Galerie d'art contemporain, 68, rue de l'Hotel-de-Ville (42-72-90-44). Jusqu'au 5 janvier.
- TETSUMI KUDO. Œuvres d'un artiste d'art-garde japonais. Galerie Claude Samard, 18, place des Vosges (42-71-16-77). Jusqu'au 24 janvier.
- ANNE ET PATRICK POBRIER. Galerie Daniel Temple, 30, rue Beaumont (42-72-14-10). Jusqu'au 31 décembre.
- ANTOINETTE POUPPEL. Œuvres. Galerie Nikki Diane Marquardt, 9, place des Vosges (42-78-21-00). Jusqu'au 17 janvier.
- JEAN PUIFORCAT, 21, boulevard Haussmann. Jusqu'au 31 décembre.
- KAZUO SHIRAGA. Peintures. Galerie Stadler, 51, rue de Seine (43-26-91-10). Jusqu'au 17 janvier.
- JACQUES SULTAN. Galerie Charley Chevalier, 27, rue de la Ferronnerie (45-08-58-63). Jusqu'au 31 décembre.
- JEROME TISSERAND. Galerie Jacqueline Felman, 8, rue Popincourt (47-00-87-11). Jusqu'au 10 janvier.
- KEIJI UEMATSU. Galerie Baudouin Lebon, 34, rue des Archives (42-72-09-10). Du 11 décembre au 10 janvier.
- COURVOIEUR. Peupées-merveilles, créations d'aujourd'hui. Musée Royal-C-Fould, 178, boulevard Saint-Denis (43-33-30-73). Jusqu'au 4 janvier.
- LA DÉFENSE. Vitraux lumière. Galerie de l'Esplanade. Jusqu'au 4 janvier.
- FRESNES. Mosaïques de 36. Ecole muséale, 41, rue Maurice-Témine (46-68-08-05). Entrée gratuite. Jusqu'au 6 avril 1987.
- IVRY. Vitraux. Société C.R.E.D.A.C. Galerie Fernand Léger, 89 bis et 91, avenue
- Georges-Gosnat (46-70-15-71). Jusqu'au 25 janvier.
- JOUV-EN-JOSAS. 1961-1986. Peintures et sculptures espagnoles. Fondation Carrière pour l'art contemporain (39-56-46-46). Jusqu'au 3 janvier.
- MELJUN. Le vitrail, espace de lumière. Musée de Melun. Maison de la Vicoité (44-39-17-91). Jusqu'au 31 janvier.
- NEUILLY-SUR-MARNE. L'arche. Art brut. Château Guérin, 39, avenue du Général-de-Gaulle, RN 34 (43-08-82-35 - 43-09-62-73). Sam., dim., jours fériés de 11 h à 18 h ; mar., jeu. de 14 h à 18 h. Jusqu'au 4 janvier. Miguel Hernandez. Jusqu'au 15 janvier.
- PONTOUSE. Hommage à Serge Charbonne. Patchworks d'aujourd'hui. Jusqu'au 22 février. Musée de Pontoise, 4, rue Lemercier (38-38-02-40) ; Horriblement remanqué (Les Officiers via par André Mistrans). Musée Pissarro, 17, rue du Château (30-32-06-75). Jusqu'au 28 février.
- SAINTE-GERMAIN-EN-LAYE. La Lorraine devant l'Histoire. Musée des antiquités nationales (34-51-53-65). Jusqu'au 23 février.
- BORDEAUX. Wolfgang Laib ; Art minimal II. Musée d'art contemporain. Entrepôt Lainé. Rue Foy (56-44-16-35). Du 12 décembre au 22 février.
- CARCASSONNE. Rencontres France-Corée. 10 + 10 Peintures. Musée des Beaux-Arts, 1, rue de Verdun (68-47-80-90). Jusqu'au 5 janvier.
- CHARENTAIS. Jacques Gers. Œuvres sur papier photographique 1983-1986. Musée
- des Beaux-Arts, 29, rue du Cloître-Notre-Dame (37-36-41-39). Jusqu'au 19 janvier.
- GRENOBLE. Magnelli : ardoises ; Ange Leccia : collages. Musée de peinture et de sculpture, place de Verdun (76-54-09-82) ; Pistoletto : le temps du miroir ; Une garde, Centre national d'art contemporain. Magasin, site Boschuy-Viellet, 155, cours Berriat (76-21-95-84). Jusqu'au 11 janvier.
- LILLE. Matheux, peintures et dessins de musée Pouchkine et du musée de l'Ermitage. Place de la République. De 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h, sauf mardi. Jusqu'au 5 janvier 1987.
- LONS-LE-SAUNIER. Peintures miniatures sur papier amate. Hôtel de ville, place Perrard (84-47-26-93). Jusqu'au 5 janvier.
- MARCOEN-BARBEL. Le groupe de Roubaix (1946-1986). Fondation Septentrion (20-46-26-37). Jusqu'au 30 janvier.
- MARSEILLE. Montecelli. Jusqu'au 4 janvier ; Bernard Facon : single blanc-bleu. Jusqu'au 11 janvier. Centre de la Vieillesse-Christé, 2, rue de la Charité (91-54-77-75).
- MULHOUSE. Marc Ribaud, photographie ; Robert Capa, photographes. Galerie A.M.C., 7, rue A.-Engel. Jusqu'au 1<sup>er</sup> février.
- NANCY. Gravures. Dessins originaux et du Cabinet des dessins et estampes. Musée des Beaux-Arts, place Stanislas. Jusqu'au 2 mars.
- NEMOURS. « Comme Archéologie ». Shamae Nelli et Jean-Paul Klüschner. Musée de la Préhistoire, avenue de Saillaguet (44-28-40-37). Du 6 décembre au 28 février.
- NICE. François Dilsner. Musée des Beaux-Arts, 20, quai Emile-Zola (99-30-83-87). Jusqu'au 9 février ; Flamme à lire Chert. Expositions-rétrospectives. Aropolis, 1, Esplanade Kennedy (93-92-83-00). Du 15 décembre au 4 janvier.
- ORLÈANS. Masferrer Paul. Photographies. Musée des Beaux-Arts, 1, place de la République (38-87-39-22). Jusqu'au 14 janvier.
- SAINT-QUENTIN. Christoforo. Musée Antoine Lécuyer, 28, rue A.-Lécuyer. Jusqu'au 12 janvier.
- TOULON. Charles de Tournemine. Du 16 décembre au 15 mars ; Daniel Meyer. Du 16 décembre au 15 février. Musée de Toulon, 113, boulevard du Général-Lacour (94-93-15-54).
- TOURCOING. Astour de Perspectives internationales de industries textiles. Jusqu'au 24 janvier. Musée des Beaux-Arts, 2, rue Paul-Doumer (20-25-38-02).
- TOURS. Trésors du mécène. Musée des Beaux-Arts, 18, place François-Siccard (47-05-68-73). Jusqu'au 15 janvier. BOIS. MALLET STEVENS. Architecture, meubles, décoration. Centre de création contemporaine. Rue Racine (47-66-50-00). Jusqu'au 1<sup>er</sup> février. Les 20 ans de F.A.B.M. Musée des Beaux-Arts, 18, place F. Sicard (47-05-68-73). Jusqu'au 4 janvier.
- VILLENEUVE-D'ASCQ. Glin Peze - La légende des 84/86. Musée d'Art Moderne, allée du Musée. Jusqu'au 7 décembre. Six peintres contemporains toulousains. Musée d'Art Moderne (20-05-42-46). Jusqu'au 4 janvier.
- VILLEURBANNE. Daniel Buren. Le Nouvel Musée, 11, rue du Docteur-Dotard (78-84-55-10). Jusqu'au 15 février.

Cinéma BONAPARTE

THEATRE

ANDREI TARKOVSKI LE SACRIFICE

V.O. : MARIGNAN PATHE • PARNASSIENS • HAUTEFEUILLE PATHE FORUM LES HALLES • 147 BEAUGRENELLE V.F. : IMPERIAL PATHE • GAUMONT PARNASSE • GALAXIE • CLICHY PATHE

A tous les spectateurs... BONS BAISERS DE Liverpool. Un film écrit par FRANK CLARKE et réalisé par CHRIS BERNARD avec PETER FIRTH - ALEXANDRA PIGG

VOTRE TABLE CE SOIR

DINERS RIVE DROITE. Table with restaurant names, addresses, and phone numbers.

SOUPEERS APRES MINUT CHARLOT, « ROI DES COQUILLAGES » 12, place de Clichy - 42-74-49-64

LES RESTAURANTS DE LA NUIT OUVERTS MEME LE JOUR. Table with restaurant names and details.

Les salles subventionnées

Les jours de répétition sont indiqués entre parenthèses. Opéra (47-42-57-50), mar. à 20 h 30

Les autres salles

ANTOINE (42-08-77-71), 20 h 30, dim. et le 1<sup>er</sup> à 15 h 30, sam. 17 h et 21 h

RENAISSANCE (42-08-18-50)

(D. et le 5), 21 h : la Maison des Jeunes et de la culture. SAINT-GEORGES (45-78-63-47)

Music-hall

BATACLAN (47-00-30-12), les 5, 6 à 21 h : L'Agenda d'improvisations françaises. BECCY (43-46-12-21), les 31 à 20 h 30

Les chansonniers

CAVEAU DE LA REPUBLIQUE (42-78-44-85), dim., et le 1<sup>er</sup> à 15 h 30 : L'Accro-habitation.

La danse

ESPACE MARAIS (42-71-10-15), le 31 à 18 h 30 : Danse traditionnelle, les Romains.

Opérettes, comédies musicales

KEYSER-MONTMARTRE (42-52-25-15), mar. ven. sam. 4 h 30 + ven. sam. 20 h 30

En région parisienne

AULNAY-SOUS-BOIS, Espace J.-Féret (48-08-00-22), le 31 à 22 h, les 1<sup>er</sup>, 2, 3 à 21 h

Les cafés-théâtres

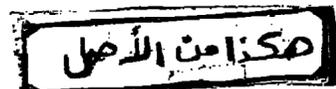
AU BEC FIN (42-96-29-35) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 18 h 30

LES CONCERTS

MERCREDI 31 DÉCEMBRE. Eglise Saint-Pierre de Montmartre, 21 h : Les trompettes de Versailles

MUSIQUE

MUSIC-HALL SCHEDULE. Table listing performances at various venues like Bataclan, Beccy, etc.





# Radio-télévision

Les programmes complets de radio et de télévision, accompagnés d'articles de présentation, de jugements, d'illustrations et de la liste commentée de tous les films, sont publiés chaque semaine dans notre supplément du samedi daté dimanche-lundi. Les émissions signalées ci-dessous par un triangle noir sont celles qui ont fait l'objet d'un article dans le dernier supplément. Les carrés placés après le titre des films expriment notre appréciation : □ A éviter ■ On peut voir ■■ Ne pas manquer ■■■ Chef-d'œuvre ou classique.

## Mercredi 31 décembre

### PREMIÈRE CHAÎNE : TF 1

- 20.35 Théâtre : Turlututu. Comédie de Marcel Achard. Mise en scène Jean-Paul Caillet.
- 22.10 Ballet : Black and blue. Mise en scène de Claudio Segovia et Hector Orozco. La fémurera venue notre, enregistrée au Châtelet, à Paris.
- 23.40 Soirée réveillon : Bonne année la France. Des quatre coins du monde, les vedettes de la Une et celles de RFO envoient leurs vœux : clips, chansons, rencontres.
- 2.00 TSF (télévision sans frontières) : Hit parade.

### DEUXIÈME CHAÎNE : A 2

- 20.35 Variétés : Certain Leeb show. Les confessions du musico-hall. Michel Leeb passe en revue les aventures et les gags que les artistes peuvent vivre en coulisse ou sur scène.
- 22.00 Musique au cœur : Offenbach. Présenté par Ewe Ruggieri, entouré de Régine Crespin, Jane Rhodes, Danièle Boret, Georges Frétre, Jérôme Savary, Mikhaïl Rudy, Jean-Philippe Lafont et Alain Duault.
- 23.45 Ici, on réveillonne. Émission de Philippe Bovard.

### TROISIÈME CHAÎNE : FR 3

Le jeudi 1<sup>er</sup> janvier 87 à 11 h 44 sur FR3 Les Editions Gallimard vous ouvrent la porte du 5, rue Sébastien Bottin.

- 20.30 Divertissement : Magic Island.
- 22.00 Journal.
- 22.25 Variétés : C'est aujourd'hui demain. Émission de Guy Lux.
- 1.00 Cinéma : The Harvey Girls ■■ Film américain de George Sidney (1946).

## Jeudi 1<sup>er</sup> janvier

### PREMIÈRE CHAÎNE : TF 1

- 14.05 Feuilletton : La petite maison dans la prairie.
- 14.55 Croque-vacances.
- 15.25 Quarté à Vincennes.
- 15.35 Croque-vacances (suite).
- 16.20 Document : Jacques, Jean-Claude, Pierre et le loup. Cécile, Félicien : la rencontre de deux hommes, de deux univers musicaux, les répétitions, les tensions, les bonheurs.
- 17.15 Feuilletton : L'appel de l'or.
- 18.25 Mini-journal, pour les jeunes.
- 18.40 La vie des Botes.
- 18.10 Feuilletton : Santa Barbara.
- 19.40 Cocoricooboy.
- 20.00 Journal.
- 20.30 Cinéma : la Belle et l'Empereur ■■ Film allemand d'Axel von Ambesser (1959). Pendant le congrès de Vienne en 1815, une jolie courtisane marquée avec le scar de la peste pour rendre son amoureux jaloux. Bonnes valeurs.
- 22.05 Ballet : Carolyn Carlson. Still Waters. Mise en scène Carolyn Carlson au Théâtre de la Ville de Paris.
- 23.00 Paris-Dakar.
- 23.05 Journal.
- 23.20 Destinées futures.
- 23.35 Cinéma : la Dame de Monsoreau ■■ Film français muet de René Le Somptier (1923). 1<sup>re</sup> partie.

### DEUXIÈME CHAÎNE : A 2

- 13.35 Cinéma : Soldat Duroc, ça va être ta fête □ Film franco-italien de Michel Gérard (1975).
- 15.00 Récré A2.
- 15.50 Cinéma : Mayerling ■■ Film franco-britannique, de Terence Young (1968). Avec Catherine Deneuve, Omar Sharif, Ava Gardner, James Mason, Geneviève Page. Somptueuse reconstruction de Vienne et de son cour impérial à la fin du dix-neuvième siècle pour les amours légendaires de l'archiduc Rodolphe et de Marie Stéphanie.
- 18.00 Les Trophées d'Antenne 2, 1986. Émission animée par André Chapatte et Gérard Holtz. Avec Jeanne Mas, Lio, Bernard Lavilliers, Patrick Bruel, Étienne Daho.
- 20.00 Journal.
- 20.35 Cinéma : la Guerre des étoiles ■■ Film américain de George Lucas (1977). Un jeune paysan qui a découvert un message codé dans un rocher part, avec un vieux chevalier, à l'assaut d'un empire galactique dirigé par des tyrans, et délivre une princesse. Mythologie du bien et du mal, aventures incessantes, stupéfiantes effets spéciaux. L'événement.
- 22.40 Le Sottisier nouveau est arrivé. Des chutes de films, des erreurs techniques (ou professionnelles) : fous rires de journalistes, décors qui tombent, etc.
- 23.40 Variétés : Paradis latin. 0.35 Journal.

### TROISIÈME CHAÎNE : FR 3

- 14.00 Série : Les cortès savoureux d'Auvergne.
- 14.15 Laurel et Hardy.
- 14.30 Cinéma : le Soldat de fortune Humboldt ■■ Film américain de Tom Gries (1975). Un assassin en état d'arrestation même - à surprise ! une enquête pleine de dangers, à bord d'un train enroulé à Fort Humboldt et détachement de cavalerie. Excellent western.
- 16.00 Feuilletton : Quentin Durward. 17.00 Bonne année B.D. 18.00 La 3 se met en 4. Émission de Jacques Mallot. Avec Dominique Sarda, Gabrielle Lazure, Geneviève Guichency...
- 19.55 Dessin animé : Les entochatcha.
- 20.00 Variétés : Tous en piste. Édouard Lortie, Jean-François, Corinne Charby, C. Jérôme, Kimera.
- 20.30 Cinéma : l'Âlle ou la cuisine ■■ Film français de Claude Zidi (1976). Un prince de la couronne est en guerre contre un grand patron de la restauration parisienne. Beaucoup d'argent pour des gags tirés.
- 22.15 Journal.
- 22.40 Variétés : Nuits brésiliennes. 23.40 Prétude à la nuit.

Une jeune fille vient dans un village de l'Ouest pour se marier. Méliancolie comédie musicale avec étonnantes compositions en couleurs, et Judy Garland.

### CANAL PLUS

- 20.30 Les triplés. 21.00 Cinéma : Mariage royal ■■ film américain de Stanley Donen (1950), avec Fred Astaire, Jane Powell, Peter Lawford, Sarah Churchill, Keenan Wynn, Albert Sargent (v.o.), 22.30 Flash d'informations. 22.40 Cinéma : Pizzicato 5 ■■ film français de Christian Gion (1985), avec Aldo Mascioni, Beth Todd, Sidney Duteil, Valentina Gras Iglesias, Alberto Maccione. 0.05 Cinéma : Sabat Pami, sœurs le trésor □ film américain de Sergio Corbucci (1981), avec Bud Spencer, Terence Hill, John Flynn, Laine Bennett, Sal Borgese. L.50 Documentaire : Les reines du strip-tease. 2.30 Téléfilm : Implosion trois. 4.05 Cinéma : les Misérables ■ (1<sup>re</sup> partie). Film français de Jean-Paul Le Chanois (1977), avec Jean Gabin, Bernard Blier, Danièle Delorme, Fernand Ledoux, Bourvil, Elifriede Florin. 5.30 Cinéma : les Misérables ■ (2<sup>e</sup> partie).

### LA « 5 »

- 20.30 Série : Supercopier. 22.10 Série : Mike Hammer. 23.05 Variétés : Les sexy vœux. 23.40 Surprise. 0.45 Série : Supercopier. 2.20 Série : Mike Hammer.

### TV 6

- 20.30 Séries. 0.00 Cinéma : Rock, rock, rock ■ film américain de Will Price (1956), avec Tuesday Weld, Mau Fred.

### FRANCE-CULTURE

- 20.00 Pour ainsi dire, avec Pierre Bettencourt et Ghislain Luce, deux poètes de l'amour et de l'imagination. 21.30 Musique : Faites comme chez vous. Des Beatles aux Chats sauvages, Eddie Cochran, Bob Dylan... Textes de Proust, Borges, Virginia Woolf... 22.30 Nuits magiques. La nuit et le moment ; Le vin. 0.00 Vœux de M. Roland Faure, PDG de Radio-France. 0.10 Du jour au lendemain.

### FRANCE-MUSIQUE

- 20.30 Les fêtes d'Orphée. En direct du studio 105 de Radio-France : Ludmila Kovatcheva, Esther Lazardier, Irène Kudela, Gérard Buquet, Mel Culbertson, Michel Lethiec... ; à 22.00, Réveillon avec Offenbach, en direct de l'Opéra et en simultané avec Antenne 2, avec l'orchestre du Théâtre national de l'Opéra. 24.00 Soirée de fin d'année. Denise Babin, Des Des Bréguénot et son trio, Corinne Delaporte, Pierre-Yves Artaud, Jean-Patrice Brose, Abdel Rahmân El Bacha, Philippe Müller, Vincent Pasquier, Laurent Verney... et, au cours de la nuit, la Maîtrise de Radio-France, François Leroux, Ensemble A sei voci, le Quatuor Rossinotti, Pascal Le Corre, Jean-Christophe Beaucé, Chantal Bouché, Philippe Herremans, Brigitte Engerer, Ivry Gitlis, Jean-Louis Bindi, Youri Boukoff, Maurice Baquet...

# Informations « services »

## MOTS CROISÉS

PROBLÈME N° 4389  
1 2 3 4 5 6 7 8 9

I									
II									
III									
IV									
V									
VI									
VII									
VIII									
IX									
X									
XI									

**HORIZONTALEMENT**  
I. Tu te lamenteux ceux qui la font et beaucoup plus vite ceux qui la reçoivent. Sujet de bien des lamentations. - II. Avec elle, on peut parfois s'entendre. - III. Facteurs de crise. Partition ou répartition. - IV. Négation. A cours chez Mobutu. - V. Agissement d'un faiseur maléfisant. - VI. Apostrophe ou chapitre. Ché. - VII. Partie de belote. Protecteur ayant un lien avec la marquée. - VIII. Retrouva des lieux familiers. Participe passé. - IX. Gagner un point. Ayant un domicile fixe. - X. Blancir dans des lieux obscurs. - XI. Cours étranger. Symbole de liberté.

**VERTICALEMENT**  
1. Tirer quelques subsides grâce à de bonnes combinaisons. - 2. Entre le couvert et le découvert. On la donne à des gens qui s'en passeraient bien. - 3. Profonde quand elle est haute. Temps. Rien ne l'empêche de voir les choses en grand. - 4. Division. - 5. Un théâtre pour Shakespeare. Article. - 6. Il est repris par celui auquel on l'a donné. Contient toujours de l'eau ou épisodiquement, selon le genre. - 7. Faisait migrateur. Siéra. - 8. Elles ont parfois boursées d'idées. - 9. Dégoûté. Endurant d'un ordre que lui interdit un certain commandement.

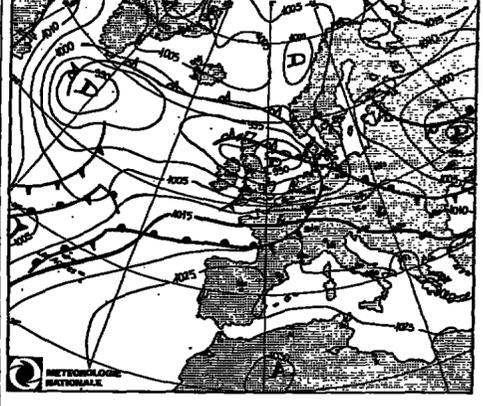
**Solution de problème n° 4388**  
**Horizontalement**  
I. Testament. - II. Corbère. - III. Armure. - IV. Bi. Un. Saï. - V. Strate. N.S. - VI. Te. Ethos. - VII. Vase. Ne. - VIII. Maintien. - IX. Viandes. - X. Croit. - XI. Bien. TTC.

**Verticalement**  
1. Abstème. - 2. Ecrite. Cl. - 3. Sem. Revivre. - 4. Trus. Anon. - 5. Ab. Intestat. - 6. Mer. Eteint. - 7. Etes. Edit. - 8. Né. Annonet. - 9. Hissé.

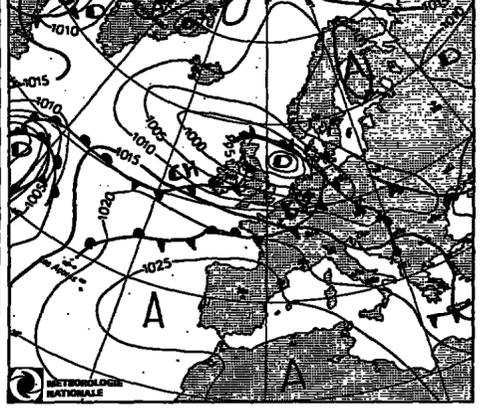
GUY BROUTY.

## MÉTÉOROLOGIE

SITUATION LE 31 DÉCEMBRE 1986 A 0 HEURE TU



PRÉVISIONS POUR LE 2 JANVIER A 0 HEURE TU



Evolution probable de temps en France entre le mercredi 31 décembre à 0 heure et le jeudi 1<sup>er</sup> janvier à 24 heures.  
Les dépressions et perturbations océaniques circulent sur l'Atlantique et l'Europe occidentale dans un temps doux et humide. Les hautes pressions méditerranéennes s'affaiblissent en descendant vers l'Afrique du Nord.  
Jeu 1<sup>er</sup> : temps couvert le matin avec des pluies éparpillées au nord de Bordeaux/Lyon. Plus au Sud ciel variable avec nuages et éclaircies. Les températures restent entre 7 et 9 degrés dans la zone pluvieuse au lever du jour et baissent jusqu'à 3 et 5 degrés sur la Méd.

## JOURNAL OFFICIEL

Sont publiés au Journal officiel des lundi 29 et mardi 30 décembre 1986 :

**DES LOIS**  
● N° 86-1307 du 29 décembre 1986 relative à la famille.  
● N° 86-1308 du 29 décembre 1986 portant adaptation du régime administratif et financier de la Ville de Paris.

**DES DÉCRETS**  
● N° 86-1309 du 29 décembre 1986 fixant les conditions d'application de l'ordonnance n° 86-1243 du 1<sup>er</sup> décembre 1986 relative à la liberté des prix et de la concurrence.  
● N° 86-1316 du 26 décembre 1986 modifiant le décret n° 82-955 du 9 novembre 1982 pris en application de l'article L. 442-3 du code de la construction et de l'habitation et fixant la liste des charges récupérables.  
**UN ARRÊTÉ**  
● Du 26 décembre 1986 fixant le taux de la taxe de protection sanitaire et d'organisation des marchés des viandes pour 1987.

## EN BREF

● JEUNES : classes des villes et classes des champs... Les classes de neige et les classes vertes sont entrées dans les habitudes. Trois foyers internationaux d'accueil de la région parisienne (agréés par le ministère de la jeunesse et des sports) proposent aux jeunes Français et étrangers des « classes de ville » qui leur permettent de découvrir Paris, ses musées, ses monuments, son histoire, son urbanisme.  
\* Renseignements : FIAP-Evy 4, les Passages 91000 Evry. Tél. : 60-77-91-20 ; FIAPAD, 19, rue Salvador-Allende BP 631 92006 Nanterre. Tél. : 47-25-91-34 ; FIAP, 30, rue Cabanis 75014 Paris. Tél. : 45-89-89-15.

## SUR MINTEL

Prévisions complètes  
Météo marine  
Temps observé Paris, provinces, étranger  
36.15 Tél. LEMONDE puis METEO

## TEMPÉRATURES maximales - minimales et temps observé

le 30-12 à 6 h TU et le 31-12-1986 à 6 h TU		le 31-12-1986	
FRANCE			
AMCZ	14 2 D	TOURS	10 8 D
BARCEL	13 9 P	TROYES	7 4 P
BORDO	13 9 P	LYON	7 4 P
BRESC	9 8 P	PARIS	7 4 P
BREST	12 9 N	ALGER	17 1 D
CADIX	12 9 A	AMSTERDAM	9 7 A
CHAMBORD	11 9 A	ANDRES	16 10 D
CLERMONT	12 9 C	BARCEL	13 24 N
DUNK	10 7 C	BARCELONE	14 4 D
GROENLENDAM	1 - 1 C	BELGRADE	14 4 D
LILLE	10 8 A	BERLIN	4 0 P
LYONS	7 2 C	BUDAPESTE	16 8 A
MARSEILLE	7 2 C	LE CAIRE	17 9 D
MONTPELLIER	13 3 N	COPENHAGUE	2 - 3 *
NANCY	10 7 A	DALAS	24 19 D
NANTES	12 8 N	DELHI	20 7 D
NIJME	13 3 D	OSAKA	14 9 D
PARIS-NORD	11 9 C	GENÈVE	7 4 N
PARIS	7 4 C	HONGKONG	21 19 D
PERPIGNAN	16 4 D	STANBUL	11 9 N
REIMS	12 8 A	BRUXELLES	10 7 C
STRASBOURG	12 7 A	LISBONNE	13 9 C
TOULOUSE	10 7 A	LONDRES	12 7 N

\* TU = temps universel, c'est-à-dire pour la France : heure légale moins 2 heures en été ; heure légale moins 1 heure en hiver.  
(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

مكتبات الأصيل

## Les conflits sociaux

### La CGT appelle à une grève à EDF le 6 janvier

Le climat demeure toujours aussi tendu à la SNCF, où la première séance de discussion au sein de la commission mixte du statut n'a pas suffi pour décompresser l'atmosphère. Les grévistes continuent à réclamer le retrait du projet de grille. Ce sujet devait être examiné avec les syndicats le mercredi 1<sup>er</sup> décembre, par M. François Lavondès, le médiateur désigné par M. Jacques Douffineau, ministre délégué chargé des transports.

Sur l'ensemble du réseau ferroviaire, le trafic a atteint 30 % en moyenne. La gare de Nord est toujours bloquée, mais les incidents ont été moins nombreux que la veille, quand la direction avait tout fait pour démontrer l'existence d'une « très nette amélioration ». Des points sensibles sont toutefois apparus, notamment à Belfort, à Mulhouse et à la gare de Lyon à Paris, où les CRS sont intervenus assez violemment. La direction régionale de Lorraine faisait état de « sabotage » et des policiers ont accompagné les rames du Métrolor, entre Nancy et Metz. A Rennes, les syndicats ont annoncé qu'aucun train ne pourrait circuler en Bretagne, même pour le service minimum. A Clermont-Ferrand, le trafic pour Paris n'a pu partir à la suite d'un « avarie » sur la locomotive.

La journée du 30 décembre a également été marquée par des manifestations organisées par la CGT, celle de Paris rassemblant environ 3 500 personnes. Parti de la gare Saint-Lazare, le cortège devait se disperser rue de Budapest, devant le lieu de la réunion de la commission mixte. Les participants étaient essentiellement des cheminots et des cégétistes, la CFDT étant faiblement représentée, tout comme les délégations extérieures au conflit. Dans la cour de Rome, M. Georges Lanoue, secrétaire général de la fédération des cheminots CGT, avait consacré une partie de son discours aux coordinations syndicales. « Nous n'avons rien à cacher et, par conséquent, nous n'avons pas à être surveillés », affirmait-il en expliquant l'attitude de certains cheminots : « Ils ont pour le moins quelques doutes sur la solidité et la volonté de leurs organisations à défendre leurs intérêts. On les comprend, mais ça ne concerne pas la CGT. » Il assura ensuite que seule la CGT s'était engagée « à ne rien conclure, à ne rien décider sans que les cheminots se soient démocratiquement prononcés ».

● A EDF-GDF, la fédération CGT de l'énergie a annoncé une « première » journée de grève pour le

6 janvier. Les quatre autres fédérations (CFDT, FO, UNCM-CGC et CFTC) avaient lancé un « ultimatum » pour la journée du 5 janvier. Dans la soirée un communiqué commun à ces quatre fédérations affirmait que les directions générales d'EDF et de GDF proposaient une séance de négociation salariale pour le 6 janvier à 18 heures. Les précédentes négociations s'étaient achevées le 11 décembre par un constat d'échec.

● A CARMAUX (Tarn), le 30 décembre, où ils sont en grève depuis vingt-huit jours, les mineurs ont voté à main levée la possibilité de leur mouvement pour obtenir des garanties d'emploi sur le site alors que le puits doit fermer. L'entrée de la veille au ministère de l'Industrie n'a pas calmé les esprits. Malgré les assurances données par la direction des Charbonnages et expliquées par l'intersyndicale (CGT, CFDT, CFTC, CGC et FO), les mineurs estiment qu'ils doivent maintenir leur pression en vue des négociations qui doivent s'ouvrir le 5 janvier. Dans l'après-midi, la fédération CGT du sous-sol estimait dans un communiqué que les propositions avancées par la direction « constituent un premier pas mais sont encore largement insuffisantes ».

● DANS LES ARSENAUX, la fédération CGT des travailleurs de l'Etat a annoncé, le 30 décembre, qu'elle avait déposé un préavis de grève à compter du 5 janvier. La CGT proteste contre le blocage des salaires et contre la nouvelle grille des salaires.

● DANS LES PORTS, le conflit, entretenu par la seule CGT, se poursuit. La réunion, le 30 décembre, entre M. Ambroise Gaillac, secrétaire d'Etat à la mer, et M. François Lagain, secrétaire de la Fédération CGT des marins, n'a pas donné de résultats concrets, même si, selon les deux parties, « il n'y a pas d'obstacles insurmontables à une négociation ». La grève continue de faire sentir durement ses effets à Dieppe (où le trafic transmanche est bloqué), à Brest, à Bordeaux et surtout à Marseille. La Société nationale Corse-Méditerranée a dû mettre en place un pont aérien pour acheminer ses passagers vers l'île de Beauté.

Tandis que la CGT appelle l'ensemble des salariés des zones portuaires à exprimer leur « solidarité active » avec les marins, les officiers du syndicat autonome et de la CGC ont lancé l'idée d'une « négociation sans aucune exclusive et sans préalable ».

### SNCF : des négociations à peine ébauchées

La trentaine de membres de la commission mixte du statut (représentant les sept organisations syndicales, la direction de la SNCF et les ministères des transports, de l'économie et des affaires sociales) n'ont pas vraiment engagé les négociations le mardi 30 décembre dans l'après-midi. Six organisations syndicales sur sept — la CGC faisant bande à part — sont favorables au retrait du projet de grille de salaires qui n'est pour l'heure que suspendu. La CGT, la CFDT et FO en ont fait un préalable à toute avancée dans la négociation afin d'établir un relevé de conclusions, qui, présenté dans les assemblées générales de cheminots, puisse servir de base à une reprise du travail.

Dès son ouverture, la réunion qui n'était officiellement prévue que pour parler des conditions de travail, était condamnée à l'impasse. Les syndicats voulaient discuter de la grille « au mérite » alors que la direction de la SNCF s'estime pratiquement désaisie de ce dossier depuis qu'il a été transmis au « médiateur » — l'intermédiaire, disent les syndicats — M. Lavondès qui a théoriquement obtenu carte blanche du gouvernement sur ce sujet. Le dialogue de sourds était inévitable.

Au bout de quatre heures, M. Georges Lanoue, secrétaire général de la fédération des cheminots CGT, Yves Tasserin, secrétaire général de la fédération CFDT, et M. Jean-Jacques Carmatran, secrétaire général de la fédération FO, accompagnés de son adjoint, quittaient la séance, non pour rompre les discussions, mais en signe de protestation contre le refus de la direction de retirer la grille. « Nous avons la volonté de voir réglé l'ensemble du dossier », expliquait M. Lanoue. Nous ne refusons pas de rencontrer M. Lavondès mais nous sommes opposés à la manœuvre qui consiste à déléguer en touche, de la part de la direction et du gouvernement. » Les syndicats ont ainsi souhaité être revus tous ensemble par M. Lavondès avant de reprendre — en principe à 15 heures mercredi — les travaux de la commission mixte du statut.

Après le départ des trois secrétaires généraux — les délégations étant restées sur place —, les discussions ont repris sur les conditions de travail. Les uns après les autres, les syndicats ont exposé leurs revendications — autour d'une « meilleure application des trente-cinq heures, d'une augmentation des repos les

dimanches et les jours de fête et d'une répartition nouvelle des conditions de nuit » — que la direction s'est bornée à écouter avant de suspendre les travaux à 21 h 30. M. Descontour, directeur général adjoint de la SNCF chargé des affaires sociales a indiqué qu'il ferait des « propositions concrètes » le 31 décembre.

L'issue des négociations est cependant totalement conditionnée par la question d'un éventuel retrait de la grille. La direction est consciente qu'il faut parvenir à un règlement global, les revendications sur les conditions de travail n'arrivant qu'au second plan derrière la grille. Elle se déclare prête à réouvrir des discus-

sions avec les syndicats sur cette grille après que M. Lavondès aura tout « remis à plat », suivant la mission qui lui a été confiée. Dans l'immédiat, il s'agit pour elle de laisser agir « l'intermédiaire ». « On ne peut pas, dit-on à la direction, lui reprendre sa mission alors qu'elle vient de lui être confiée. Ce serait comme si donnant 1 million à

quelqu'un, on s'empressait de le lui reprendre aussitôt. » Elle espère que les réunions avec M. Lavondès permettront d'éclaircir le débat afin que des négociations puissent s'engager sur les conditions de travail. Les propositions seront précises sur ce point, mais supposent de nouveaux gains de productivité. Les palans de la SNCF ne font que 33 000 kilomètres/an contre 110 000 kilomètres/an pour les routiers.

Lors de la réunion de mardi, la CFDT a demandé à la direction d'abandonner sa « philosophie » du mérite — ce qui est interprété par celle-ci comme une surenchère — en essayant de rechercher une subtilité porte de sortie entre la « suspension » de la grille décidée et le renouveau total à toute modification. L'idée serait d'aboutir à un abandon de la philosophie du mérite tout en acceptant un aménagement de la grille actuelle. La CFDT serait ainsi prête à admettre la création d'un indice supplémentaire afin qu'il y ait un « chevauchement » entre les différents niveaux de qualification. Une voie bien étroite qui rend, dans l'immédiat, encore faibles les chances de compromis.

### M. Lavondès, intermédiaire

C'est dès mercredi 31 décembre que M. François Lavondès devait recevoir les représentants des syndicats de cheminots pour entendre leur point de vue sur le projet de grille des salaires faisant une moindre place à l'ancienneté. Car telle est bien la mission du secrétaire général du Conseil économique et social : servir d'« intermédiaire », mais pas de négociateur. « Tout l'objet de ma mission sera de savoir si sera appliquée l'ancienne grille salariale, inchangée, ou la nouvelle, inchangée », dit-il. Le ministre des transports ne lui a pas imparti de délai pour remettre ses conclusions et M. Lavondès a obtenu que le projet contesté soit sus-

pendu. Ce haut fonctionnaire manifeste le souci de tenir la balance en équilibre : « J'ai tendance à penser que le point d'aboutissement ne sera ni tout à fait le projet de la direction ni tout à fait les revendications syndicales. » Il a en fait des idées plus arrêtées. Sur ses interlocuteurs d'abord : il est « peu probable » qu'il rencontre les représentants de la coordination nationale des cheminots, réservant son écoute aux syndicats. Sur la grille elle-même : pour que son retrait soit décidé, « il faudrait démontrer qu'elle est mauvaise ». Sur la suite du conflit : « J'ai peine à imaginer que les syndicats puis-

sent subordonner la reprise du travail à un accord complet sur la grille. » M. Lavondès continuera ses auditions vendredi. Il refusera de discuter de tout ce qui l'éloignerait de la fameuse grille et de sa mission. Que les syndicats ne lui parlent pas de paiement de jours de grève ou de conditions de travail des roulants : il n'entendra pas. Que la fédération des usagers des transports ne lui demandent pas des indemnités pour les usagers pris en otage : il sera résolulement sourd. La grille, encore la grille, toujours la grille.

Al. F.

MICHEL NOBLECOURT.

- Cette année on me fait une fleur...



# Economie

## Les conflits sociaux et leurs conséquences

### RATP : pas d'accord, mais des métros tout de même

La direction et les syndicats se retrouveront, le lundi 5 janvier dans l'après-midi, pour poursuivre les négociations qui ont échoué le 31 décembre. En effet, les syndicats CGT et CFDT ont jugé inacceptables les dernières propositions de M. Michel Rousselet, directeur général, améliorant de 0,2 point l'augmentation de la masse salariale 1987, portée ainsi de 2,7 % à 2,9 %. La CGT a maintenu ses mots d'ordre d'arrêt de travail pour la journée, tout comme la CFDT, et a déposé un préavis de grève pour le 5 janvier.

En revanche, FO, la CFCT, les autonomes et les indépendants ont estimé qu'il existait des points positifs dans les propos de M. Rousselet. FO et la CFCT ont donc levé leur préavis de grève pour la journée de mercredi.

Du côté des conducteurs, les représentants de toutes les organisations syndicales devaient se retrouver, à l'initiative des autonomes, pour décider une action qui pourrait avoir lieu au début de la semaine prochaine. Les conducteurs autonomes, qui représentent 56 % des agents de conduite du métro, ont répondu à la proposition d'une prime mensuelle de 150 F.

La mobilisation du personnel à l'appel des syndicats s'est révélée, le 30 et le 31 décembre, relativement faible, si l'on en croit les chiffres de la direction, qui fait état de 16,3 % de grévistes parmi les conducteurs du métro, et de 25 % parmi les machinistes des bus. Dans la matinée de mercredi, le RER fonctionnait normalement ; le métro circulait à 81 %, six lignes sur treize seulement étant perturbées. Quant aux bus, le trafic était évalué à 77 % de l'ordinaire.

### Les grands de la vente par correspondance tirent leur épingle du jeu

On pourrait croire *a priori* que les sociétés de vente par correspondance (VPC) ont été les plus touchées par la grève de la SNCF. Ce n'est pas tout à fait le cas, avec, bien sûr, des différences énormes selon la taille de l'entreprise ou sa spécificité.

Toutes ont dû improviser l'organisation de transports de remplacement pour les centaines de milliers de colis qui sont expédiés chaque jour. Les unes et les autres ont dû tenter de compenser, avec des astuces diverses, les coûts engendrés dans des wagons bloqués en gare : c'était particulièrement important, en cette veille de Noël pour les produits périssables ou plus simplement destinés aux fêtes. Les petites entreprises spécialisées dans la vente de foie gras ou de vins pour Noël ne connaîtront qu'à la fin de la grève, avec le retour des colis parvenus

trop tard à destination, l'étendue du désastre.

Les moins bien loties des entreprises de VPC sont sûrement celles dont les envois se font systématiquement par train, en raison du volume ou du poids des commandes à honorer : les caisses de vins fins ne voyagent jamais par la poste. Il aura fallu dénicher le transporteur routier prêt à livrer dans les délais requis. Pour les colis postaux, moins de problèmes : les P et T ont dû se débrouiller avec la SERNAM, filiale routière commerciale de la SNCF qui n'est pas en grève, ou avec des routiers pour acheminer les colis. Le dommage est difficile à estimer pour ces petites entreprises dont on ne connaît ni le nombre, ni le secteur d'activités (l'ensemble de ce secteur regroupe environ 150 entreprises pour un chiffre d'affaires global de plus de 30 mil-

liards de francs). *A fortiori*, on ne peut connaître le surcoût dû aux transports de remplacement et encore moins l'ampleur des refus de colis par la clientèle.

Les grands de la VPC étaient mieux armés pour faire face à la soudaineté de la grève. La Redoute (plus de 8 milliards de francs de chiffre d'affaires) dispose, par filiale interposée - la SOGEP - de son propre système de livraison qui distribue, de façon normale, 55 % de ses 45 000 colis quotidiens. La grande majorité du reste a transité comme prévu par les P et T. Pour 15 % à 20 % du trafic, les délais de livraison auront été un peu allongés.

### Les commandes ne fléchissent pas

Les Trois Suisses (4 milliards de francs de chiffre d'affaires), situés sur le réseau Nord, comme La Redoute, n'ont pas de réseau propre de distribution, mais, en temps ordinaire, le quart des commandes sont livrées par un réseau privé de transporteurs. Ce réseau a plus que doublé son activité depuis la grève. Le reste passe par les P et T.

Chez les grands, non plus, on ne connaît pas l'importance des retours éventuels, mais on ne se montre pas trop inquiet puisque la densité des commandes enregistrées par la poste, soit la moitié, le reste arrivant par téléphone ou par minitel, n'a pas fléchi.

C'est pour les petites entreprises d'alimentation de luxe, où les fêtes de fin d'année représentent facilement la moitié de l'activité annuelle, que le contre-coup risque d'être le plus sévère. Les plus fragiles d'entre elles auront sans doute du mal à le supporter.

J. D.

### Le mark au plus haut à Paris

Vicime des conflits sociaux, le franc continue de glisser lentement vis-à-vis du deutschemark, qui, à la veille du 1<sup>er</sup> janvier, atteignait le cours record de 3,330 F, à moins de 2 centimes de son cours plafond de 3,33 F au sein du système monétaire européen. Ce glissement s'effectue dans le calme, les marchés des changes étant très peu actifs entre les fêtes. Contrairement à son attitude lors des crises du franc antérieures, en 1981, en 1982 et en 1983, et même à l'automne dernier, la Banque de France est peu intervenue, se bornant à vendre quelques centaines de millions de marks pour freiner le glissement de la devise française : une intervention véritable implique la vente de plusieurs milliards de marks. Selon les spécialistes, l'institut d'émission attendrait le cours de 3,32 F pour réagir vigoureusement.

Dans l'immédiat, la Banque de France se borne à manier modérément l'arme des taux d'intérêt, qui se sont tenus à 8,50 % au jour le jour.

De toute façon, les marchés des changes font maintenant le pari d'un réaménagement du système monétaire européen après les élections législatives allemandes fin janvier, estimant que la RFA, avec sa santé insolente, sera forcée de réévaluer sa monnaie. Il est à remarquer que le franc n'est faible que par rapport au mark : il monte lentement vis-à-vis du dollar et de la livre, plus faibles encore.

## Le gouvernement partagé

M. François Mitterrand, qui séjournera au Fort de Brégançon dans le Var depuis le 29 décembre, devait regagner Paris le mercredi 31 décembre pour enregistrer son message de vœux de Nouvel An. Celui-ci devait être diffusé à 20 heures à la radio et à la télévision. Le président de la République devait ensuite regagner Brégançon et y passer la fin de l'année en famille.

M. Chirac, rentré du Gabon mercredi à 3 heures, a réuni à l'hôtel Matignon MM. Edouard Balladur, Pierre Méhaignerie, Jacques Douffiaques, Charles Pasqua et Robert Pandraud pour faire le point du conflit à la SNCF.

« Il faut savoir terminer une grève. » Lancé par Maurice Thorez en juin 1956, cette formule s'adresse, ordinairement, aux grévistes. Elle s'applique cette fois au gouvernement. Veut-il réellement sortir du conflit qu'il a laissé se durcir, à la SNCF, depuis treize jours, ou bien cherche-t-il encore à gagner la partie contre les cheministes rebelles à la « révolution culturelle » vantée par M. Jacques Douffiaques ?

Le silence observé par les responsables gouvernementaux précède, pour une part, d'un souci de pragmatisme, qui donne sa chance à la négociation. Pour une autre part, il révèle une difficulté à formuler une ligne de conduite claire, qui fasse l'unanimité parmi les ministres et au sein de la majorité. Le conflit proprement dit se complique, ainsi, de plusieurs débats intermédiaires, au sein du gouvernement, dans la direction de la SNCF, entre les syndicats, parmi les grévistes eux-mêmes, et entre ces différents échelons.

Au centre de l'affaire se trouve le projet de nouvelle grille de rémunération des cheministes et, par conséquent, la mission confiée, sur ce sujet, à M. François Lavondès, secrétaire général du Conseil économique et social.

Reçu mardi par M. Douffiaques, M. Lavondès est sorti de cette entrevue en soulignant qu'il n'a pas, à strictement parler, un rôle de médiateur et qu'il appartient à la direction de la SNCF de mener la négociation.

Cette définition de la tâche assignée à l'expert consultant est conforme à ce qu'on disait à l'hôtel Matignon. Usages le projet de grille qui doit s'appliquer au 1<sup>er</sup> janvier 1988, n'est pas retiré, mais « suspendu » ou « gelé ». M. Lavondès n'est pas chargé d'ouvrir des pourparlers sur les salaires et les modes de promotion des cheministes, mais d'entendre les diverses parties et de remettre un rapport. Les dirigeants de l'entreprise nationale pourront, en tenant compte de ce document, revoir leur projet, à condition de ne pas toucher à la masse salariale, ni remettre en cause l'augmentation de la part faite au mérite, par rapport à l'ancienneté, dans les critères d'avancement.

### La détermination de M. Douffiaques

L'harmonie règne, sur ce point, entre l'hôtel Matignon et M. Douffiaques. L'un des plus résolus parmi les ministres du parti républicain, défenseurs du libéralisme, le ministre délégué aux transports avait montré sa détermination dans le conflit qui l'avait opposé à l'ancien président de la RATP, M. Claude Quin, membre du parti communiste, puis lorsqu'il avait critiqué le statut des personnels de la SNCF. Partisan de la fermeté dans le conflit actuel, il n'entend pas renoncer à une réforme qui correspond aux vœux des cadres de la société nationale et qui tend à rendre celle-ci plus « performante ».

Ministre de tutelle de M. Douffiaques, M. Pierre Méhaignerie, président du CDS, est d'accord avec cet objectif, mais juge qu'une telle évolution ne peut se faire sans un assentiment largement majoritaire des intéressés.

Comme il l'avait fait valoir au moment du conflit avec les étudiants et les lycéens sur le projet Devaquet, le ministre de l'équipement estime que les réformes de société ne peuvent être imposées autoritairement. Dans le cas de la SNCF, la lourdeur des structures hiérarchiques inspire aux agents des craintes légitimes, aux yeux de M. Méhaignerie, face à un système qui les rendrait davantage tributaires, dans leur carrière, de l'encadrement. Dès lors que les salaires ne sont pas en cause, il convient, selon le ministre de l'équipement, de faire preuve de souplesse sur les conditions de travail et de réinstaurer le dialogue sur les modes de promotion.

### M. Méhaignerie réservé

La logique de cette position devrait conduire à ne pas « négocier » sur les conditions du dialogue et à aller jusqu'au retrait du projet de grille. M. Chirac, lundi, en a décidé autrement. Un échec de la double négociation engagée mardi et mercredi l'obligerait à revoir cette attitude. Elle rendrait indispensable, en tout cas, une intervention politique officielle, dont la responsabilité incomberait à M. Douffiaques. Il semble clair, au ministère de l'équipement, que M. Méhaignerie n'assurera pas, face à l'opinion, le flasco éventuel d'une démarche sur laquelle il est réservé.

Le résultat provisoire de la tentative de réforme menée par M. Douffiaques, avec l'appui de M. Chirac, amène à se demander, là encore, si celle-ci a été bien engagée. Rechercher un changement d'état d'esprit dans les services publics est peut-être une idée valable, mais était-il habile de commencer, et de cette façon, à la SNCF ? Cumuler baisses des effectifs et révision des carrières, c'était prendre un risque, alors que la direction de l'entreprise est divisée entre ceux qui, comme M. François Esig, le président, sont préoccupés par la médiocrité du dialogue social, et ceux qui, comme M. Jean Dupuy, sont plu-

tôt soucieux de renforcer le rôle des cadres.

Le duel du libéralisme et du corporatisme aurait été plus opportunément engagé ailleurs, ou autrement. Il conserve néanmoins ses partisans, qui comptent sur les transports de substitution, y compris militaires si besoin est, pour rendre l'épreuve de force supportable aux usagers. Il y va, à leurs yeux, du crédit du gouvernement, face à ceux qui, dans sa propre majorité, le soupçonneraient d'impuissance. « Il semble aujourd'hui ne plus avancer que sur son erre », écrit M. Alain Peyrefitte dans le *Figaro* de ce mercredi et alors que le franc est attaqué sur les places financières.

Face, aussi, au président de la République, dont la position est renforcée, selon les sondages, et dont les interventions sont réduites.

### L'attitude de M. Mitterrand

Obligé de faire cause commune avec M. François Mitterrand dans l'affaire tchadienne, M. Chirac a peu apprécié les informations selon lesquelles il aurait été, lors de son entretien du lundi avec le chef de l'Etat, rappelé à l'ordre par ce dernier sur la conduite du conflit de la SNCF. L'entretien, auquel a participé M. André Girard, ministre de la défense, a porté dans sa quasi-totalité sur l'aide demandée par le gouvernement tchadien. Ce n'est qu'à la fin, au moment où le premier ministre allait prendre congé, que M. Mitterrand - qui, souligné-on à l'hôtel Matignon, venait d'un séjour d'une semaine en Egypte - a interrogé M. Chirac sur la grève des cheministes, en observant que le président de la République ne peut se désintéresser d'un tel problème. Le premier ministre ne l'a pas contredit sur ce point et l'a brièvement informé de la situation.

Le risque, pour M. Chirac, est que la nécessaire clarification de la position du gouvernement dans ce conflit se fasse finalement sous la pression de M. Mitterrand.

PATRICK JARREAU.

## Le système D a réussi aux stations de sports d'hiver

Surprise dans les stations de sports d'hiver : les Français ont une fois de plus exprimé l'efficacité du système D et, atrapant les derniers TGV, hissant leurs skis dans les autocars ou plus généralement utilisant leur voiture personnelle, ils ont été peu nombreux à rejoindre à leurs vacances. Il est vrai qu'une semaine aux sports d'hiver coûte cher (de 7 000 francs à 10 000 francs pour une famille de quatre personnes) et que la grève de la SNCF n'était pas considérée comme « un cas de force majeure », les skieurs ne pouvant se faire rembourser le montant des locations. D'autre part, 25 % seulement des skieurs voyagent en train, 75 % en voiture.

Selon les professionnels, le mouvement des cheministes confirme les comportements constatés au cours des années passées : les Français ne passent plus qu'une semaine à la neige, ils préfèrent fêter Noël en famille et partir ensuite : le taux de remplissage des stations ne dépasse pas 40 % durant la première semaine de congé.

D'autre part, après quatre ans d'engagement très tardif, les skieurs attendent le dernier moment pour faire leurs réservations. Cette année, ils avaient une raison de plus de retarder leurs séjours à la montagne. Enfin, les professionnels craignent, à la grève dure, que le mois de janvier ne soit particulièrement mauvais.

A Pierre et Vacances, premier promoteur immobilier de loisirs français, on n'a constaté aucune diminution du taux de remplissage,

ni annulation, mais des encombrements significatifs sur les routes. Même constatation à Mœvra-Loceurey (filiale de la Compagnie internationale des wagons-lits et du Club Méditerranée) où on affirme : « La grève ne s'est généralisée qu'après les premiers départs. Les skieurs sont arrivés, dans les stations la première semaine et nous n'avons pas constaté de difficultés lors de leur retour. Mœvra-Loceurey reconnaît néanmoins que le nombre de semaines vendues est inférieur à celui de 1985. »

Le Club Méditerranée pour sa part n'a pas voulu prendre de risques. Tous les voyageurs prévus par téléphone ont été regroupés dans les gares et conduits dans les stations par autocar. Seuls deux trains pour la Suisse ont été annulés. Ce sont ainsi 2 000 personnes qui sont parties la première semaine, 3 500 la seconde.

L'association des maires des communes de sports d'hiver est moins optimiste. Les élus, sous l'égide des préfetures, ont fait appel à la Fédération nationale des transporteurs routiers (FNTR). Mais ce sont les stations les mieux desservies par la route qui se tirent sans trop de dommage de cette grève. Megève et Chamrousse ont vu arriver leurs cars. En revanche Sers-Chavalier fait état d'une baisse de fréquentation de 50 % par rapport à l'an dernier et des défectiosités ont été enregistrées à La Clusaz.

MARIE-CHRISTINE ROBERT.

(Publicité)

### AVIS D'APPEL DE CANDIDATURES

1. - Dénomination du maître d'ouvrage  
Syndicat mixte des transports en commun de l'agglomération grenobloise (SMIC).  
Le Forum - 3, rue Malakoff - 38000 GRENOBLE  
TÉL. : 76-44-64-82.

2. - MODE DE DÉVOLUTION  
Appel d'offres avec concours.

3. - OBJET DU CONCOURS ET PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES  
Conception et mise en œuvre de manifestations à l'occasion de l'inauguration et la mise en service de la 1<sup>re</sup> ligne de tramway de l'agglomération grenobloise.  
Actions de nature diverses portant sur une durée de 1 à 5 jours, notamment : fête populaire, spectacles et manifestations de toutes natures, culturelles, sportives, écocitoyennes, de vue d'intégrer le plus largement possible la population de l'agglomération et de promouvoir le tramway et le service public de transport en général.

4. - JUSTIFICATIONS A PRODURE PAR LES CANDIDATS  
Les candidats doivent justifier leur qualification en remplissant la fiche de renseignements prévue à l'article 251 - 1 du code des Marchés publics.

5. - DATE LIMITE DE RÉCEPTION DES CANDIDATURES  
Les candidatures doivent parvenir au SMIC à l'adresse indiquée au paragraphe 1 ci-dessus, au plus tard le 5 janvier 1987 avant 16 heures.

6. - DATE D'ENVOI DE L'AVIS D'APPEL DE CANDIDATURES A LA PUBLICATION CHARGÉE DE L'INSERTION  
16 décembre 1986.

Le jugement de M. Auroux. — M. Jean Auroux, ancien ministre socialiste du travail, a déclaré, mardi 30 décembre, à l'AFP, que « l'action du gouvernement [dans le conflit avec les cheministes] est marquée par une incapacité dans la gestion des relations sociales ». Selon le maire de Rosny (Loire), le gouvernement fait preuve de « lâcheté » : « Cela discrédite le pouvoir politique. C'est sans doute aux pouvoirs publics de faire le premier pas dans ce conflit, sinon il y aura des cicatrices qui mettront longtemps à se reformer et qui se rouvriront vite. »

INÉDIT

Le fait français dans le monde

### LA FRANCE 3<sup>e</sup> SUPERPUISSANCE

Les Anglo-Saxons, les Russes et aux influence de la France dans le monde : culture, linguistique, présence française et une fois. D'après, l'édition de l'année : les armes, classiques et modernes. D'après : 3<sup>e</sup> édition enrichie (nouveau texte) ; 40 pages d'illustrations ; 350 pages, 90 F. France des livres.

FRANÇOIS DE FREUIL  
CHATEAU DE FREUIL  
49560 NUEL-SUR-LAYON

### La mort d'Alain Le Leap

## Un « compagnon de route »

Alain Le Leap est mort le 26 décembre. Il était âgé de quatre-vingts ans (*le Monde* du 31 décembre 1986).

Alain Le Leap, comme l'ancien collaborateur de Léon Jouhaux, Pierre Le Brun, fit partie des dirigeants non communistes qui restèrent à la CGT après la scission de décembre 1947. Il était alors secrétaire général de l'Union générale des fédérations de fonctionnaires CGT, après avoir milité dans la Fédération des finances. La CGT qui, depuis la Libération, avait deux secrétaires généraux, Jouhaux et Frachon, maintint cette fiction de biophasisme au départ de Jouhaux, en nommant Alain Le Leap secrétaire général, poste qu'il occupa jusqu'en 1957.

Membre du bureau du Mouvement français de la paix et du bureau du Conseil mondial de la

paix, Alain Le Leap défraya la chronique lorsqu'il est arrêté en octobre 1952, pour « entreprises de démotivation de l'armée » à cause de l'opposition active qu'il manifesta à la guerre d'Indochine. Il ne sera libéré que dix mois plus tard.

Alain Le Leap fait partie des dirigeants de la CGT qui furent touchés par la dénoïcation par Krouchtchev des erreurs de Staline, puis par l'intervention de l'Union soviétique en Hongrie en novembre 1956. Il démissionna un an plus tard, « pour raisons de santé », de son poste où il ne sera pas remplacé. La CGT se retrouva avec un seul secrétaire général.

Rallié en 1966 à la politique du général de Gaulle, avec le « Mouvement des 29 », c'est pourtant comme communiste qu'Alain Le Leap sera élu en 1977 maire de Pradet, poste qu'il occupera jusqu'en 1979.

## Un livre. Une expo

Le livre : 700 photos, 195 F. Éditions Du Moy.

L'expo : du 9 jan. au 7 fév. 200 offices. M.H.C.-B.D.C. Hôtel des Invalides.

LA POLITIQUE A L'AFFICHE

سك:امن الأصل

# Economie

## CGE et ITT créent le numéro 2 mondial des télécommunications

### REPÈRES

#### Croissance Amélioration aux Etats-Unis en novembre

L'indice composite des principaux indicateurs censés préfigurer, aux Etats-Unis, la conjoncture à court terme a progressé de 1,2 % en novembre, après une modeste progression révisée à 0,5 % en octobre, indique le département du commerce. Cette augmentation, la plus forte enregistrée outre-Atlantique depuis avril 1986, recouvre essentiellement une hausse des prix des matières premières et notamment du bois, du fer, de l'acier, de l'aluminium et du cuir brut. En dehors de ce phénomène, l'indicateur composite aurait connu une amélioration limitée à 0,7 %. Parmi les facteurs ayant différenciellement influencé l'indicateur composite, le département du commerce note la baisse des crédits à la consommation et aux entreprises ainsi qu'un recul des commandes de biens de consommation. Les analyses remontent au total produits face à ces résultats et anticipent que, après le rebond des achats de fin d'année et d'anticipation à l'application de la réforme fiscale, la croissance durant le premier trimestre 1987 s'annonce lente.

#### Emprunts internationaux L'URSS au premier rang

Le rapport semestriel de la Banque des règlements internationaux (BRI) confirme le relâchement des nouveaux prêts aux pays lourdement endettés comme la tendance à la baisse des fonds octroyés par les banques de dix-sept pays occidentaux. Durant le premier semestre 1986, les prêts nets ont baissé de 1,7 milliard de dollars, si l'on tient compte des distortions intervenues du fait de la dépréciation de la devise américaine. Un bilan qui donne un éclairage particulier à la politique d'emprunt de l'URSS, qui a levé, durant les six premiers mois de 1986, 2,3 milliards de dollars à l'Ouest, généralement sous forme d'emprunts à long terme. Principal emprunteur durant la période sous revue, l'URSS est suivie parmi les pays de l'Est par la RDA et la Hongrie, avec 400 millions de dollars chacun. Par contre, les pays de l'OPEP ont réduit de 1,7 milliard de dollars leur dette bancaire.

Les groupes français CGE (Compagnie générale d'électricité) et américains ITT (International Telephone & Telegraph) ont signé, le mardi 30 décembre à Bruxelles, l'accord regroupant leurs activités dans les domaines des télécommunications, de la communication d'entreprise et des câbles. Un nouvel ensemble provisoirement dénommé Teleglobal Communication NV (TCNV) - voit le jour. Il se hisse au deuxième rang mondial dans les télécommunications publiques derrière le géant américain ATT (American Telephone & Telegraph), au premier rang européen dans la communication d'entreprise et au premier rang mondial dans les câbles.

TCNV sera une société de droit hollandais et son siège sera situé à Bruxelles dans les anciens locaux d'ITT Europe. Elle réalisera un chiffre d'affaires de 12,5 milliards de dollars avec cent cinquante mille salariés environ. Elle sera vraisemblablement composée d'un directeur (présidé par M. Pierre Suard, le patron de la CGE) et d'un conseil de surveillance (présidé par M. Rand Arasok, le chairman d'ITT).

Six mois auront été nécessaires pour mettre au point l'accord passé en juillet par l'ancien président de la CGE, M. Georges Pebernan, auquel revient la paternité « intellectuelle » de ce mariage. Après la reprise du téléphone de Thomson en 1983, qui lui assurait 84 % du marché français de la téléphonie publique, il rêvait de donner à la CGE une stature internationale dans le domaine des télécommunications. C'est chose faite puisque TCNV occupera 12 % du marché mondial et 45 % du marché européen de la téléphonie publique.

Ces six mois ont été mis à profit par son successeur pour concrétiser cette ambition, ce qui ne fut pas une mince affaire puisque la CGE rachète environ deux cent cinquante filiales et sociétés d'ITT éparpillées dans soixante-dix pays. Il aura également fallu jusqu'au dernier

moment négocier avec les dirigeants de la société espagnole Telefonica, qui mettaient une série de conditions à leur participation à l'opération : l'entreprise espagnole n'apparaît donc pas dans le montage annoncé mardi et, si elle décide finalement de le faire, il lui faudra maintenant

CGE, à 37 % par ITT, à 5,7 % par la Société générale de Belgique. Surprise de dernière minute : le Crédit lyonnais en sera actionnaire à 1,7 %. La SGB apporte ainsi 250 millions de dollars au nouvel ensemble contre 75 millions de dollars pour le Lyonnais. Les sommes versées à ITT

appelés « Système 12 ». Il avait même dû renoncer en février 1986 à le vendre aux Etats-Unis.

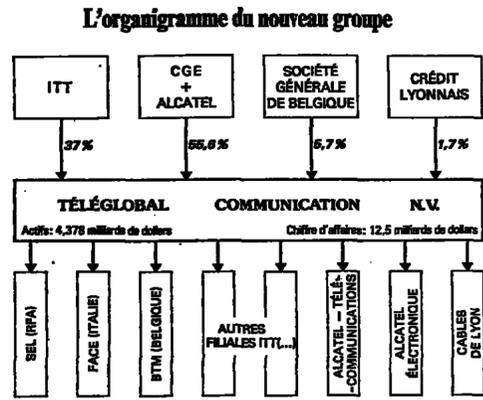
En prenant la direction de l'opération, la CGE fait également un pari de taille et rectifie son profil industriel. Le groupe réalisera désormais un chiffre d'affaires de l'ordre de 130 milliards de francs, emploiera 240 000 personnes et deviendra ainsi le troisième groupe industriel français et le trentième mondial. Les télécommunications représenteront désormais 60 % de son activité (35 % actuellement), le reste revenant à l'énergie (65 % actuellement).

Tout reste à réaliser et il s'agit de « faire tourner la boutique » : en novembre, M. Suard estimait que le bénéfice après impôts de TCNV serait de l'ordre de 2 % de son chiffre d'affaires en 1987. Il prévoyait de gérer l'ensemble de façon très décentralisée, sauf dans le domaine de la recherche. En téléphonie publique, il s'agit de développer de façon harmonieuse les différentes lignes de produits de TCNV : les centraux E10 d'Alcatel, mais aussi ceux hérités de Thomson, et le Système 12 d'ITT.

L'autre pari est d'ordre financier : la CGE devra consolider sa situation. Où trouver l'argent frais pour assurer la bonne marche de l'affaire ? M. Suard - mais il n'est pas le seul - espère que son groupe sera privatisé rapidement pour faire appel au marché des capitaux. La CGE sera-t-elle le fameux grand groupe industriel dont la privatisation a été annoncée par M. Balladur pour la fin du premier semestre 1987 ?

FRANÇOISE VAYSSÉ.

● Rhône-Poulenc rachète la pharmacie brésilienne d'Upjohn - Le groupe pharmaceutique américain Upjohn se retire du Brésil et revend tous ses intérêts au groupe français Rhône-Poulenc. Upjohn du Brésil a réalisé en 1985 un chiffre d'affaires de 28 millions de dollars (172 millions de francs), dont 4 millions (26 millions de francs) dans la santé animale. Le prix de cession n'a pas été révélé. C'est la sixième acquisition faite cette année par Rhône-Poulenc Santé qui, au total, aura consacré 1,5 milliard de francs environ à sa croissance externe.



racheter les parts d'un autre actionnaire.

Autre modification depuis l'accord initial de juillet : dans un souci de cohérence industrielle, la CGE apporte à la TCNV 65 % de sa filiale les Câbles de Lyon et ITT ses activités américaines dans les fibres optiques. A l'inverse, les 24 % détenus par ITT dans la société britannique Standard Telephones and Cables Public Limited Company (STC) restent en dehors de l'accord : les activités de l'entreprise britannique dans les câbles auraient fait double emploi avec certaines sociétés du groupe CGE.

Le schéma financier initial, qui prévoyait de réunir les intérêts des partenaires européens dans une holding intermédiaire, a également été simplifié : TCNV sera détenue directement à 55,6 % par le groupe

s'élèveront ainsi au total à 902 millions de dollars dont 577 millions de dollars pour la CGE. En outre, les filiales de TCNV devront rembourser à ITT les dettes qu'elles ont contractées envers elle.

#### Un pari de taille

En se séparant de ses filiales dans les télécommunications, ITT se coupe en quelque sorte de ses origines historiques. En effet, l'entreprise était née dans les années 20 de la scission des activités internationales d'ITT dans les communications. Mais le groupe américain, qui ne réalisait plus en 1985 que 25 % de son chiffre d'affaires dans les télécommunications, connaissait des débouchés techniques avec ses centraux téléphoniques électroniques

### A TRAVERS LES ENTREPRISES

#### Atochem, n° 3 européen du polystyrène

Atochem (groupe Elf), numéro deux de la chimie française (24 milliards de francs de chiffre d'affaires) vient de signer avec la firme américaine Arco Chemical (Atlantic Richfield) un accord d'intention en vue de lui racheter ses installations en Espagne, à savoir deux unités de polystyrène (PS) d'une capacité globale de 50 000 t/an, une unité d'ABS (acrylonitrile-butadiène-styrène) de 7 000 t/an et une unité de composé et d'alliage PS-ABS (18 000 t/an).

Grâce à cette acquisition, dont la réalisation se fera durant le premier semestre de 1987, Atochem deviendra, avec une capacité installée de 280 000 t/an, le troisième producteur européen de PS derrière BASF (800 000 t/an) et Montedison (320 000 t/an), rattrapant ainsi Col-Chimie (261 000 t/an) à la quatrième place.

De son côté, Atochem cède à ARCO ses productions de polyols à Rieme (Belgique).

#### BSN vend la Veuve Laurent-Perrier

La société Champagne Lanson père et fils (groupe BSN) a cédé au Crédit commercial de France (CCF) sa participation de 25 % dans la société champagne Veuve Laurent-Perrier and Co., a annoncé, le mardi 30 décembre, BSN.

La transaction, dont le montant n'a pas été précisé, s'est faite avec l'accord de la famille de Nonancourt, propriétaire de la majorité des actions de la firme. Cette décision est cohérente avec la politique de BSN, numéro 1 français de l'agro-alimentaire, qui souhaite garder un contrôle strict sur la gestion de ses filiales, et vendre les participations minoritaires dans des sociétés dont il ne juge pas intéressant de prendre le contrôle.

# ça s'arrose.



## 1987 : Une bonne année pour l'environnement.

### Simone Veil

Président du Comité Français pour l'Année Européenne de l'Environnement.

### Alain Carignon

Ministre Délégué, Chargé de l'Environnement.



### Un livre. Une expo

### LA POLICE A L'AFFAIRE



## Economie

### La CEE prépare une riposte à l'augmentation des droits de douane américains sur les alcools

Le président Reagan a annoncé à Palm Springs (Californie), le mardi 30 décembre, les sanctions dont il menace la CEE à la suite de l'établissement de la Communauté à l'Espagne et au Portugal. Selon la Maison Blanche, des droits de douane supplémentaires pouvant atteindre 200 % seraient imposés sur une série de produits tels que le vin, le cognac, certains vins blancs et fromages d'une valeur globale de 400 millions de dollars (1). Ces mesures toutefois n'entreraient en vigueur qu'en 1<sup>er</sup> février.

Cette annonce fait suite à l'échec des négociations entre les Douze et les États-Unis portant sur les compensations à apporter à Washington, qui, du fait de l'entrée de l'Espagne et du Portugal dans la CEE, se voyait fermer le marché des céréales dans ces deux pays. Après une première escalade au premier semestre, les deux parties concluaient un accord intérimaire pour six mois. La CEE s'était engagée à ne pas proroger cet accord. D'où la nécessité de parvenir à un arrangement définitif. Mais les positions étaient trop éloignées : Bruxelles proposait un accès au marché communautaire de 1,6 million de tonnes de céréales, à droits réduits et pour quatre ans. Cette durée correspondait à celle du régime transitoire prévu par le traité d'adhésion. A son terme, les États-Unis auraient retrouvé un meilleur accès pour leurs exportations d'oléagineux (huiles de soja surtout) qui, pour l'heure, sont protégées.

Les États-Unis exigeaient de pouvoir importer à des conditions de faveur 4,4 millions de tonnes par an. Les Douze ont fait valoir que cette demande n'avait aucune rationalité économique, du fait notamment de l'augmentation des productions céréalières dans la péninsule ibérique.

Ensuite, les Douze ont proposé aux Américains de repousser d'un mois la date butoir des négociations, initialement fixée au 31 décembre. Washington a refusé ce délai, mais la procédure normale, nécessaire pour activer les mesures de rétorsion

américaines, demandera environ... un mois, le temps d'entendre les différents groupes de pression concernés.

Théoriquement, la riposte de la Communauté est prête. La liste des produits sur lesquels porteront les « contre-rétorsions » est arrêtée depuis le 16 juin : gluten de maïs, riz et blé. Il est prévu également qu'elle sera annoncée officiellement quinze jours après les déclarations faites par Washington et seraient très exactement proportionnelles au volume des exportations touchées par les mesures américaines. Dès mardi, le commissaire européen chargé des relations extérieures, M. Willy De Clercq, déclarait que, « comme prévu, la CEE était prête à riposter » et qu'« il ne restait qu'un mois pour éviter le pire ». De son côté, M. Yentzer, représentant spécial de M. Reagan pour le commerce, a indiqué que la France était particulièrement touchée par les menaces américaines. Il a relevé en effet que le cognac et le vin sur lesquels les droits seraient relevés représenteraient 250 millions sur les 400 millions de dollars correspondant au total des importations touchées.

Une autre annonce faite mardi par la Maison Blanche préfigure peut-être l'esquisse d'un compromis possible avec la Communauté : Washington a décidé en effet de suspendre pendant six mois toute mesure éventuelle de représailles contre le Brésil dans l'attente de possibles progrès de Brasilia dans l'ouverture du marché brésilien des micros et petits ordinateurs. Les actions prévues et donc suspendues répondaient à une loi britannique de 1984 qui interdit les importations de micro et petits ordinateurs pour une période d'au moins huit ans.

JACQUES GRALL

(1) Les produits visés sont : le jambon en boîte, les fromages bleus, l'edam et le gouda, les fromages à pâte molle, les emmentales, les cervisats en coques, les olives noires, les vins blancs de table (d'une valeur inférieure à 4 dollars par gallon, soit 3,8 litres), les cognacs (d'une valeur supérieure à 13 dollars par gallon), les vins en bouteille (d'un gallon ou moins).

### Scandale à la City

## Guinness n'est pas bon pour tout le monde...

LONDRES  
de notre correspondant

« Morgan Grenfell lâche Guinness. » La rumeur courait depuis plusieurs jours dans la City. Cette fois, c'est officiel : la banque d'affaires Morgan Grenfell, l'une des plus importantes institutions sur la place de Londres, a annoncé, le mardi 30 décembre, qu'elle mettait un terme à ses relations avec Guinness. Il s'agit là d'un nouveau coup dur pour le célèbre groupe, le plus puissant en Grande-Bretagne dans le domaine de la brasserie et des boissons alcoolisées.

Les activités financières de Guinness sont en effet l'objet, actuellement, d'une enquête approfondie ordonnée par le ministre du commerce et de l'industrie. On suppose que les dirigeants de Guinness d'avoient commis de graves irrégularités lorsque, en avril dernier, au terme d'une très spectaculaire et coûteuse opération de rachat (près de 2,5 milliards de livres), organisée par Morgan Grenfell, il s'était assuré le contrôle d'un autre groupe, Distillers, possédant plusieurs grandes marques de whisky. L'un des directeurs de la banque, qui avait plus particulièrement conseillé Guinness dans cette démarche, a été contraint de démissionner.

Quelques mois seulement après avoir frappé les imaginations par ce succès, qui consacrait la rapide extension de son empire (1), Guinness se trouve maintenant au centre d'une série d'affaires scandaleuses dont on ne fait que commencer à mesurer l'ampleur, et qui risquent d'ébranler la City tout entière, si ce n'est le gouvernement. Pour Guinness même, la crise est telle que l'avenir du groupe qui semblait si brillant paraît soudain menacé. Pour Morgan Grenfell, l'embaras n'est guère moindre, car, en novembre, la

réputation de cette banque avait déjà été sérieusement entamée quand l'un de ses principaux responsables, M. Geoffrey Collier, avait dû se démettre par ce qu'on lui reprochait d'être l'un de ces « initiés » (insiders) qui mettent à profit des informations confidentielles pour spéculer au moment d'opérations de rachat.

### « Piraterie » boursière

La « piraterie » boursière semble prendre une dimension de plus en plus internationale depuis que la direction de Guinness a reconnu avoir confié des fonds assez considérables, environ 100 millions de dollars, à M. Ivan Boesky, autre initié qui, avec Feltel que l'on sait, vient de défrayer la chronique de Wall Street.

Les doutes qui pèsent sur la manière dont Guinness a pris le contrôle de Distillers (dont M. Boesky était actionnaire) ont créé un malaise au sein du groupe. Malgré les démentis de la direction, les bruits les plus inquiétants circulent dans la City, notamment celui de l'éventuel départ de l'ambitieux président de la compagnie, M. Ernest Saunders. Le cours des actions de Guinness a fortement chuté. Selon la presse britannique, Guinness pourrait à son tour devenir la proie d'un autre « prédateur », le géant américain Anheuser-Busch (les bières Budweiser, entre autres), dont les actions ont récemment été introduites à la Bourse de Paris.

Les inspecteurs du ministère du commerce et de l'industrie n'ont pas seulement sur les transactions qui ont permis à Guinness de racheter Distillers ; diverses autres affaires assez considérables sont soumises à leur investigation. Et, dans plusieurs d'entre elles, des fonctionnaires gouvernementaux sont mis en cause : certains auraient renseigné des initiés sur les décisions que s'appropriait à prendre la commission des monopoles chargée de donner ou non l'aval du gouvernement à des regroupements d'entreprises. Dans l'un des cas, on a constaté que la cote des actions du groupe de transports maritimes Peninsularand Oriental avait nettement augmenté trois jours avant l'approbation officielle de la commission pour la récente reprise d'European Ferries (Townsend-Thoresen).

Tout cela jette une ombre déplorable sur la City, alors que celle-ci vient de faire peau neuve avec le « big bang », la grande déréglementation du Stock-Exchange. Tandis que, de l'avis général des observateurs spécialisés, les révélations des dernières semaines ne sont qu'un début le gouvernement de M<sup>me</sup> Thatcher s'apprête à faire face devant le Parlement aux critiques renouvelées de l'opposition — voire de quelques conservateurs — qui l'accusent depuis longtemps de trop faire confiance à l'« auto-discipline » de la City, et d'avoir « fermé les yeux » devant des pratiques dont il admet aujourd'hui le caractère répréhensible. Le Parti travailliste a l'intention de réclamer un renforcement des moyens de surveillance de l'ensemble des opérations financières de la City, où l'État se donnerait un rôle bien plus important.

FRANCIS CORNIL

(1) En 1985, Guinness avait déjà repris les whiskies Arthur Bell.

## Marchés financiers

PARIS, 30 décembre ↓

La chute : - 2 %

Devant les conséquences assez graves causées à l'économie par la grève des transports, la Bourse de Paris a commencé mardi à se sentir très mal à l'aise. Son pessimisme s'est traduit par une forte baisse des cours. Dans la matinée, l'indice principal avait déjà reculé de 0,88 %. Mais ce n'était qu'un aperçu de la chute. A l'issue de la séance principale, le thermomètre du marché donnait la température : - 2,03 %. C'est le plus important repli enregistré depuis septembre.

Les actions des entreprises les plus éprouvées par le conflit social, soit en raison du manque à gagner, soit à cause des difficultés de livraison, ont sérieusement pâti du malaise général : Perrier, Club Méditerranée, les grands magasins en général, Peugeot.

Les malheurs arrivant rarement seuls, le plongeon de Wall Street a encore ajouté au climat de découragement. Sans parler de la lourdeur du marché obligataire et du MATIF, l'un et l'autre malmenés par la hausse des taux rendue inévitable pour défendre le franc. Au premier étage, un spécialiste parlant de la situation, disait sur un air mi-figue, mi-raison : « C'est Waterloo ».

Pas encore. Avec la « trêve des confiseurs », l'activité s'est sensiblement ralentie et, par voie de conséquence, la gâsécade n'en est que plus prononcée.

De l'avis général, il ne faudrait pas que le conflit s'étende. Le risque d'une crise politique, disait-on dans les travées, « n'est pas mince ». Pour l'instant, les investisseurs gardent leur sang-froid, et la baisse n'est l'œuvre que des petits porteurs. Beaucoup d'assurés.

NEW-YORK, 31 décembre ↓

Légère baisse

A l'issue d'une séance assez active pour une fin d'année, Wall Street a clôturé, le 30 décembre, en légère baisse. L'indice Dow Jones des trente principales valeurs industrielles terminé à 1 908,60, cédant 3,52 points. 127 millions d'actions ont changé de mains. 1 132 titres étaient en baisse, 473 en hausse et 466 inchangés.

Le marché a, une nouvelle fois, réagi à la baisse accusée par les obligations. La hausse des taux d'intérêt lors banque et l'annonce par le département du commerce d'une progression de 1,2 % de l'indice composite des principaux indicateurs économiques en novembre ont conforté le sentiment pessimiste des investisseurs : le taux d'escompte de la Réserve fédérale ne devrait, selon eux, pas baisser, dans un proche avenir en tout cas.

Parmi les valeurs en repli figuraient Exxon, qui perdait 1 dollar (à 71 5/8), après avoir annoncé son intention de se retirer d'Afrique du Sud. MacDonnell Douglas a perdu 1 1/8 à 71 1/2, à la suite de l'annonce du lancement d'un nouveau programme d'avion tri-moteur, le MD-11. Aux chimistes, Dupont perdait 1 dollar, à 85 3/8.

Bell South était la valeur la plus échangée (4 282 millions de transactions), devant Illinois Power (1 554) et Niagara Mohawk Power (1 308).

VALEURS	Cours de 29 déc.	Cours de 30 déc.
Alex	32 3/4	32 3/8
A.T.T.	51 3/4	51 1/2
Boeing	53	52
Chrysler	38 1/4	38 1/4
Chrysler	38 1/4	38 1/4
Eastman Kodak	67 3/8	66 1/4
Exxon	72 5/8	71 5/8
General Electric	62 3/4	62 1/2
General Motors	66 3/4	66
IBM	120 1/2	120 1/8
ITT	52	51 1/2
McDonnell Douglas	48 1/4	48 1/2
Pfizer	61 1/2	61 1/4
Schlumberger	31 5/8	31 5/8
Union Carbide	22 1/2	22 1/2
U.S. X.	21 5/8	22 1/8
Westinghouse	41 1/2	41 1/8
Xerox Corp.	61 1/2	60 3/4

### CHANGES

Dollar : glissement à 6,44 F ↓

Sur des marchés des changes calmes à l'approche du 1<sup>er</sup> janvier, le dollar a légèrement glissé à 6,44 F contre 6,45 F. A Paris, le Deutschmark a poursuivi son ascension à 3,3120 F.

FRANCFORT	30 déc.	31 déc.
Dollar (en DM) ..	1,9475	1,9469
TOKYO	30 déc.	31 déc.
Dollar (en yen) ..	159,26	160,16
MARCHÉ MONÉTAIRE (effets privés)		
Paris (31 déc.) ..	8 1/2 %	
New-York (30 déc.) ..	11 %	

### INDICES BOURSIERS

PARIS  
(INSEE, base 100 : 31 déc. 1985)  
29 déc. 30 déc.  
Valeurs françaises .. 151,7 147,7  
Valeurs étrangères .. 113,3 112,7  
C<sup>o</sup> des agents de change  
(base 100 : 31 déc. 1981)  
Indice général ... 482,8 494,4

NEW-YORK (indice Dow Jones)		
	29 déc.	30 déc.
Industrielles .....	1 912,12	1 908,60
LONDRES (indice « Financial Times »)		
	29 déc.	30 déc.
Industrielles .....	1 371,1	1 364,4
Mines d'or .....	239	238,2
Fonds d'Etat .....	83,25	83,51
TOKYO		
	30 déc.	31 déc.
Nikkei .....	Om	Om
Indice général ...	Om	Om

### MATIF

Notionnel 10 % - Cotation en pourcentage du 30 décembre  
Nombre de contrats : 21 365

COURS	ÉCHÉANCES			
	Janv. 87	Mars 87	Juin 87	Sept. 87
Dernier .....	-	105,35	105,20	105,25
Précédent ...	-	104,90	104,85	104,90

### AUTOUR DE LA CORBEILLE

LE TRÉSOR SÉLECTIONNE TREIZE SPÉCIALISTES EN VALEURS DU TRÉSOR. — La direction du Trésor a retenu, le 30 décembre, en qualité de spécialistes en valeurs du Trésor (SUT), treize établissements financiers sur une liste de trente-trois candidats. Parmi eux figurent sept banques françaises (Banque Indosuez, BNP, Paribas, Crédit lyonnais, Caisse nationale de crédit agricole, Société générale, Crédit commercial de France), une banque étrangère (Morgan), la Caisse des dépôts et consignations ; deux maisons de

récompense (Banque d'escompte, Caisse de gestion immobilière) et deux groupements (finances-contrepartie, finances plus). Parmi les grands absents, on note les banques populaires et le Crédit industriel et commercial. Les établissements sélectionnés auront pour vocation de conseiller la direction du Trésor sur « la politique d'émission des emprunts publics de la seule Informée de l'évolution des marchés, d'assurer l'animation du marché des valeurs du Trésor et de contribuer à leur placement auprès des investisseurs ».

### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

## Europe Obligations

Fonds Commun de Placement à compartiments multiples libellé en ECU Luxembourg.

### OUVERTURE D'UN COMPARTIMENT COURT TERME ET SUPPRESSION DE LA COMMISSION DE RACHAT

Le conseil d'administration de la société de gestion d'EUROPE OBLIGATIONS a adopté, lors de sa séance du 26 septembre 1986 et avec l'accord de la banque dépositaire, un nouveau règlement de gestion qui entrera en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1987. La principale modification apportée par ce nouveau règlement est la création d'un second compartiment au sein du fonds qui sera donc constitué :

- d'un compartiment court terme, adapté au placement des disponibilités à court terme en ECU,
- d'un compartiment long terme, constitué des avoirs actuels du fonds.

En outre, la commission de rachat du fonds sera supprimée dès l'entrée en vigueur du nouveau règlement de gestion. Le fonds aura désormais la désignation suivante :

EUROPE OBLIGATIONS  
FONDS COMMUN DE PLACEMENT  
A COMPARTIMENTS MULTIPLES  
LIBELLÉ EN ECU  
Luxembourg.

Ces mesures procèdent de la volonté du conseil d'administration d'offrir aux souscripteurs et porteurs actuels du fonds un instrument moderne grâce auquel ils pourront à tout moment modifier leur position en fonction de leurs anticipations d'évolution des marchés, en convertissant sans frais leurs parts d'un compartiment en parts de l'autre compartiment.

A partir du 1<sup>er</sup> janvier 1987, les porteurs actuels auront la faculté d'échanger sans frais leurs certificats actuels, avec les coupons n<sup>o</sup> 14 et suivants attachés, contre des certificats EUROPE OBLIGATIONS LONG TERME, coupons n<sup>o</sup> 1 et suivants attachés, auprès des guichets des établissements suivants :

- Caisse d'épargne de l'Etat du Grand-Duché de Luxembourg,
- Banque de l'union européenne,
- Banque générale du Phénix,
- Caisse centrale des banques populaires,
- Caisse des dépôts et consignations,
- Deutsche Girozentrale - Deutsche Kommunalbank -

Le nouveau règlement de gestion d'EUROPE OBLIGATIONS a été publié au Mémorial, journal officiel du Grand-Duché de Luxembourg, en date du 19 décembre 1986. Il est disponible, ainsi que le prospectus d'émission, auprès des mêmes établissements.

Bureau de la société de gestion :  
9, av. de la Liberté  
Luxembourg.

## Roger Couvelaire SCALPELS

Le professeur Roger Couvelaire n'est pas seulement un de ces chirurgiens français qui ont fait la gloire de leur métier et de leur pays dans le monde. Il est un de ceux pour qui l'exercice de la médecine ouvre un regard sur l'humanité souffrante et glorieuse, observée avec un oeil d'autant plus sévère et ironique qu'il dissimule inévitablement l'amour de la vie des autres. De la pratique de la chirurgie, pendant soixante ans, il a gardé un sens prodigieux de la concision, et nous découpe un par un les mots les plus courants, pour en mieux cerner le sens, les ambiguïtés, les résonances. Mais cette lucidité presque aride cache la profonde nostalgie d'une époque — passée ou à venir ? — qui réconcilie l'homme et la science.

D. Toscan du Plantier  
Diffusion RAMSAY - Éditions COSTANTINI



Marchés financiers

BOURSE DE PARIS

30 DECEMBRE

Cours relevés à 17 h 34

Main market table with columns for Valeurs, Cours, and % change. Includes sub-sections for Règlement mensuel and various stock indices.

Comptant (selection) table listing various bonds and their market prices.

Second marché (selection) table listing various financial instruments and their market prices.

SICAV (selection) table listing various investment funds and their market prices.

Table containing Cote des changes (exchange rates), Marché libre de l'or (gold market), and Droits et bons (rights and bonds).

Table containing Minitel information and other market-related data.



# Le Monde

ÉTRANGER	DÉBATS	COMMUNICATION	ARTS ET SPECTACLES	ÉCONOMIE	SERVICES
3 Les développements de la guerre au Tchad. 4 Thaïlande : la fin d'un espoir. 6 Italie : le gouvernement adopte des mesures visant à réformer le fonctionnement de la justice.	2 Polémique constitutionnelle. <b>SOCIÉTÉ</b> 7 Une publication de l'INSEE sur les comptes de patrimoine net. — Selon une étude américaine, un infarctus freinerait l'évolution de la science en plaques.	8 Vainqueur de la compétition sur le satellite américain, Granada s'adresse au marché audiovisuel français.	9 à 11 Jacques Dorjann tourne à Shanghai le Palatin des larmes.	15-16 Les conflits sociaux et leurs conséquences. 17 L'accord CGE-ITT. 18 Le contentieux commercial entre la CEE et les États-Unis. 18-19 Les marchés financiers.	Radio-télévision ..... 14 Annonces classées ..... 8 Carnet ..... 8 Météorologie ..... 14 Mots croisés ..... 14 Programmes des spectacles .. 12-13

### Le trafic de la SNCF n'est assuré qu'à 30 %

Sur l'ensemble du réseau SNCF, la situation était la même, mercredi 31 décembre au matin, que la veille. Environ 30 % des trains circulent alors que l'application du service minimum correspondrait à un trafic de l'ordre de 40 %. Pour toute la journée, la direction de la SNCF prévoit la mise en marche de cent trente trains, rapides, express et TGV au départ de Paris vers la province. Des services par autocars, effectués par la SCETA, filiale de la SNCF, devraient compléter ce programme. Des informations sur les départs, trains et autocars, sont données sur Minitel (36-15 + SNCF) et par téléphone (1-45-82-50-50).

Pour les grandes lignes, une légère amélioration est enregistrée sur le réseau de la gare Saint-Lazare où un peu plus de 50 % des trains circulent. Les TGV devraient être en nombre un peu plus élevés que les jours précédents (1 sur 2 pour Lyon), 6 pour Avignon, 2 pour Grenoble, 3 pour Marseille, 2 pour Montpellier, 3 pour Genève, 3 pour Lausanne) mais leur circulation est très fortement perturbée. Des plaques de grève, placées sur le parcours, bloquent systématiquement les convois et les retardent. Il faut compter entre une demi-heure et une heure et demie de retard pour chaque TGV.

A la gare de l'Est, le trafic est assuré à 40 %, à la gare du Nord et d'Austerlitz à 30 %, à la gare de Lyon (autres trains que TGV) à 25 %, à la gare Montparnasse à 60 %.

Pour le trafic banlieue, aucune évolution n'est constatée. On compte 1 train sur 6 sur le réseau Paris-Est, 1 train sur 4 sur Paris-Saint-Lazare, Paris-Lyon, Paris-Austerlitz et la ligne C du RER, et 1 train sur 2 sur Paris-Montparnasse. A Paris-Nord, la circulation banlieue est toujours nulle.

### Les conflits dans l'imprimerie

## Le Livre-CGT et M. Bertez restent sur leurs positions

Le tribunal de commerce de Paris a décidé, le mardi 30 décembre, de reporter au 12 janvier sa décision concernant l'imprimerie de la presse nouvelle (IPN), en règlement judiciaire depuis juin. Ce délai devrait permettre à la Société de diffusion de l'information financière (SDIF), candidate à la reprise de l'IPN et dont M. Bruno Bertez détient 40 % des parts, de trouver un terrain

### Selon un sondage de BVA

## La cote de popularité de M. Chirac fléchit au profit de M. Barre

Important redressement des chances de M. Raymond Barre en tant que candidat à l'élection présidentielle ; resserrement de l'écart entre la droite et la gauche en ce qui concerne les intentions de vote aux élections législatives : telles sont les deux tendances qui se dégagent d'un sondage BVA réalisé après le mouvement lycéen et étudiant, dont les résultats sont publiés dans l'hebdomadaire Paris-Match du 31 décembre (1).

A la question : « Parmi les personnalités suivantes, quel serait, selon vous, le meilleur candidat pour représenter la droite en cas d'élection présidentielle ? » 24 % des personnes interrogées répondent : Raymond Barre et 22 % Jacques Chirac. Parmi les électeurs de la droite, 42 % choisissent M. Chirac et 31 % M. Barre. Ils étaient respectivement 49 % et 21 % à prendre ces options en novembre 1986.

Le meilleur candidat pour représenter la gauche en cas d'élection présidentielle serait M. François Mitterrand pour 29 % des personnes interrogées et M. Michel Rocard pour 25 % d'entre elles. 46 % des électeurs de la gauche font choix de M. Mitterrand et 30 % d'entre eux de M. Rocard (49 % et 20 % en novembre 1986).

A la question : « Si l'élection présidentielle avait lieu dimanche prochain et que vous ayez à choisir au premier tour entre les candidats suivants, quel serait celui pour lequel il y aurait le plus de chance que vous votiez ? » 16 % des personnes interrogées ont répondu : M. Barre et 17 % pour M. Chirac, M. Mitterrand étant le seul candidat socialiste.

En cas de primaire entre MM. Mitterrand et Rocard, 15 % porteraient leur suffrage sur

M. Barre et 17 % sur M. Chirac. Si M. Rocard était le seul candidat du parti socialiste, 17 % des personnes interrogées voteraient pour M. Barre et 18 % pour M. Chirac.

34 % des personnes interrogées se prononcent en faveur de M. Mitterrand dans la première de ces trois hypothèses ; 24 % pour M. Mitterrand et 12 % pour M. Rocard dans la deuxième et 29 % pour M. Rocard dans la troisième. Parmi les hypothèses relatives au second tour de l'élection présidentielle, M. Chirac de 12 points (56 % contre 44 %) M. Barre obtiendrait 47 % face à M. Mitterrand (53 %) et 49 % face à M. Rocard (51 %).

Dans toutes ces hypothèses, la proportion des personnes interrogées qui ne se prononcent pas varie de 23 % à 27 %.

A la question : « Si de nouvelles élections législatives avaient lieu dimanche prochain, qu'elle serait la formation politique pour laquelle il y aurait le plus de chance que vous votiez ? », sur cent intentions de vote exprimées (29 % des électeurs inscrits n'expriment pas d'intention de vote, 44,5 % se portent sur la gauche et l'extrême gauche et 51,5 % sur la droite et l'extrême droite. Le rapport à novembre 1986, le « score » de la gauche est inchangé et celui de la droite régresse de 1,5 point.

(1) Sondage réalisé entre le 13 et le 17 décembre auprès de neuf cent soixante personnes pour les questions relatives à l'élection présidentielle ; du 26 novembre au 4 décembre et du 13 au 17 décembre auprès de treize mille cent deux personnes pour les intentions de vote aux législatives. Echantillonage par la méthode des quotas.

### La politique d'union du PS et de l'UDF

## M. Sarre critique vivement M. Joxe

M. Georges Sarre, député socialiste de Paris, membre du courant Socialisme et République (EX-CERES), critique, dans un éditorial publié par la lettre du club Maintenant et demain, la politique d'union du PS et de l'UDF préconisée « contre les orientations antidémocratiques du RPR » par M. Pierre Joxe (le Monde du 23 décembre), auquel il reproche « une double fausseté ».

D'un point de vue stratégique, il estime que le président du groupe socialiste de l'Assemblée nationale commet « une grave fausseté » car « c'est se tromper de période que de proposer le retour aux errements anciens qui ont fait tant de mal aux socialistes et renforcé le PCF ».

D'un point de vue tactique, le député de Paris considère que « la fausse solution de l'alliance au centre (nom qu'on donne à la droite quand on veut s'allier avec elle) voudrait au parti socialiste de sérieux revers. Au motif de revenir rapidement au pouvoir, nous perdons des forces et du temps dans ces manœuvres ». M. Sarre préconise, pour sa part, « le rassemblement pour une majorité de progrès » dont le centre de gravité serait indistinctement « à gauche ».

« Les quatre-vingt-cinq ans de M. Pinay. — M. Antoine Pinay, qui vient de fêter ses quatre-vingt-cinq ans, estime dans une interview au *Deuxième Libéré* que, dans le contexte actuel de la cohabitation, « le premier ministre est sous la tutelle de l'Elysée. M. Chirac, dit-il, est obligé quand il prend une décision de penser à la réaction du président de la République... »

### Dans l'Île-et-Vilaine

## Trois membres d'une équipe de réinsertion sociale écroués après un vol à main armée

Quatre malfaiteurs viennent d'être inculpés de vol aggravé, avec port d'armes, et écroués à Saint-Malo et à Rennes. Il s'agit de Patrick Besnard, vingt ans, Jean-Luc Abdou, trente et un ans, Georges Axiaux, trente-sept ans, et Henri Hunger, vingt-deux ans, qui, le 1<sup>er</sup> septembre 1985, masqués et armés d'un pistolet, d'un couteau et de barres de fer, avaient attaqué un couple de personnes âgées propriétaires d'une auberge près de Saint-Malo pour voler leur recette.

Après plusieurs mois de recherches, les quatre suspects ont été retrouvés en Allemagne, en Suisse et en France. Jean-Luc Abdou, Georges Axiaux et Henri Hunger appartenaient à l'équipe de réinsertion de jeunes délinquants qu'avait constituée l'abbé Guy Gilbert, auteur du livre *Un prêtre chez les loubers* ; celui-ci a été entendu à titre de témoin.

### Le Monde CAMPUS

Supplément gratuit sur l'enseignement supérieur

Prochain numéro : 14 JANVIER 1987 (avec le Monde daté du 15 Janv.)

### Le Monde

VOTRE PORTEFEUILLE PERSONNEL

Bourse : suivre l'évolution de vos actions grâce à un code personnel et secret.

3615 TAPÉZ LEMONDE

### Le Monde Infos-Spectacles

sur Minitel 36-15 + ISLM

Le numéro de « Monde » daté 31 décembre 1986 a été tiré à 449 610 exemplaires

### AFGHANISTAN : 450 morts à Kandahar

## Une « bavure » de l'aviation ?

Istanbul (AFP, UPI). — Des bombardements aériens auraient été faits le 8 décembre à Kandahar (sud-ouest de l'Afghanistan), 450 morts, selon des sources occidentales à Kandahar, qui ont ajouté qu'il s'agit probablement d'une « bavure » de la chasse soviétique afghane. Selon les mêmes sources, les bombes auraient frappé les bureaux du gouverneur de la province, ceux du Khâd (police secrète de Kaboul) et ceux du PC afghan. Trois cents soldats afghans auraient été tués et quatre cents autres blessés. A la suite de ce raid, M. Najibullah, secrétaire général du PC afghan, aurait

ordonné l'arrestation de plusieurs officiers supérieurs. Par ailleurs, la résistance a affirmé, le même jour, avoir pris le contrôle de huit postes militaires dans la province du Kunar (Est). L'attaque de ces postes a eu lieu, le 27 décembre, septième anniversaire de l'intervention soviétique en Afghanistan, a déclaré un porte-parole du Hezbe Islami, principal groupe de résistants. Enfin, M. Najibullah a lancé, dans une interview publiée, mardi, par la Pravda, un appel aux peuples du Pakistan, de l'Iran et des autres pays de la région pour « régler les problèmes pacifiquement et non par la force des armes ».

### EGYPTE : pour prévenir une crise politique

## Le Parlement adopte une nouvelle loi électorale

LE CAIRE de notre correspondant

Les Egyptiens viennent d'être gratifiés pour la nouvelle année de la loi électorale la plus complexe au monde. L'Assemblée égyptienne du peuple (Parlement) a approuvé mardi 30 décembre un projet amendant la loi électorale passée en 1983. Cette nouvelle loi, contestée tant par l'ensemble de l'opposition que par une partie de la majorité, a été élaborée en moins de trois semaines, examinée et approuvée par la commission juridique du Parlement en deux jours et débattue et votée en quelques heures. Cette hâte peu coutumière répond au souci du Parti national démocrate (PND, 97 % des sièges au Parlement) de prévenir une crise constitutionnelle.

Le Conseil d'Etat doit en effet se prononcer le samedi 3 janvier sur l'inconstitutionnalité de la loi électorale de 1983. Ce conseil a été chargé par le Conseil d'étudier l'affaire à conclure début décembre que plusieurs dispositions de cette loi, qui a régi les élections législatives de mai 1984, étaient anticonstitutionnelles. En d'autres termes, le Conseil d'Etat risque de décréter la loi de 1983 nulle et non avenue et de remettre ainsi en question la validité de la consultation de 1984.

La loi de 1983 était fondée sur le double principe du scrutin par liste et de la proportionnelle. Une combinaison entachée de deux vices majeurs : une extrême complexité et des dispositions restrictives favorisant la majorité. Les listes présentées par chaque parti dans les quarante-huit circonscriptions délimitées par la loi devaient comprendre 50 % de candidats « ouvriers et paysans », autant de « professions libérales » (terme recouvrant le secteur tertiaire), sans oublier les femmes, auxquelles la loi a dévolu trente-huit sièges. Au niveau des restrictions, il y avait la fameuse condition des 8 %. Selon cette disposition, toute formation n'ayant pas obtenu 8 % des suffrages au niveau national perdait le droit de se faire représenter. Résultat : le Parti libéral néo-Wafd a pu entrer au Parlement.

### L'Iran opposé au choix de Koweït pour le sommet islamique

Le président du Parlement iranien, M. Hachemi Rafsanjani, a clairement indiqué, mardi 30 décembre, que l'Iran était opposé à la tenue du prochain sommet de l'Organisation de la conférence islamique (OCI) à Koweït. Selon Radio-Téhéran, M. Rafsanjani a notamment déclaré que le « Koweït était un petit pays qui soutenait l'Irak et agit comme s'il était une province irakienne ». Les dirigeants de l'OCI auraient dit « prévoir » que le choix de Koweït pour la réunion de ce sommet, le 26 janvier prochain, « créerait une situation d'impasse » ne permettant pas la participation de l'Iran.

M. Rafsanjani a fait ces déclarations en recevant M. Sharifuddin Pizzada, arrivé il y a deux jours à Téhéran pour inviter l'Iran à prendre part au sommet de l'OCI (jusqu'à présent boudé par la République islamique). M. Rafsanjani a aussi fait savoir que les dirigeants de l'OCI faisaient un autre choix que Koweït. — (AFP-Reuter.)

### ISRAËL

## Démission du ministre de l'intérieur

Jérusalem (AFP). — Le ministre israélien de l'Intérieur, le rabbin Yitzhak Poretz, a démissionné le mercredi 31 décembre, a annoncé le radio israélienne.

Le ministre (du parti orthodoxe sépharade Shas) quitte le gouvernement après avoir été dévoté par la Cour suprême de justice, qui a jugé illégale sa décision d'inscrire sur la carte d'identité d'une nouvelle immigrante venue des États-Unis, Mrs Shoshana Miller, la mention « convertie au judaïsme ».

Le ministre voulait imposer cette mention sur la carte d'identité de tous les convertis au judaïsme immigrés en Israël. A priori, il est peu probable que la démission de M. Poretz entraîne une crise gouvernementale au sein du cabinet d'union nationale (Likoud-travaillistes).

### Prochaine tournée de M. Richard Murphy au Proche-Orient

Le secrétaire d'Etat adjoint américain chargé du Proche-Orient, M. Richard Murphy, doit entamer une tournée dans la région au janvier, a-t-on annoncé mardi 30 décembre, à Washington.

M. Murphy est attendu en Israël, en Jordanie et en Égypte à l'occasion de ce séjour, qui sera son premier voyage dans la région depuis l'affaire de l'« Irangate » qui a vivement inquiété les alliés arabes des États-Unis au Proche-Orient. Ses conversations porteront sur les moyens de relancer le processus de paix dans la région.

Ce sujet a dominé les entretiens que M. Avraham Tamir, directeur général du ministère israélien des affaires étrangères, vient d'avoir au Caire. A l'issue d'une conversation de deux heures avec M. Esmat Abdel Meguid, ministre égyptien des affaires étrangères, M. Tamir a indiqué, mardi, que son interlocuteur lui avait soumis de « nouvelles » propositions de paix. Ni M. Tamir ni M. Meguid n'ont révélé la teneur, mais le ministre égyptien a laissé entendre qu'une visite au Caire de M. Shimon Pérès, le ministre israélien des affaires étrangères, était en préparation. — (Reuters.)

### BOURSE DE PARIS

## Matinée du 31 décembre

A peine mieux : - 0,09 %

La Bourse de Paris a à peine progressé le 31 décembre en séance du matin, gagnant 0,09 %. Parmi les valeurs en hausse figurent Alsthom (+2,7 %), Via Banque (+2,3 %), Comfing (+2,2 %), SGE (+2 %), Printemps (+2 %).

En baisse, on notait Bongrain (-4,4 %), Motet-Hennessy (-3,3 %), Simco (-1,8 %), Casino Prioritaire (-1,8 %).

Valeurs françaises			
	Cours précédent	Premier cours	Dernier cours
Accor	472	480	480
Agencis Hertz	2020	2075	2070
Air Liquide U.I.	701	708	702
Banque Paribas	1080	1075	1081
Banque	2480	2440	2380
Boisfrancois	1210	1210	1210
B.P.L.	4280	4810	4530
Caisses	2628	2610	2615
Chambre S.A.	1838	1848	1852
Chap. Méditerranée	675	680	682
Compt. Indus.	1418	1420	1418
Edis (Rég.)	1288	1288	1288
E.I.P. Aquitaine	318	318	318
Edis (Rég.)	3740	3740	3740
Lafarge	1541	1535	1543
Michèle	2545	2525	2530
Mit. Ch.	188	185	1850
Motet-Hennessy	2478	2420	2385
Nep. Hertz	1038	1034	1038
Orléans (I.)	3520	3580	3675
Peugeot	1278	1280	1275
Paroiss. Hertz	1038	1030	1040
Pigeot S.A.	1165	1185	1177
Renault	784	775	775
Suez-Panama	810	810	815
Télécoms	3115	3120	3120
Thomson-C.S.F.	1830	1840	1840
Toshiba-C.S.F.	410	420	407 50
U.S.T.	2312	2312	2312
Vallo	619	628	620

A B C D F G H

### Le Monde

DES LIVRES

صكزا من الأصل